



ఆంధ్రప్రదేశ్ గ్రంథనిలయము  
అనుబంధ గ్రంథమాల 27.

## భారతీయులయువనివేశములు.

ఇది

(కర్ణాటకభావనుండి)

బాలాంబు నీలాచలముగారిచే

ఆంధ్రీంపఁబడినది.

అయ్యగారి నారాయణమూర్తి బియ్యం బియ్యం

గారిచే సంపాదితము.

మొదటికూర్పు.

ఆంధ్రప్రదేశ్ గ్రంథనిలయము ద్వారా

మరియు పంపిణీ.

నిజామాబాద్.

౧౯౧౩.

## వీ రిక .

ఈ గ్రంథము కీర్తి శేషులగు బి. వేంకటాచారిగారి శ  
 స్పష్టగ్రంథమునుండి బాలాంత్రపు సీలాచలముగారిచే నాంధ్రీ  
 శరింపబడినది. సీలాచలముగా రీనిలయమున కీనఱకు దీనితో  
 9 గ్రంథములను వ్రాసియిచ్చిరి. వీరు అక్టోబరు 2 వ తేదీనికా  
 లధర్మమునొందిరని చెప్పటకెంతయును జింతిల్లుచున్నారము.  
 మానిలయమునకు వీరొనర్చిన మహాపకారము వర్ణనాతీతము.  
 వీరియకాలమరణ మాంధ్రలోక మునకంతకును సంతాపకారణ  
 ముకాకమానదు. ముందు వీరిజీవితచారిత్రమును సంపూర్ణ  
 ముగ వ్రాసి మాచందాదారులకీయఁదలచినారము. పరమేశ్వ  
 రుడు వీరియాత్మకు శాశ్వతానంద మొసంగుఁగాక !

ఇట్లు

సంపాదకుఁడు.

## భారతీయులయువనివేశములు.

(The Foreign Settlements of Ancient Hindus.)

దేశాంతరములకు పరిభ్రాణమైపోయినయెడల వర్ణధర్మము లడుగంటుననుభవించే విదేశగమనము నిషేధింపబడినది. ఈసంస్కారము చిరకాలముక్రిందటనే యర్థకురించియుండుట వలన హిందువులగు మనసంఘమువారు విదేశగమనమునను విముఖులై యుండిరి. ఆకారణమున మనపూర్వులు బహుశకాలము నకుఁ బూర్వమే విదేశములకుఁ బోయి యందు దేశకోపనివేశములను (Settlements) స్థాపించియుండిరని చెప్పిన దానినెవ్వరును సహజముని విశ్వసింపలేకున్నాడు. మనప్రాచీనులు జలమార్గముగుండ నూతనప్రదేశములకుఁబోయినప్పుడు వలయు సాధనోపకరణములను జాలపూర్వకాలమున నె కనుఁగొని యున్నారని చెప్పినచో నది మనసభవముని యందురు. అదియును

గాక మనపూర్వులుమిగులనసాయకరమగు నాప్రయాణములకుఁ గావలసినయధ్యవసాయము, ఉద్యమము, సాహసము మొదలగు గుణములనుగలిగియుండినట్లుకనబడుచున్న మహిండువులుస్వభావముగనట్టిసాహసగుణనంపన్నులనిన మనలోన నేకులు పమ్మతింపజాలరు. అయినను మేమిప్పుడు వాయుదొడగినప్రకృతచరిత్రములమునఁ దత్సంబంధములగు ననేకాంశములు వెల్లడిచేయఁబడి హృదయఫలకమున హత్తుకొనునని యాశపడుచున్నారము.

సూర్యనంశోద్భృతైన సగరచక్రవర్తి విదేశములందు సముద్రములపై రాజ్యాధికారమును, ఉపనివేశములను స్థాపించుటలోఁ బ్రపథముఁడని తోచుచున్నది. సముద్రమునకు సాగరమును ప్రతినామము. అందులకుఁజాల నితిహాసముకలదు. సగరచక్రవర్తికొడుకు లఱువదివేలును సాగరము త్రవ్వినన, తండ్రియూజానుసారముగసముద్రాభియానమునకు (For the invasion of the Ocean) బోయిరని యర్థముచేయవలెనుగాని హస్త్యాద్దిపకముగఁ గేవలము శబ్దార్థమును జేయఁదగదని ప్రాజ్ఞులు తెలిసికొనవలెను. భరతవర్షపుపూర్వదక్షిణసముద్రములందు వారి విజయము చాలప్రఖ్యాతి జెందియుండినది. అందులకే యాదిక్కులయందున్న సముద్రతీరములందు సగరచక్రవర్తి యశ్వ మపహృతమైననని యుపాఖ్యానమునఁ జెప్పట

కు: గారణమని తోచుచున్నది.

“తస్యచారయతః సోశ్వే: సముద్రేపూర్వదక్షిణే॥

వేలాసమీ పేవహృతః భూమిం చైవప్రవేశితః॥

శివపురాణము—ధర్మసంహిత ఆ. ౧౨.

సముద్రాధికాగులగు సనాత్యజనులచే సప్రహృతమైన యశ్వమును మరలస్వాధీనముచేసికొనుటకై సగరచక్రవర్తి సముద్రీయరాజ్యమును స్థాపించెను. అందులకై భగవానుండగు శశిలనుహముని యాతనికిసముద్రావిష్కారకుడని నరప్రదానముజేసెను. ఆతఁడొనరించిన యామహత్కార్యమువలన నాతనిపేరు సాగరశబ్దముతోఁ గూడినవిదననే పురాణమునందు చాహరింపఁబడినది. ఎట్లందుచేని—

“ప్రాదాచ్ఛతినై భగవాన్ హరిః పంచనరాన్ స్వయం॥

వంశం మేధాంచ కీర్తిశ్చసముద్రంతేనయంధనం ॥

సాగరత్వంచతేభేనే కర్మణా తేతస్యవై ॥

తంచాశ్వమేధికం సోశ్వం సముద్రాదుపభవన్”

శివపురాణము—ధర్మసంహిత. ఆ. ౧౨.

భరతఖండమునకుఁ బూర్వదక్షిణదిక్కులనున్న సముద్రమునందలి సగరచక్రవర్తి యధికార్థానములన్నియు నిపుడు హిందూద్వీపసముదాయమని (East Indian Archipelago) పేరుపడసియున్నది. ఆద్వీపపుంజమందుఁ బ్రచారములై యతి.

పురాతనములైన నానుడులయందును కింననంతలయందును సగరచక్రవర్తి విజయోపాఖ్యానమువృత్తికిని చెప్పబడుచున్నది. ఆద్వీపములందిపుడును సగరచక్రవర్తి సముద్రదేవుడుగఁ బూజింపబడుచుండెను. (Hindu Superiority, p. 193.) ఇందు వలన నూర్వసంశయపుక్తతయితే ప్రప్రథమమున దేశాంతరములయందు పనివేళముల స్థాపించినవారనియు, మొదట హిందూద్వీపపుంజమువారివలన వాక్రమింపబడినదనియుఁ దెలియవచ్చుచున్నది. ఆద్వీపవాసు పౌరాణికేతిహాసములును వారి పౌరుషేతిహాసములు నందలిగొప్పగొప్ప ట్టడములయందు చెక్కబడి యుండుటయొక్క లిపిమూలకముగ సారక్షింపబడి యున్నవి. (Tod's Rajasthan, Vol. II p. 218, foot note.)

భరతఖండమునకుఁ బూర్వదక్షిణసముద్రోపకూలము నందు సగరచక్రవర్తియశ్వ మపహరింప బడిన ప్రథమోపనివేళముల చిహ్నములు కానవచ్చుచున్నవి. శ్యామ (siam) దేశమునకుఁ బూర్వపురాజువానియగు „సహుట” మను సగర మయోధ్యుని బ్రతినామంబగు సాకేత మనుదానికి రూపాంతరమై యుండవచ్చును. పిమ్మట నారాజధాని స్థలాంతరమునకు మార్చబడినపుడు దానికి యోధ్యగామానుసాగముగ „అయుధియా” యను పేరువెట్ట బడినది. వీనినన్నిటిని బర్మాలోచనముఁ జేసి చూచినచో సగరచక్రవర్తి సంప్రసవసంబంధ

ములుచక్కగ న్యక్తములగును. ఏరోపాఖండనివాసులుపోయి అమెరికా, ఆస్ట్రేలియా మున్నగుదేశాంతరములయందుపనిచేసేములనుస్థాపించుకొని వానికిఁగలబహుమినగరముమొనలగువానినామము పెట్టినట్లు దృష్టాంతములనే ములుకనబడుచున్నవి. అట్లే, అయోధ్యగ్రామానుసారముగ నానూతనరాజధానికి 'అయూధియా' నామముపెట్టబడియి. ఆనూతనగరముకానొకకాలమున శిల్పచాతుర్యముగల యనేకహర్ష్యములతోడను బ్రసిద్ధములగు కట్టడములతోడను సంశోభితమై యులరారెను. దానితోభానమ్మద్దిలిచి దివాన్ శర్మమునొందిన బుశతకీసు(Portugisu)వారు, ఒలందా(Dutch) వారు నానగరమునకు ప్రాచ్యనిను (Venice of the East) అనుపేరునుపెట్టిరి. ఆనగరమిప్పుడు శిథిలమైపోయినను నాదలియవశేషములఁ గొన్నిటినిజూచినయెడల నానామమునకదితియున్నట్లే దోచును. ఇప్పటివ్యటకులు (Travellers) దానినిగవినవారు వర్ణించినవర్ణనమునుజూచినపుడుగూక నమ్మకబలనానగరమువలె బ్రాహ్మతవిదితమైనది న. ఆమె ప్రదేశములేదని బోధయగుచున్నది. జేమ్స్ ఫర్గూసన్ (James Fergusson) చే ప్రణయబసిన స్వదేశీయస్థానత్యేకహనము (History of Architecture in all Countries) నుప్రసిద్ధగ్రంథమునందీవిషయమునుగూర్చిచెప్పినదానినిందుచాహరించెదము.



Up to the fourteenth century, the capital of the country (Siam) was Sokotay—a city in the Menam, 200 miles from the sea \* \* \* Having accomplished this, they moved their capital down to Ayuthia—little more than 50 miles from the sea.

As Ayuthia was, for three countries, the flourishing capital of one of the great building races of the world we should look for considerable magnificence having been displayed in its architecture. From the accounts of the early Portuguese and the Dutch, who visited it in the days of its glory, it seems to have merited the title they bestowed on it of the 'Venice of the East,' and the remains justify their eulogium. As described by recent visitors, nothing can be more wildly picturesque than this once splendid city.

భారతీయులు శ్యామదేశమునందు స్థిరపడినప్పిమ్మట 'క్యాంబోడియా' (Cambodia) లో నుపనివేశములేర్పరుచుకొనినటులతోఁజెడిని. 'అయాధియా' యనునది 'అయోధ్య' నామమును స్ఫురింపజేయునట్లే, 'క్యాంబోడియా' యనునది యందు, జేరినవారిభరతఖండపుటాదినివాసస్థానమగు, కాంభోజ, దేశపుపేరును సూచించుచున్నది. తిక్షణిలానగరమునకు నల్లుదిక్కులనుండు దేశమునకు కాంభోజదేశమని పేరు. ఆదేశీయులు పోయి నూతనముగ సంపాదించుకొనిన ప్రదేశమునకు

స్వదేశపునామమును బెట్టుటయేగాక యానూతనదేశరాజధానికి స్వదేశరాజధానియగు “ ఇంద్రపుస్తపురి ” యను నామానుసారముగ “ ఇందుపథపురి ” యను నామమును బెట్టిరి. అది “ ఇంద్రపుస్తపురి ” యను దానియపభ్రాతరూపమని వ్యక్తమగుచున్నది. శ్యామదేశము సూర్యవంశక్షత్రియులచే నాక్రమింపబడినట్లే క్యాంబోడియాదేశము చంద్రవంశీయులచే నాక్రమింపబడినట్లు తోచుచున్నది. ఎందువలననఁగా—భారతివర్షమునందు “ అయోధ్య ” సూర్యవంశపువారికి ప్రధానరాజధానియై యున్నది. “ ఇంద్రపుస్తపురియు ” చంద్రవంశపువారికి ప్రధానరాజధానియై యున్నది. కాలక్రమమున క్యాంబోడియాదేశము శ్యామదేశస్థులచే నాక్రమింపబడి యాదేశముతో జేరిపోయెను. చంద్రవంశీయులు కట్టించినకట్టడములయందు కాశ్మీరదేశపుశిల్పనైపుణ్యము ప్రకటితమగుచుండెను. ఆకట్టడము లాయతనమునందును కుశలశిల్పకార్యములందును భూమండలముపై నున్న యితరొక్కప్రభవనాదికములకుఁ గొఱతనదునవి కావని చెప్పవలసియుండెను.

(Indian Sculpture and Painting, by E. B. Havell. & History of Architecture in all Countries Vol. II.)

సూర్యవంశకు “ నాగర ” మనుపేరు సూర్యవంశోపనివేశికులచేఁ బెట్టబడినట్లు “ సింధు ” వనుపేరు చంద్రవంశో

పనివేళి కలచే వాడబడినట్లుతో, చుచున్నది. చంద్రవంశపువారు మొదట తమస్వదేశమునందు సింధునదముండుటయు, నది సముద్రముగోబడుచుండుటయు, జూచి సముద్రము సింధునదీ ప్రసారమనాంశమని యూహించిగాని సముద్రము విశాలమైన మట్టియొక సింధునదమని యూహించి గాని దానికి సింధునని యేలపేరుపెట్టకూడదు ?

శ్యామదేశమునందు గాలక్రమమున మగధుప్రభావము ప్రాచ్యుర్భావమునొందినట్లులతో, చెడిని. అందులకు, దగినప్రమాణములు దొరకఁగలవు. శ్యామదేశపుచారి ధర్మశాస్త్రములు పాలిభాషయుదు ప్రాచ్యబడినవి. అచ్చట నాభాషకు 'సాశామకత' యనిపేరు. 'సాశామకత' యనుపేరు, భాషామగధ' యనువానియవృథాంశరూపముగనుండనోవు. మగధులపాలిభాషయందెశ్యామదేశీయులధర్మశాస్త్రములు ప్రాచ్యబడినకారణమున మగధుబౌద్ధధర్మప్రభావము శ్యామదేశస్థులయందు, గూడ విస్తరించియుండినని వ్యక్తపడుచున్నది. అందులకచ్చటి యితీహాసము గూడఁ బ్రచూణముగనున్నది (Cyclopaedia of India by Balfour.) హిందువులు శ్యామదేశమునకువచ్చి స్థిరపడినప్పిమ్మట వారక్కడనుండి యవ (జావా) ద్వీపమునకు, బోయియుపనివేళముల నేర్పరుచుకొనియుండినని బోధపడుచున్నది. వైనిజెప్పినరీతిగ భారతవర్షమునకు, బళ్ళిమోత్తరమునందున్న

కాంభోజ దేశీయులు క్యాంబోజి యాకునచ్చి యుపనిలిష్టులైనట్లే  
 కాంభోజమునకుఁ జెంతనున్న ప్రదేశములలోనిజనులు యవ  
 ద్వీపమునకునచ్చి స్థిరపడఁజొచ్చిరి. హిందువులు గుజరాతినుండి  
 పోయి మొదట యవద్వీపమున దళరాజ్యాధికారమును జేయుఁ  
 దొడఁగిరి. ఆదిశకుఁడు లేక ఆద్యశకుఁడనునాతఁడు క్రీ. శ 75 సం॥ర  
 మున యవద్వీపమునకు మునుముందువచ్చెను. కాని యచ్చట  
 మారియను నుపద్రవములుండుటచేతనో మరియే కారణమున  
 నో గాని యాతఁడు తిరిగివచ్చి దేశమునకు వెడలిపోయె  
 నని యవద్వీపప్రాచీనీతిహాసమునందు వాడుకొనఁబడినది.  
 ఈయంశమును ప్రశ్నతత్వవిదుఁడగు (Archilogist) హేవి  
 లుదూరగారంగీకరింపలేదు. అతఁడు చెప్పినదేమందులేని—  
 యవద్వీపజనులు తమపూర్వపురాజులు తరహిందూస్థానపు  
 శకరాజవంశములోనివారని చెప్పుకొనుటకై తమచరిత్రము  
 నందల్లు ఆద్యశకుఁడు తిరిగి వెడలిపోయెనని వ్యాపిరని హేవిలు  
 దొరిగాయభిప్రాయము. ప్రశ్నతపక్షమునందు యిదు శతాబ్ద  
 ములు గడచినవిమ్మట క్రీ. శ 603 వ వత్సరమున హిందువులు  
 రెండవసారిపచ్చిరను నంశము నిజముగ వర్ణింపఁబడినట్లేశోచు  
 చున్నది. ఏమందులేని— గుజరాతిదేశపురాజొకఁడు తనభా  
 వికాలపుచరిత్రమునుగూర్చి యోచించుకొనునపుడు తనరాజ్య  
 ము ధ్వంసమగునని తెలిసికొని తన తనయుని యవద్వీపమున

కుఁ బంపివేయవలయునని నిశ్చయించుకొనెను. తనచెంతనున్న ఆదిశకుఁడు యవనద్వీపసంబంధమునుగూర్చి వ్యాసచరిత్రము ను తన తనయునకిచ్చి యాతన్నినైదువేలమందియనుచగులతోఁ గూడ యవద్వీపమునకుఁ బంపివేసెను. కుమారునితోడ నెడలిపోయిన నైదువేలమందియనుచగులయందు కృషిసింఘులు—శిల్పులు—చికిత్సశాస్త్రజ్ఞులు—దక్షులగు లేఖకులు—యుద్ధవిద్యాపారంగతులు నుండియుండిరి.

వారందఱు నాఱుపెద్దపడవలలోను, నూరారుచిన్నపడవలలోను బ్రయాణమైపోయిరి. సముద్రముమీఁద నాలుగు మాసములప్రయాణముచేసినపిమ్మట నొక ద్వీపమునకు వారు చేరిరి. కాని యా ద్వీప-మాదిశకుఁడు ప్రవాసినవర్ణనముతో సరిపోలియుండనందున వారందరందుండి బయలుదేరిపోయి మరల కొన్ని నెలలు దనుక సాగరయాత్రనడపి యందు వేరొక ద్వీపమును గనుఁగొని రాజకుమారుఁడు నాతని యనుచగులలోఁగొందఱు నా ద్వీపమునకుఁ బశ్చిమప్రాంతీరమున దిగిరి. ఆ ద్వీపము దీర్ఘపర్వతపంక్తిచే గూడియున్నది. మిగిలినయనుచగులాద్వీపమునకు దక్షిణపార్శ్వమున దిగిరి. ఆప్రదేశము యవధాన్య సస్యభూయిష్టమైయుండుటయేగాక యాద్యశకుఁడుప్రవాసినవర్ణనముతోఁగూడ సరిపోలియుండుటవలన వారు తమయుద్దేశ మొనఁగూడెనని యనుకొనిరి. కాని రాజకుమారుఁడు తాను దిగిన

ప్రదేశమున చాలకాలము నిలువ లేకపోయెను. అందలి యుగళ్యమును భేదించి బాగుచేయుటలో నాతని యనుచరులు రోగప్రీతిమై యచ్చునీనీకుపడక యనేకులు మృతులైరి. ఆకారణమున నాతఁడారోగ్యకరమగు వేరొకతావును వెదకికొనుచు నాద్వీపమున దక్షిణదిక్కునుండి పూర్వదిక్కునకు వెడలిపోయెను. ఆతఁడాద్వీపమధ్యభాగమునకు వచ్చి, 'మలెజు' యను సలమునఁ దనయనుచరులను జూచెను. వారాతని నాప్రదేశమునకు రాజుగఁజేసిరి. పిమ్మట కుమారుఁడాత్మితకార్యమనాత్మను తమతండ్రికిఁ దెలుపఁదండ్రియు సంతసించి కుమారునియొద్దకు మొదటపంపిన పరివారసంఖ్య బూర్తిచేయుటకై మఱిరెండు వేల జనులను బంపించెను అప్పటినుండి యవద్వీప మొకరాజ్యమై ప్రఖ్యాతిఁజెందెను. గుజరాతిమరియు నితరదేశములతోడను విశేషవ్యాపారము జరుగనారంభమయ్యెను. మలెజుయు పసాగరము (Bay of Malajem) అనేకదేశములనుండి రాకపోకలు నల్పేడివ్యాపారస్థులుమున్నగు జనులతోనిండిపోయెను.

రాజకుమారుని యధికారకాలమునందును, ఆతనియురువురు తల్లరాధికారుల రాజ్యకాలమునందును దేశమయశస్సంపదయందును నకలవస్తుసమృద్ధియందును విశేషముగనభివృద్ధి నొందెను. ఆకాలమునందనేకములగు నితరస్థాపత్య (Architectural) కార్యకౌశలము లేర్పడ జగద్విఖ్యాతమగు, ఖోరోబుడర 'యను

దేవాలయము నిర్మింప బడెను. దానినిగట్టినవారు భారతీయులే. క్రీ. శ. అయిదవశతాబ్దమునందు రెండవచంద్రగుప్తుడుగుప్తునిమాదిత్యునిచే సామ్రాజ్యదేశము జయింపబడినతోడనే భరతఖండమున శకాధిపత్యము నిలిచిపోయెను. యవద్వీపమునందుపనివేశస్థాపన కదియే కారణమని తోచుచున్నది. విక్రమాదిత్యుని విజయానంతరము బ్రాహ్మణధర్మము యోతధర్మముగఁ బరిణమించినతోడనే బౌద్ధధర్మమునకు స్థానచ్యుతి కలిగెను. శక దేశోపనివేశకులు బౌద్ధశిల్పసంస్కారమును దనుతోఁగూడఁ గొనిపోయి, బోరోబుడర్ ' దేవాలయమును మిగుల రమణీయముగఁ గట్టిరి.

బౌద్ధశిల్పమైన పుణ్యమునకు మహానిద్యునస్వరూపమైన ' బోరోబుడర్ ' దేవాలయము క్రీ. శ. 750-800 సంవత్సరములప్రాంతమున నిర్మింపబడెనని నిర్దిష్టముచేయబడెను. అందలిమనోహరవిచిత్రపుష్పములు సుపూర్తియొందించుట కనేక శతాబ్దములు పట్టియుండవలయును నిజముగఁ బరియవశతాబ్దమునందు రాజకీయధర్మముగఁబరిణమించి బౌద్ధధర్మస్థాపనమునణగదొక్కటకుఁ బూర్వమీదేవాలయము సుపూర్తియగుటఁబడియుండదు. (Indian Sculpture and Painting by E. B. Havell.

వైనిఁజెప్పబడిన యవద్వీపస్థలచరిత్రము ననుసరించి

యందు మొదట నుపనివేశములస్థాపించుకొనినవారు బౌద్ధులే  
 యనియు, హిందూవిజేతయగు ఏకమాదిత్యునివలన బరాజి  
 తులై బౌద్ధులుస్వదేశమును విడిచిపోయిరనియు హేవిలుదొర  
 వారియభిప్రాయము. కాని యనే పు గాతత్వవిదులైన పా  
 శ్చత్యపండితుల యభిప్రాయములను యోచించిచూచినచో  
 యవద్వీపమున హిందువులే మునుమున్నుపనివేశము లేర్పగు  
 చుకొనిరి చెప్పవలసియుండును ఘర్హనకదొరవారు వారి  
 స్వదేశీయస్థాపత్యకార్యేతిహాసము నుగ్రంథమునందు హిం  
 దువులే యవద్వీపమున మొదట యుపనివేశకులైరని యనేక  
 ప్రమాణవచనములతో జెప్పిరి. ఎట్లయినను యవద్వీపపూర్వ  
 కాలేతిహాసము మున్నగువానియందు మధ్యభాగతనర్హమునం  
 దలిబౌద్ధరాజుల నామముక్కిటియైననుగానవచ్చుటలేదు. దేశ  
 దేశములకెల్లధర్మప్రచారకులను (Missionaries) పంపియున్న  
 యశోకుడుగూడ యవద్వీపపు వేగును జెప్పియుండలేదు. మరియు  
 యవద్వీపముననితవజుదొంగినచరిత్రనంబుధములగునుపకర  
 ణములనుం దశోకుని వేగు గనబడుటలేకు. విదూరుక్కిలి మ  
 హాభారతాది గాయకులే యవద్వీపస్థలీయప్రాంతిహాసిక శాసన  
 కర్తలుగచెప్పబడియున్నగు. అచ్చటి పౌరాణికాఖ్యానముల  
 కన్నిటికి హిందూశాస్త్రమేమూలమైయున్నదిగాని బౌద్ధశాస్త్ర  
 ము మూలమైయుండలేదు. అందువలన యవద్వీపప్రథమోపని



వేశకులు హిందువులేయగుదురని చెప్పవలయును. జౌద్ధులని చెప్పగూడదు. ఆహిందువులు గుజరాయతీయులనిగాని పశ్చిమభారతీయులనిగాని చెప్పవలసియుండును. భారతవర్షమున హిందువులకుఁ బ్రతికత్తులైన జౌద్ధులబలవంతముచేదమధర్మానుష్ఠానములకు బాధకలిగినపుడు వారు స్వదేశమునువిడిచి హిందూద్వీపముననుబాధమునకు ధర్మానుష్ఠానశాంతినిముఖములకై వెదకికొనుచుఁ బోయియుండవలయునని తోచుచున్నది.

చీనాదేశపు పరివ్రాజకుడగు ఫాహియాను 413 క్రీస్తుశతాబ్దమున సింహళమునుండి యోడవై పయాణముచేసి యువద్వీపమునకువచ్చెను. అచ్చట మిగుల ప్రాచీనముగు నాకాలమునగూడ, నుభయదేశబ్రాహ్మణరాజులచెంతకు వార్తాహరులగుజనులు వచ్చుచుఁబోవుచుండిరినియువారందరు హిందువులుకాని జౌద్ధమతావలంబకులుకారనియుఫాహియానుచెప్పియున్నాడు. ఈ ప్రమాణవచనమునందు సందేహముకలుగుటలేదు. Journal and Proceedings of the Asiatic Society of Bengal, Vol. III, No 7, July 1907.

అనందేలుదొరవారు (Annandale) ఆసియాటిక్ సొసైటీ (Asiatic society) యనుపత్రికయందు, హిందువులేజౌద్ధులకంటెముందుగ యువద్వీపముననుపనివేశికులైరనిచెప్పియున్నారు. Journal and Proceedings of the Asiatic society of Bengal Vol, III No. 7, July 1907.

సంబంధమును గలిగియున్నదని చెప్పటకు సందేహము లేదు.

“కలింగ” యను నామము పూర్వమొక కాలమున వంగ దేశమునుగూడ తనలో నిమిచ్చికొనియున్నట్లువెనిచెప్పితిమి. కాలక్రమమున “కలింగ” యను పేరు భారతవర్ష దక్షిణోక్తకాలములయందు దన్నిటియందు వ్యాపించినట్లు తెలియవచ్చుచున్నది. మలయద్వీపములోని శాన్ధుల యువకథలయందును ముసలనూనులయువకథలయందును శ్రీ గామచంద్ర హనుమద్దేవుల ప్రాధవమతిశయించియుండెను. దానినియోచించి చూచినచో నిపుడు మలయద్వీపమునందధి వసించినట్టియు, బ్రవాసగతులైనట్టియు కలింగులలోఁ జాలమంది, పూర్వోక్తదేవభావాపన్నులగు నిరువురవతారపురుషుల స్మరణచేజశితమైన మన్నాకుపసాగరమునుండియు (Gulf of Mannar) సేతువునకు నలుపక్కలనుండు ప్రదేశములనుండియు వచ్చినవారని చెప్పవలసియున్నది. ఆకారణమున వారి ప్రభావము మలయద్వీపవాసులపై నంత యధికమైయుండెను. *Jurnal and Proceedings of the Asiatic Society of Bengal—Vol III, No 7, July 1907.*

మలయద్వీపముపై నడవిన విజయాభిరూపము దక్షిణ హిందూస్థానమునుండి బయలు వెళునది. అందు సామ్రాజ్యము గల యుద్ధముతోఁబనిలేకయే విజయముచేకూరుచువచ్చినట్లు

తోచుచున్నది. మద్రాసుతీరముతోను భరతఖంక పశ్చిమతీరముతోను మలయులనాబాధము చిరకాలమునుండి కలిగియున్నదని చెప్పటకు సందేహములేదు. (Ibid)

ఇందువలన కళింగులు మద్రాసుతీరమునకును వ్యాపించిరని తెలిసెడిది. యవద్వీపముధ్యభాగమునుండి హిందూధర్మము మలయద్వీపమునకు వ్యాపించినట్లు వ్యక్తమగుచున్నది. ఆహిందూధర్మము యవద్వీపముమొదలొకటి హిందూద్వీపముదాయమునందంతటను వ్యాపించుటయెగాక అమెరికాదేశపర్యంతము వ్యాపించియుండినది ముందు కనబడగలదు.

పురాతత్వవిదు డగు కెప్టన్ కూల్ (Captain Cool) దొరవాడు వారి 'భృగుణాన్తంత' (With the Dutch in the East) మనుగ్రంథమునందిట్లు వ్రాసిరి హిందువులు క్రీ. శ. ప్రథమశతాబ్దమున దక్షిణాసియా, చీనాదేశస్థులతో వ్యాపారార్థమైపోయి జావా, సుమాత్రాద్వీపములందును మలయజాతి వారివలన నిధిసంపాదించిన యితరద్వీపములందును బ్రవేశించి స్థిరవసతులనేర్పర్చుకొనదొడగిరి.

హిందువులు తమ మతధర్మముతో, గూడ గృహవిద్యను, పశుపాలనవిద్యను, గొనిపోవుటయెగాక స్థాపత్యశిల్పవిద్యలనుగూడ దీసికొనిపోయి విశేషముగ యవద్వీపమునందు తమనాగరిక తౌన్నత్యమును గనపరచిరి. దానిచిహ్నములు బా

రోజుడర మున్నగు కట్టకమలయందుఁ బ్రశస్తి ములుగఁగనఁబడును. అవి స్థావర్యశిల్ప కావ్యములకు విచిత్రాదర్శకములై యున్నవి. వారచ్చట ననేక రాజ్యములను స్థాపించిరి. ఆకాలమాన వానిలో మిగులఁబ్రతాపాన్వితమై నుప్రసిద్ధమువడసిన మదజప హిత (Madjapahit) యనురాజ్యము వారు స్థాపించినదియే. ఆరాజ్యము పదునాల్గవ శతాబ్దాంత్యభాగమున అంగిక విజ్ఞపహిత (Angika Widjapahit) యను నాతని శాసనాధీనమున గౌరవాతిశయములనంది తనకీర్తిలతను దూర దేశములఁ బ్రాకించెను. ఈవిధముగ బాలిద్వీపవాసుల కాహిందువు. మతధర్మనీతులు, సభ్యత మున్నగునవి యలవడఁ జేసిరి.

బాలిద్వీపమునందుఁ బ్రచారమైయున్న “వతినహాగ చునము” ఇటుకలతో నిండ్లుకట్టుట” మున్నగు పూర్వహిందూవారణ్యవహారములు యవద్వీపమునందు లేవు. అందువలన ప్రెడరిక్కుదొరవారు (Frederich) హిందువులు భరతఖండమునుండి వర్గిగ బాలిద్వీపమునకు వచ్చి యుండవలయునని యూహించుచున్నారు. కాని వెన్ హావిలుదొరవారును,, జంకిను (Jankes) దొరవారును భరతవర్షమునుండియు, యవద్వీపమునుండియు హిందువులు బాలిద్వీపమునకు వచ్చి యుపనిష్ఠులై వరస్పరము చేరిపోయిరని యూహించుచున్నారు. ఆధముగ నే బాలికి పూర్వదిశయందున్న లాంబాకా (Lombok) ద్వీపముకూడఁ బైనిచే

పుట్టిన కెండుప్రదేశములనుండియు వచ్చినవలననే నుపని  
వేశింపఁబడియుండవలయును.

బాలియందు జానాభావయ్యనహరిఁపఁబడుచుండుట  
చేత బాలికి యనద్వీపనంప్రవముండియుండవలయును.

శ్యామ దేశమునందలి 'పాలి' యనునది 'బాలి' యను  
రూపాంతరమును బొందెను. సంభవమున్నచో రూపాంతరము  
గు 'పాలి' యనుశబ్దమునుండి 'బాలి' యనీ యాద్వీపమునకుఁ  
బేగవచ్చియుండవలయును. పాలిభావముమాటాడెడి ముగిధ  
దేశీయులు మొదట వచ్చి యచ్చట స్థిరపడినప్పుడునే యా  
ద్వీపమునకు 'బాలి' యనుపేరు వచ్చియుండవచ్చును.

బాలిద్వీపపురాచీనేతిహాసమును యొందించూచిన  
చో బాలియందు స్థిరనివేశము లేర్పఱునుకొనిన హిందువు  
లాస్త్రియాయందున్న యాదినివాసులతో సంబంధబాంధవ్యము  
కలిగియుండిరని చెప్పటకు కారణములు దొరకును.  
బాలిద్వీపవాసుల పురాణమునందు హిందువుఁచుట్టికివచ్చి  
స్థిరపడినచాలకాలమునకుఁ బిమ్మట వారిరాజులలో నొకఁడైన  
ఇదనపి మనదలనుదేవ అరాంగ' యను నాతిఁడద్వీపమునందలి  
వివిధభాగములయందుండు నేగువేరుశ్రీలను భార్యలుగ గ్ర  
హించెననియు, కైలాంగ యను నొకదాసిని ప్రాయము  
నకుఁదీసికొనెననియు, ఆదాసిగర్భమున నొకకుమారుఁడు జనిం

చెననియు, నాతనినికోజములుపకు కేశములవలెనున్నవనియు, నాతనితల్లి దాసియగుటచే నామెకుజనించినవాడు రాజుకాజాలడనియు, జెప్పబడినది. ఈవర్ణనమువలన నాస్త్రేలియా దేశపుహీనజాతివారితో సరిబంధముండెనని తోచవచ్చును. (Ibid.)

బాలిద్వీపావనివేశములనుకూర్చి ఈతొమ్మిదివంశ సమాచారముకలదు—హిందువులు మొదట బాలికివచ్చినపు డచ్చట వారు వాడపుత్రులగు నిరువురు వానవులనుజూచిరనియు వారిరువురులోనొకని కొకజాతిప్రతీతలవలె తలయున్నదనియు, బ్రాహ్మణములను, ఇదిమిగుల నాశ్చర్యకరమైనవి. ఏలయునగా—నాలెను(wallace) దొరవారాజాతిపక్షి బాంబాకుద్వీపమునకు పశ్చిమభాగమున గానరాదనియులాంబాకుద్వీపమున నాస్త్రేలియాద్వీపజీవజంతువులె యధికముగ గనబడుననియు చెప్పియున్నాడు. కాని యిప్పుడాపక్షి బాలిద్వీపమునకు కేరళ సోనా, లే వెనీవాద్వీపమున గనబడుచున్నది. (Cyclopædia of India by Balfour)

లా బాలిద్వీపము బాలిద్వీప దేశములచే బంధించబడి బాలినుండిసేచ్చిన హిందువులను బ్రాహ్మణులచే నచ్చట్లప్రభుత్వము చేరుబడినది యెగోసాపండితులయభిప్రాయము. బాంబాకుద్వీపరాజునకు (ఈనక అగాంగ) అనగా స్వర్ణపుత్రుడను.

జనులు విశేషముగ వైశ్యజాతివారని తెలియవచ్చుచున్నది. 'ద్యాకా' యను పేరు 'దక్ష' (కుశల—చతుర) యనుదాని య ప్రభంశరూపమని చెప్పిన యసంభవముకానేరదు. సాధారణముగ వైశ్యులే యధిక నేర్పరులు.

జాహోరుద్వీప మట్లే సుమత్రద్వీపమందలి యువజ్వేశములతో సంబంధముకలదైయుండెను. అచ్చటియువనిశేషకులు సింహళమునుండియు దక్షిణహిందూస్థానమునుండియు వచ్చినవారనియు వారితోఁగూడ భరతఖండపురాగరిత యదు వ్యాపించినదనియుఁ బండితులు చెప్పుచున్నారు. (Cyclopaedia of India by Balfour.)

సుమత్రాద్వీపమునందు నీటిబావులు త్రవ్వినపుడు వానిలో హిందువుల దేవతావిగ్రహములు దొరికినవని విశ్వకోశమునందుదాహరింపఁబడినది. సిలిబీను (Celebes) ద్వీపమునందు హిందూప్రభావనుధికముగా వ్యాపించియుండెను. ఆ ద్వీపవాసుల ధర్మనీతిగుణములతో బాలిద్వీపపువారి ధర్మనీతిలను పోల్చిచూచిన బాలిద్వీపవాసులు సిలిబీద్వీపమువారి వంశస్థులైయుండవలయుననియు వారివలననే బాలిద్వీపవాసులు హిందూధర్మదీక్షితులై యుండవలయుననియు వాన్ ఎకాయ ను నాతనియభిప్రాయము. (With the Dutch in the East, by Captain Cool.)

మనపాదములకు విపరీతదిశను భూమంకలపశ్చిమార్థగోళము నందలి భూప్రదేశము యుండనోవు. (Antipodes) అమెరికా ఖండము మనకు పాతాళమునందున్నదని చెప్పవలయును. పూర్వోక్తములగు డమరాకారము, మాహీయరాజ్యము వీనియే డింటికూడికచే నమెరికాయని పేరువచ్చియుండనోవు.

భారతవర్షమునకును శాస్త్రమున కుమారయును పేరుదాహరింప బడియున్నది.

ఆయస్థునవమస్తేతాం ద్వీపనాగరసంవృతః

కుమారాఖ్యపరిభ్రామే ద్వీపోయం దక్షిణోత్తరః.

సిద్ధాంతశిరోమణియందు భారతవర్షమునకు కుమారికాయను పేరు చెప్పబడినది. ఇందువలన , కుమారికాభూశిరయను పేరునకు మూలము చిక్కినట్లాయెను.

కాంభోజదేశమువారు పోయి తాముస్థాపించుకొనినదేశమునకు స్వదేశానుసారముగ క్యాంబోడియా యను పేరు పెట్టరని యిదివఱకు చెప్పబడినది. అప్రకారముగ నే భారతీయులు వెల్లి యుపనివేశములను స్థాపించుకొనిన అమెరికాకు భారతవర్షపు , కుమార , లేక , కుమారికా ' యను నామానుసారముగ , కుమారద్వీప' మని పేరు పెట్టినట్లు వ్యక్తమగుచున్నది.

అమెరికాఖండపు , మెక్సికో ' (Mexico) యను ప్రదేశముపేరు హిందువుల సంప్రదము ననుసరించి వచ్చినది. , మ



క్ష్మికో ' యనునది , మాక్షీ ' యను శబ్దమునకు వికృతరూప మై యుండవలయును. , మాక్షీక ' శబ్దమునకు స్వల్పముని యర్థము. మాక్షికోదేశమునందు బంగార మొత్పన్నమగుచుండు కారణముననే హిందువులు దానికాపేరును బెట్టెరని తోచుచున్నది. లేక బంగారమువ్యాపారము చేసెను హిందువులే మాక్షీకులని పిలువబడుచు, దమనామమునే తామునిరవగుచుకొనిన ప్రదేశమునకు బెట్టికొని యుండవచ్చునని చెప్పిన సంభవముగాని జాలదు ఇస్పాదేశీయులకు మాక్షీకులనియే పేరుకలదు. శ్రద్ధాస్పదులకు శ్రీనివీశచంద్రబాబు వ్రాసిన ' ఏష్యాఖండపుటాగోళము ' (A note on the ancient Geography of Asia) అనుగ్రంథమునం దిందునుకూర్చి వ్రాసినదాని నిచ్చట నుదాహరించెదము.

' The word ' makshika ' also means gold and the name Mexico is probably derived from the ancient tribes of goldminers, who called themselves Maxica Azteca '—P. 58.

మాక్షీకులకు , అజటిక ' యనియు మఱియొక పేరు కలదు. , అజటిక ' యనుపేరు , అష్ట ' లేక , అష్టకా ' యను శబ్దమునకు సంబంధించి యుండవలయును. , అష్ట ' పద మైశ్వర్యపరముగ నర్థమిచ్చును. , అష్టాపద ' యను దానికి బంగార మనియునర్థము. అందుచలన , అష్ట ' పదముతో స్వర్ణ సంబంధ మున్నది.

ములేదని చెప్పగూడదు. అమెరికాయందు సునర్ణచుధికముగా నుండుటచే దానిని పాలించెడు మహారావణుడు దానికి 'కాంచనా' అనియు పేరు పెట్టియుండెను. అకారణమున నుహీరావణు నొక చోట , కాంచనాపతి ' యనియు, వేరొక చోట , కుమారపతి ' యనియు జెప్పబడెను.

మహారావణుడు నధిపబడినపిచ్చుటనందు సూర్యచంశస్థుల యధికారమునకుఁ బ్రారంభమాయెను. శ్రీరామచంద్రుని తనయుడగు కుశునివంశస్థుడైన వజ్ర గాఢుడు దానికి రాజై పృథ్వీత్యము నెఱపుకాలమున నాతఁడచ్చటకొక యశేయమగు దుర్గమును నిర్మించి , రామసేతువు ' అనునత్సవము నొకదాని నేర్పరచెను.

మెక్సికో అజటికులు సూర్యచంశపు వారమని చెప్పకొనుచున్నారు. వారియున్నతనభ్యత మున్నగువానియందు వారిపై హిందువులప్రభావమే యధికముగ నున్నట్లు కనబడుచున్నది.

సూర్యచంశమువారు శ్యామ (Siam) దేశమునకువచ్చి యందుపనివేశములను స్థాపించుకొని స్థిరపడినపిచ్చుట వారెదురదురముగఁ బోయి క్రమముగ నమెరికావఱకు న్యాపించుకొనిరని సువ్యక్తముగఁ గనబడుచున్నది. కేదారనాథబాబు వ్రాసినయనుసంధానపూర్ణమైన , Hindu Civilisation in

America', అమెరికాయందు హిందువులసభ్యత' యను గ్రంథమున నిందును గూర్చియు దాహరించిన పాశ్చాత్యపండితులలో నొక నియభిప్రాయము నిచ్చట నుదాహరించెదము—

M. Desid Chamey in his 'Ancient Cities of the New world' says 'that the ancient civilisation of Mexico and Cambodia and Java is of the same origin.'

మెక్సికో ప్రదేశమునందు దొరకిన ప్రాచ్యదేశమూర్తులతో యనద్వీపమూర్తిశిల్పము సంపూర్ణముగఁ బోలియున్నదని విశ్వకోశకారులు వ్రాసియున్నారు.

అమెరికాయందు బౌద్ధులసంబంధమును ప్రభావమును గూర్చి తెలిసికొనకొరిక కలదేని సత్యేంద్రనాథబాబు వ్రాసిన 'బౌద్ధధర్మ' మను గ్రంథమును జదువవలయును.

ఆఫ్రికాఖండమునందలి హిందువుల యుపనివేశములను గూర్చి యూలోచింపవలయును. ఆఫ్రికాఖండములోని సోమా లిదేశమునందును, అమెరికాఖండములోని మెక్సికోదేశమునందును, దొరకినహిందువులదేవతావిగ్రహములు యనద్వీపశిల్పశార్యములని నిస్సందేహముగఁ గనవచ్చుటచే నతిపాచీనకాలముననే యనద్వీపమున బ్రాహ్మణులయుపనివేశములు స్థాపింపఁబడియుండవలయునని విశ్వకోశకారులు సిద్ధాంతముచేసిరి.

ఆఫ్రికాఖండమునకు సామీప్యముననున్న యనేకద్వీప

ములపేరులు పొచ్చినహిందువులు పెట్టిన పేరులై యున్నవి. ఇపుడు మార్పబడిగాని దూపాంతరమపొందిగాని యుండవచ్చునని పూతత్వవిదులగు ననేకపండితు లంగీకరించియుండిరి.

ఉదాహరణము :— ఇప్పటి పేరు. పూర్వపు పేరు.

మోరియసా

మరీచి

మడిగాస్కర

చంద్రదీప్తిపరమా

సోఫలా

సుఖల

సకోట్రా

సుఖతర

ఆఫ్రికాఖండమునందు ప్రధానదేశముగ, ఈజిప్టు ' దేశముయొక్క ప్రస్తుతపుపేరును పూర్వపుపేరును హిందువులు పెట్టినారని ప్రమాణములు గనబడుచున్నవి. ఆదేశపుపూర్వపుపేరు ' మిసర ' యనునది సంస్కృత ' మిశ్ర ' శబ్దముయొక్కవికృతరూపమని చెప్పవలయును. భారతవర్షమున ' మిశ్ర ' యను బిరుదమునందిన బౌద్ధాదు లాఫ్రికాఖండోపకూలములందును వేళికులై నందున నాద్రదేశమునకు ' మిసర ' యను పేరువచ్చినదని యనేకపాశ్చాత్యపండితుల మతము. కాని మఱికొందఱుపండితులచ్చట నానాజాతీయజనులు వ్యాపారార్థమైచేరి సమ్మిశ్రులగుచుండుటవలన నాపేరువచ్చినదని చెప్పవచ్చును. ఈనిషయమున విశ్వకోశమునందు వ్యాసినదానినెత్తియిందుదాహరించుట కర్తవ్యమనిశోచుచున్నది :—

‘ మిసర ’ యనుశబ్దము భారతవర్షమునందు మిగులఁ  
 బురాతనకాలమునుండి న్యవహరింపఁబడుచున్నది. భారతవర్షము  
 నందు ‘ మిశ్ర ’ యను విరుదముధరించిన బ్రాహ్మణులతిశ్రా  
 చీనకాలమునఁబోయి యాఫ్రికాఉపతీరములందువనివేశమును  
 స్థాపించిరనియు, తదనుసారముగ నాప్రదేశమునకు ‘ మిశ్ర ’  
 శబ్దవైకృతముగు ‘ మిసర ’ యను పేరువచ్చినదనియు విశుకు  
 మున్నగువంగితులు చెప్పుచున్నారు. వేరొకకొందఱు నొక్కొ  
 తశబ్దమైన ‘ మిశ్ర ’ (to mix) యనుభాతుప్రనుండి మిసరశబ్ద  
 ము పుట్టినదనియు, నతిస్యాచీనకాలమునందు ఫినికా, సీరీయా,  
 బాబిలోనియా, కారిసియా, మిదియా, భారతీయమున్నగు  
 వివిధదేశములవాగు వ్యాపారార్థమై భూమధ్యసాగరమున  
 రాకపోకలు సల్పిరనియు, మిసరదేశమునందట్టి దేశములవాగు  
 వ్యాపారముకొఱకు వచ్చి చేరియుండుటవలన ‘ మిసర ’ (మిశ్ర  
 దేశ) యను పేరువచ్చినదనియు తెప్పెదను. కాని యిచ్చటనొక  
 ప్రశ్నకైకములుగుచున్నది. ఏమనఁగా—భూమధ్యసాగరము  
 ననట్టిపేరువేరుదేశములవాగు చేరియున్నప్పటితరదేశముల  
 వారిని విడిచి భారతీయుల భాషయైన నొక్కొత్త ‘ మిశ్ర ’ శబ్ద  
 మునకు బ్రాధాన్యముకలిగి యా దేశమునకా పేరువచ్చుటకుఁగా  
 రణమేమి? ఇందులకు సమాధానమును చెప్పుటచాలకష్టము.  
 వైగా విలసను (Vilson) మున్నగువంగితుల మతిమేయంగికా

రాష్ట్రముయి నటు లతోఁచుచున్నది.

ఇప్పటి „ఈజిప్టు“ అను పేరుగూడ సంస్కృత „ఎగుప్తు“ (సురక్షితయునునర్థమునందు) శబ్దతద్భవమనివిశ్వకోశమునందుఁ జెప్పఁబడినది. ఈజిప్టు ప్రాచీనధర్మము భారతీయశైవధర్మము నుబోలి యుండునని చెప్పటలో పురాతత్వజ్ఞులకు విశేషమత భేదమున్నట్లు కనఁబడదు.

హరివంశమునందు శోణితపురిరాజైన బాణుని తనయ యగు నుపను శ్రీకృష్ణునిపాత్రుఁడైన యరిరుద్ధున కిచ్చివివాహ ముఁజేసినట్లొక యుపాఖ్యానముకలదు. అందలిశోణితపురవర్ణనచును, నచ్చటి యధిపానుల యాకృతి ప్రకృతులవర్ణనము ను యోచించిచూచినచో నాప్రదేశమాస్మికాఖండమునందొక స్థానమై యుండవలయునని చెప్పటకు కష్టముండదు. అదియునుగాక నావినాహాపాఖ్యానమునందచ్చటి ముగ్ధునిపానకులు, శివ్రాహాసకులు మున్నగునా రివర్ణనమును జూచిన యెడల నాద్యులచ్చటనాకాలమునకే తమమతప్రచారము చేసియుండిరని బోధపడును. ఆశోణితపురమనునదిఈజిప్టులోని „షోంటా“ (Shoont)యను ప్రదేశమని బోధయగుచున్నది. ఈవినాహ సంబంధమువలన కృష్ణుని వంశీయులగు నార్యజాతివారనార్యజాతివారితో మిశ్రితులగుటచే (మిశ్ర) శబ్దతద్భవమైన (మిసర) యను పేరేలవచ్చియుండఁగూడదు ?

పయివీవరణములవలన మిసర దేశమును భారతీయుల ప్రభా  
నోపనివేశముని చెప్పవలసియున్నది. ప్రాచీనమిసర దేశముతోఁ  
బ్రాచీనభారతదేశసాదృశ్యము విశేషముగనున్నది. పురాతత్వ  
మును పలుమారుపఠించిచూచినను మిసర దేశము భారతీ  
యుల యుపనివేశమునియేఁజూచును. మిసర దేశమందలి పురా  
తత్వము, ధగ్గశాస్త్రము, దేవతత్వము, రీతి, నీతి మున్న  
గునవి యొందించిచూచినచో మిసర దేశపువాసు లార్యజాతి  
వారి వేరొక శాఖవారని బోధపడును. ప్రతీచ్యునీషులు నేక  
వాక్యముగ దానినే యనుమోదించుచున్నారు.

భారతవర్షమునకు దక్షిణమున సాఫ్రికామున్నక ప్రదేశ  
ములలో శ్రీకృష్ణునిచంకపు వారనాఝ్యులతో వివాహసంబం  
ధములవలన మిశ్రితులైనట్లు ప్రమాణములుదొరకినవిధము  
ననే భరతభృంశమున కుత్తరదిశయునును సమరికాయునును  
వారనాఝ్యులతో వివాహసంబంధములుకలిపిఁగొనినట్లు ప్రమా  
ణములు దొరకఁగలవు. శ్రీకృష్ణుని తనయుఁడగు ప్రద్యుమ్ను  
డు వజ్రపురమందలి వజ్రనాభుఁడను రాక్షసుని తనయుడుగు  
ప్రభావతిని పరిణమమాజెనని హరిచంకమునందుఁ జెప్పఁబడి  
నది. అవజ్రపురము సుమేరుపర్వతసామీప్యముననున్నదని చె  
ప్పఁబడినది. అందువలన నావజ్రపురమునది ప్రస్తుతిపైబేరి  
యాప్రదేశముననున్నదని చెప్పవలసియున్నది. అందు వివాహ

సంబంధ మొక్కటియే కాదుగదా, ప్రద్యుమ్న, సాఁబకుమారులుందు వాసము చేసిరి. మహాభారతయుద్ధానంతరము వారచ్చటికిఁ బోయి నివసించిరి. ఆకారణమున నతిపురాతనకాలమునందే యాదవులుత్తరవీషియాయం దతిప్రబలమగు నుపనివేశమును స్థాపించిరని వ్యక్తమగుచున్నది. యాదవులొకానొకకాలమున మధ్యవీషియాయందును నుత్తరవీషియాయందును విశేషప్రాముఖ్యమును స్థాపించియుండిరని యితిహాసప్రచారమువలనఁ దెలియవచ్చును. శ్రీకృష్ణునిపుత్రులుఘటనాక్రమమున సింధునదీప్రాంతమునువదలి జుబిలిస్తానమునకుఁబోయి యందుండి సమరకండపర్యంతముగల దేశములలో నసతివాడలనేర్పరుచుకొనిరని కర్నలుటాడ్డుదొరవారు వ్రాసిరి. (Tod's Rajasthan, Vol. I, p.82.)

సైబేరియాలోను ఫిసలెండులోనున్న 'సమయెడిసలు' (Samayedes) చుడినులు (Lchoudes) శ్యామ దేశపు యాదవులును భరతఖండపుయాదవులై యుండిరి. ఆయుధయదేశీయులభాషలు పరస్పరసాదృశ్యముఁ గలిగియుండుటచే వారు హిందూజర్మనీతరగతిలోఁ జేర్చబడిరని టాడ్డుదొరవారు వ్రాసిరి. (Tod's Rajasthan Vol. I. p. 529)

వైనిఁజెప్పిన రెండుజాతులవారి జన్మస్థానము మధ్యవీషియాయని రెండు సెట్టుదొరవారు నిర్దేశించియుండిరి. అక్కడనే యనుమతస్థులు చాలకాలము తమ యాధిపత్యమును



జరిపిరి. యదువంశస్థులనుగూర్చి వ్రాయ బడిన వివరణయందు వారు భరతఖండమును క్రీ. పూ. పండ్రెండవశతాబ్దమున విడిచిపోయి యొకస్థలమున విశ్రమించిరని చెప్పబడినది. వారు విశ్రమించినస్థానమునకు , యమకిడాంగు (యమకైలము) అని పేరు. బేబ రావర్షిశపంక్తియే యదువంశస్థులచే నధిష్ఠింపబడినదని వ్రాసియున్నాడు.

హిందూపర్యటకుడగు పురాణగిరి మనునాతడు మహమ్మదీయుల బహురాసగరమున ,,నారాయణరావు గోవిందరావు" అనురెండు విష్ణ్వాలయములనుజూచెను. అది శ్రీకృష్ణనివంశపువారి ప్రభావమునకుఁ బ్రమాణములను జూపుచుండెను.

చంద్రవంశమువారివలెనే సూర్యవంశమువారు నుత్తర ఏషియాలో నుపవేశములను విశేషముగ స్థాపించిరని మత్స్యపురాణమునందుఁజెప్పబడినది. అదిత్వోకుసంతివారు భరతఖండమును విడిచిపోయి యుత్తరకురుదేశమున వాసముచేసి రనిచెప్పబడినది. ఆప్రదేశమునకిప్పుడుష్యూతార్తారి(Russian Tartary) యని పేరు. సూర్యచంద్రవంశస్థులిరువురును స్వదేశమునందలి బీదజనుల నుత్తరకురుదేశములకు నియతముగఁ బంపించుచుండిరి.

చీనాదేశమునం దొక కాలమున (1400) నొకవేయిన స్వారు హిందువులచే నుపనివేశములు స్థాపింపబడినవని చరి

తగలనఁ దెలియవచ్చుచున్నది. చీవాడేశచరిత్ర మందు, కేథా (చీవాడేశము) మొదట భాంతీయోపనివేశకులచే నివసించబడినని చెప్పబడినది.

అరబ్బీదేశమునందు మహమ్మదనతరించుటకుఁబూర్వ మొక హిందూరాజుచుట రాజ్యముచేసెనని పురాతత్వవిదుల గు నైరోపాపండితులు మనకొకకొత్తవార్తను జెప్పుచున్నారు. ముక్తేశ్వరుఁడను నొక సారస్వతబ్రాహ్మణుఁడు మక్కాలో రాజుగఁ నుండెననియు నాతనితనయుఁడగు సహరి తన పుత్రుఁడగు సాలమును నాతనితోఁగూడ శత్రువులచేఁ బరాజితులై వెడలగొట్టఁబడి పుండ్రిచ్చీపమునకుఁ బోయెనని కన్నింగుహ్యము దొరగారు చెప్పిరి.

అరబ్బీదేశమునందు హిందూప్రాముఖ్యమును గూర్చి యొకప్రవాచముకలదు. అదియెట్లనఁగా—

మక్కాలో నొక శివలింగము కలదనియు, ఇసలాము ధర్మప్రచారకుఁడగు మహమ్మదనకుఁబూర్వ మచ్చట నన్ని పూజకులు ప్రాభవవంతులై యుండిరనియు నపుడు భారతచాసులగు హిందువులు వ్యాపారముకొఱకును, తీర్థయాత్రులకు నచ్చటికిఁబోవుచునచ్చుచుండిరనియు హిందువులచ్చట ప్రాముఖ్యమై యున్న కాలమునం దొక శివలింగము ప్రతిష్ఠింపఁబడిననియు జెప్పబడుచున్నది. భవిష్యత్పురాణమునందుముక్తేశ్వరుఁడ

గు శివమూర్తినిగూర్చి చెప్పబడినది. హిందూమతమునకు వి  
రోధులగు మహమ్మదీయులు ప్రబలులగుట సంభవించినం  
తనే హిందువులు మక్కాకుఁ బ్రయాణమునలుపుట నిలిచిపో  
యినదనియు మహమ్మదీయులు ముక్తేశ్వరవిగ్రహమును దా  
చివేసిరనియు నిపుడు మక్కాయందు (కాచా) యనుమందిరము  
న నున్న కృష్ణశిలయే ముక్తేశ్వరుని రూపాంతరమనియుఁ బ్రబల  
మైనప్రవాదము కలిగియుండెను. ఈయంశము విశ్వకోశమున  
నుదాహరింపబడియున్నది.

వైనిజెప్పిన రాజగు ముక్తేశ్వరుడే శివలింగమును స్థా  
పించి యందులకుఁ దనపేరగు ముక్తేశ్వరనామమును బెట్టెనని  
యు బోధయగుచుండెను. ఇంతేకాక ముక్తేశ్వరుని పేరే సగర  
మునకు వచ్చి యనియే విశ్రుతరూపమునొంది „చుక్కా“ యై  
యిపుడది మహమ్మదీయులకు ముక్తిక్షేత్రముగఁ బరిణమిం  
చినది—

పెల్లెస్సెను (Palestine) నందున్న జుడియా (Judea)  
ప్రదేశమునకు జుడా (Juda) యనునది, ప్రధాననగరము.  
దానికి యదుసంశస్థుల సంబంధముఁడనచ్చుననుట కి సంభవ  
ము కి నఁబడుట లేదు.

ఏష్యామైనరునందు శివసాయను ప్రదేశమునకు „శివసా“  
యనునది ప్రధాననగరము. అందు శివ్రూపాసకులగు హిందువులు

నివసించియున్నట్లు తోచుచున్నది.

క్రీ. పూ. రెండుశతాబ్దములకుఁ బూర్వము హిందువు లార్కినియాకుఁ బోయి యచ్చట నివసించిరని రమేశచంద్రబా బనేకప్రమాణములతో నుదాహరించెను.

మహాభారతయుద్ధమైనవెనుక చంద్రవంశస్థులు పర్షియా దేశమునకుఁ బోయి యందు భొరాసా యనునగరమున రాజ్య భారమునుబూనియుండిరని తెలియవచ్చుచున్నది. (The Indo-cythie races of Grecian authors.)

ఇరిష్ట్యా దేశములోని యనేక ప్రదేశముల పేరుల చివర ను (స్థాన) యనుదాని తద్భవరూపముగు (స్తాన) యనుపదము చేరి నాప్రదేశములందుగల హిందువులసంబంధమును దెలియఁ జేయుచుఁ దత్సంబంధహిందూచరిత్రను గాపాడుకొనుచు నచ్చు చున్నది డివాహరణము — కుహిస్తాన (Kuhistan) లరిస్తాన (Laristan) ఖుజిస్తాన (Khuzistan) ఫరసిస్తాన (Farsistan) సీస్తాన. (Seistan) ఇత్యాదులు.

సమరఖంజ, కాసగిడ మున్నగుపేరులు హిందువులచేఁ బెట్ట బడినవి. హిందువులు విదేశములకుఁ బోయి యందు స్థిర పడి యాదేశములను స్వదేశములుగాఁ జేసికొనియుండనియెడలఁ గాని యందాధిపత్యమును జరపి యాదేశస్థులతోఁ దామైక్య మును బొందియుండనియెడలఁగాని వారాదేశములకుఁ బెట్టిననా

మములు విదేశీయులచేఁ దర్కింపక నేని నిరాక్షేపముగఁబరిగ్రహింపఁబడవు. అదియుచుగాక యానామము లింతవఱకు కూర్చితముగఁ బ్రచారమగుటయును లేదు.

హిందువు లుత్తరమధ్యపశ్చిమేషియాయు దుపనివేశములను స్థాపించిరని చూపితిమి. వారైరోపాఖండమునందు పనివేశములను స్థాపించినట్లు ప్రమాణములు దొరకును.

మహాభారతమునందు యదువంశధ్వంసవర్ణనమున శ్రీకృష్ణుని యన్నయగు బలదేవుడు యోగావలంబనముచే బ్రాణత్యాగముఁ జేసికొనయత్నించునపుడు శ్వేతివర్ణములైన నహస్రమస్తకరక్తచుఖములుగలనర్జును లాతనిముఖముచుండి వెలువడి సాగరాభిమాఖముగఁ బోయినవనియు తక్షక, వాసుకి, మిశ్రమున్నగువారు వానిసభివందించి యెదుగుకోలు గావించిరనియుఁ జెప్పఁబడినది. ఇందలి మిశ్రి యనఁగా మిశ్రజేశజనులని బోధయగుచున్నది. బలరాముని సంతతివారు సముద్రమును దాటి పోయి గ్రీకులు మున్నగుననాగ్యులచే సర్వవిధములఁబూజింపబడిరను నైతిహాసికసత్య (Historical truth) మా వర్ణనమునదిమిడియుండవచ్చును. సర్వపూజేతిహాస మాచార్యమునే బలపరుచుచున్నది. (Hindu Sudericity, p. 189.)

గ్రీకుదేశమందు బలరాముని సంతతివారు మొదట ప్రతిష్ఠితులై విశేషప్రామాఖ్యమును బొందిరనుటకు విశ్వాసా

ర్హమైన ప్రమాణములు దొరకఁగలవు. గ్రీసుదేశమునందలి 'హిరక్లిడే' యనువారిప్రత్యానర్తన (The Return of Heraclidae) యను పౌరాణికాఖ్యానము ప్రాచుర్యము నొందియున్నది. ఆయాఖ్యానము హిందువులువచ్చి యుపనివేశమును స్థాపించినట్లు చూపునని పురాతత్వవిదులగు ప్రతీచ్యపండితులు చెప్పెదరు. 'హిరక్లిడే' (Heraclidae) యనునది 'హరికుల' యనుదాని యవభ్రంశరూపాంతరమని నిశ్చయమగుచున్నది. 'హిరక్లిడేయనువారిప్రత్యానర్తనము' ను సుందరమైనయాఖ్యానమును బోలిన యాఖ్యానము గ్రీకుపురాణమున వేరేదియులేదు.

“హిరక్లిడే” యనువారు గ్రీకులకు వీరదేవుఁడగు హరికులునిసంతతివారు. “హర్క్యులిస్” అనుశబ్దస్వరూపము హిందువులందేదొరకును. “హర్క్యులిస్” అనునది “హరికులేశ” యనుదానిరూపాంతరమని కర్మలుటాడ్డుదొరవారు వ్యాఖ్యానముచేసిరి. బలరాముఁడు హరికులమున కీడ్డ (ప్రధానుఁడై) యున్నాఁడు. ఆతఁడు నిజముగ హరికులేశుఁడే. గ్రీకేతిహాసికుఁడగు అర్రియన్ (Arrian) యను నాతఁడు వర్ణించిన హరికులేశుని కీర్తికలాపములు మనపురాణవర్ణిత హరికులేశుని కీర్తికలాపముల కనురూపములయి యుండుటను జూచినచో నారెండువర్ణనములేకరితి నున్నవని తోచును. మహాభారతయుద్ధానంతరము హరికులుని యొకశాఖగ్రీసుదేశమునకుఁ బోయి యుండుపనివిష్ట

మైన సంభవమున్నట్లు కనబడుచున్నది. భారతయుద్ధము ముగిసిన యేబదివత్సరములకుఁ బిమ్మట „హిరక్తిజ్జి" యనువారి ప్రత్యానర్తనమని చెప్పినందున హరికులమును, హిరక్తిజ్జియు నొకటేయగును. (Tod's Rajasthan, Vol. I, p. 30.) ఇతర పాశ్చాత్యపండితులయభిప్రాయముఁ గూడవై సిజెప్పినయొకమున కనుకూలముగ నేయున్నది. హర్బెల్లో (U. D. Herbellop) యనువాతఁడు భారతీయులగువార్యులు పరిష్యాసముద్రమునుండి బయలుదేరి భూమధ్యసాగరమునుదాటి యైరోపాకుఁ బోయిరను ప్రవాదమున్నట్లుదాహరించియున్నాడు. (Asiatic Researches 1792) (గ్రీకులు, రోమనులు నాయుపనివేశకుల సంతతి వారనికూడ చెప్పుచున్నాడు. స్ట్రాబో (Strabo,) హెరోడోటసు (Hrodotus) అను వారిరువురు నందలికొన్నియొకములను బలపరుచుచుండిరి—

కార్మోలియన్ నెపన్ దొరవాకు హిందువులు బాల్టికు సముద్రమువఱకుఁ దమరాజ్యమును వ్యాపింపఁ జేసిరని చెప్పియున్నారు.

ఎరోపారసి కూలోనున్న ఆస్ట్రాఖాన్ (Astrakhan) యనునగరమునం దిప్పుడును హిందువు లుపనివేశమైయుండుట నేకు తెఱిగియుండవచ్చును

పూర్వోపద్వీపములయందును భారతీయద్వీపముదా

యమునను విదేశరాజ్యోపనివేశముల స్థాపనజేసిన సూర్యవంశోద్భవుడగు సగరచక్రవర్తి కులదీపకుడును తదీయగుణసంపన్నుడగుశ్రీరామచంద్రుడు తనపూర్వుల ఖ్యాతి కీర్తి వీర్యశౌర్య సాహసాదిమహద్గుణములను స్మరించి దక్షిణమున లంకాద్వీపమున నార్యులప్రభుత్వమును స్థాపించుటకు ముందడుగు వేయు టాతనికి కేవలము స్వాభావికమేకాని వేరుకాదు. ఆతని కదియొక ఘనకార్యముకానేరదు. ఆతడు లంకాయందలి దుర్జయుడు ననార్యరాజునగు రా. ణునిసహరించి యనార్యులను లోబరుచుకొని రావణుని సోదరుడగు విభీషణునకు రాజ్యాభిషేకము నొనర్చి యనార్యులనడుమ నార్యవిక్రమగౌరవములనెలకొలిపి వారివలనబూజింపబడి ప్రపంచమునుదలినకుస్తవిషయములయందు నార్యులత్యున్నతమైన నాగరికత గలవారని యుదాహరణమును గనపరచియున్నాడు. సముద్రయానమునకు మొదలు మార్గదర్శకులయినవా రొత్తరీయులు. విశేషముగ వంగదేశీయులని చెప్పినను జెప్పవచ్చును. కోనలదేశస్థులవెనుక మాగధీయు లీకార్యమునకు మార్గదర్శకులైరి—

ప్రకృతేతిహాసకాలమునందు మగధరాజపుత్రుడగు విజయసింహుడు లంకావిజయమునకై వెడలెను. ఆతడు గోదావరిచెంత స్థలమున నోడయెక్కెనో యాస్థలము గౌరవస్మృతివరిచయమైన బందరునుహాలంక' యనుపేరున పిలువబ



డుచు నిప్పుకు మున్నది. అతఁ డోడయెక్కినస్థల మాతని యశః  
స్సంపదచే నెట్లుపుణ్యభూమిగఁ బరిణమించినదో యట్లే యాతఁ  
డు తీరముచేరిన స్థలము నాతనికిర్తిని ప్రకటించుచున్నది. ఆ  
తఁడు తాత్ర పర్ణి తీరమున పడవదిగి లంకలోఁబ్రవేశించి యూ  
లంకకు మొట్టమొదట తామ్రపర్ణియను పేరువెట్టెను.

లంకకు తామ్రపర్ణియని పేరువచ్చినయంశమునుగూర్చి  
మహావంశమునం దొక కౌతుక చరిత్రముః లదు—విజయసింహుఁ  
డు క్రీ—పూ 543 నల్సరమున లంకకు వెళ్లెను. ఆతనియచుచ  
రులు సముద్రతరంగాందోళనముచేఁగలిగిన నమసములు, దుర్బ  
లత మున్న గుళరీరపీడనములకు లోనై యోడదిగి నేలపైఁజేతు  
లానుకొని కూర్చుండియుండిరి. అపుడు వారిచేతులకంటుకొనిన  
మన్ను తామ్రపర్ణియైఁగలిగియుండెను. అందువలన ‘తాంబవ  
న్న’ అనురూపమువచ్చి యాపరిసరారణ్యమునకు ‘తాంబవ  
న్న’ యను పేరువచ్చెను. క్రమముగా జేశమంతయు నానా  
మముతోడనే ప్రసిద్ధముగాఁ బిలువఁబడుచున్నది. గుజరాతునం  
దున్న గరసరయను నైలమున దొరకిన యశోకుని శిలాశాసనము  
నందును లంకకు ‘తాంబవన్న’ యను పేరు ప్రాయఁబడినది.  
(Turner's Mahavansa, Chapter VI, p. 50. & Ceylon,  
by James Emerson Tennent, K. C. S., L. L. D. I. C.)

తరువాత సింహవిక్రముఁడగు విజయసింహుఁడు లంక

ను సంపూర్ణముగ జయించి యందు హిందూ రాజ్యమును బ్రతిష్ఠించి తన మువక్ర విక్రమాటోపయున కక్ష ము కీర్తిచిహ్నముగ నాలంకకు సింహాశనుని పేరు బెట్టెను.

విజయునివంశీయులు లంకకు మొదట కృషివిద్యను గొనిపోయి యచ్చట — సన్యములకు పలయుజలాశయములును గట్టుమార్గముల నేర్పఱచి దేశము శుభసంపదల కాలవాలము గునట్లు చేసిరి.

విజయునివంశీయుఁడగు తిస్స (తిష్య ? ) యను నాతని ప్రయత్నమున గ్రీ పూ 307 వ వర్షమునందు సింహాశయున బౌద్ధధర్మప్రచారము ప్రారంభింపఁబడెను. అశోకుని కొమరుఁడగు మహేంద్రుఁడు నాతనితనయుఁడు సంఘమిత్రయుఁడేరి బౌద్ధధర్మమును వ్యాపింపఁజేసిరి. తిష్యుఁడానూతనధర్మమును బ్రోత్సహించినందులకై ధర్మగంధమునందు 'దేవానాంప్రియః' అని పేరువడసియున్నాఁడు. (Ibid)

ఈవిధముగ మాగధీయులు సింహాశచరిత్రమునందు న్నతపదవివలంకరించిరి. సింహాశయునందు 'ప్రాచీ' యనఁగ ప్రాచ్యులనిపిలువఁబడుదురు. దేశమునుజయించినసంబంధముచేతను, దేశమునందు ధర్మప్రచారముఁజేసినసంబంధముచేతను, సింహాశయున మాగధీయుల కట్టిప్రాముఖ్యము కలిగెను. (Ibid)

విజయసింహుని వంశమువారే యిప్పటివఱకు సింహాశ

మన నెడతెగని ప్రభుత్వమును జేసిరని సింహళచారిత్రము  
వలనఁ దెలియవచ్చుచున్నది. క్రీ. శ. పండ్రెండవశతాబ్దమున  
నావంశములోని రాజేయగు ప్రథమప్రక్రమబాహువునిగురి  
పరాక్రమశాలియై దక్షిణహిందూస్థాన రాజులను జయించి క్యాం  
టోడి నూనఱకు తనవిజయపతాకములను నీలిపెను. సింహళ  
మునుపాలించిన కడవటిరాజగు క్షీక్రమబాహువు కడుదుష్టశై  
దానవరూపమునుదాల్చి ప్రజలను బీడింపఁ దొడఁగినందున క్రీ.  
శ. 1815 వ వత్సరమున బ్రిటిషువారాతనిని రాజ్యచ్యుతుని  
జేసి భరణిఖండమునకుఁ దోలివేసిరి. (Cyclopaedia of India,  
by Balfour.

సింహళ పతిషాపకు డగు విజయసింహుఁడు భారతమాత  
గర్భమున జనించి యామెచే పాలితుఁడైనవాడే. ఆతనివంశ  
మునా రిగునదిమూఁడు శతాబ్దములకుంటె సభిక కాలమువఱకు  
విదేశమున రాజరాజేశ్వరులై గౌరవమునొంది తుదకు వచ్చి  
యాభారతమాతాశ్రయమునే పొందిరి. ఆ కుపుత్రులైనను, కు  
మాతలు కాఁగూడదన్న సామెతచొప్పున భారతమాత వా  
త్సల్యమునకు లోనై వెడలఁగొట్టబడినవచ్చిన తనసంతానము  
నకు శరణ్య మొనఁగెను.

సింహళవృత్తాంతమును ముగించుటకుఁ బూర్వము హిం  
దువులు నౌకాయాత్రవిద్యయం దెట్లు బుద్ధికుశలతగలవారో

యను సంశయమును కూర్చి యొకటి రెండుమాటలను చెప్పి యీ  
 గ్రంథమును బూర్తి చేసెనను నావికా మూత్రానిద్యాబలము  
 వలననే భూచుండలమున నెల్లచోట్ల రాజ్యముల నుపనివేశము  
 లను స్థాపించి యచ్చట తమతమధర్మములను బ్రచారము నొం  
 దించి సింహళమును జయించి యుం దెడతెలుకుండ రెండువేల  
 వత్సరములవఱ కేకాధిపత్యముగా పరిపాలనయొ ర్చిన హిం  
 దువు లిపు డావిద్య చుండుదాసీనులై యుండిరని తోచెను. అ  
 ట్టివిద్యనభివృద్ధి నొందించుటకే నర్వవిధములఁ బ్రయత్నించుట  
 వారికి న్యభానసిద్ధమై యుండవలయును. అతిప్రాచీనకాలము  
 నందే సింహళదీప్తవముపోతాశ్రయమున (to harbour Ships)  
 నొక ప్రదేశముగఁ (Station) బరిణమించినది. నంగ దేశోప  
 కూలము నుండి బయలు వెడలి సింహళముమీఁదుగ చీనాదేశ  
 ములోని ' యాంగసికింసు ' అను నదీమధ్యపర్యంతము నముద్ర  
 యానము పోయినచుచుండెను (Ideals of the East by  
 Okakura) క్రీ. పూ. ఏడవశతాబ్దమునందు చీనాదేశమున  
 నిపున కీయచో ' అని పిలువ బడుచున్న యువసాగరమునందు  
 హిందువులు ' లోంగ్యా ' యను పేరుగల యొక వాణిజ్యోప  
 నివేశమును (trade Settlement) స్థాపించిరి. ' లోంగ్యా,  
 అనునది లంకాయను పేరుననుసరించి నచ్చియుండవలయును.  
 ఆయువనివేశముతుదకు క్రాబోడియాయం దుపనివేశములై యు

న్న హిందువులచే జయింప బడి యా గాఢ్యముతో గలిసిపోయెను. (Professor De. Leccouperio) పండితుడు శాంతి కన్ వెరియను నాతఁడా యిప్పని వేళమును హర్షియే, "ఆదితీ నా వారిసభ్యతను పాశ్చాత్యులు మూలకారణము" అనుగ్రంథమునందు విపులముగా వ్రాసియున్నాడు. డౌన్ (Daun) అను మానవత్రిక యుద్ధాగ్రంథమును హర్షి విశేషముగా విమర్శము చేయుట జరిగెను. అందలి స్వల్పభాగమును మాత్రము వ్రాసి చెప్పెను.

The sea traders of the Indian Ocean formed around the present Gulf of Kiaotchow, where the Germans have at present established a naval base., about 680 B. C. a colony, which they called Lang-ga or Langya after the old Ceylonese Lank and having their mart and mint at a place called Tsimich or Tsi-moh to the north of the Gulf \* \* \* Their final absorption in the kingdom of Cambodia founded by Hindus—in the Indo-Chinese peninsula about the commencement of the Christian Era.

పూర్వము చెప్పిన సుప్రసిద్ధ చీనా దేశ పరివ్రతుడు శాహి యాను 413 న వర్షారణాన సింహళమునుండి చీనా దేశమునకు బోవలసిన ద్వివిధ పుట సమాద్ర మానముపైఁ బ్రయాణము చేసెను. ఆ సమయమున ప్రయాణికులు పోవుట మేగా వర్షము

పాఠసంబంధములగు సామానులు కూడ గొనిపోబడుచుండెను.

సింహళీపనివేశికులైన హిందువులు నావికాసైన్యమును గూర్చినచుట్టులెఱుంగుడిరని తెలియవచ్చుచున్నది. క్రీ. శ 495 వ వత్సరమున రాజయిన మొగల్లనుడు జాతీయ నావికాసైన్యమును (National Marine) స్థాపించెను. క్రీ. శ 607 వ వత్సరమున సింహళ దేశపురాజు చీనానుండి రాయబారులు వచ్చుచుండెను పడవల నెదుర్కొనుటకు, "కుయ్ మొట్" యను బ్రాహ్మణుని ముప్పదిపడవలతోఁబంపెనని చీనాచరిత్రము నందు చెప్పబడినది. పండ్రెండవశతాబ్దమునందు ప్రథమ ప్రశ్రుతిసింహుడు విదేశీవిజయమునకై యాత్రారంభుడైనపుడందులకై మైదు మానములలో నందలకొలదిపడవలు నజ్జితముగ సమకూర్చబడినవి. (Epitome App. p. 73) Ceylon, by Sir James Emerson Tennent, K. C. L., L. L. D., etc.

పూర్వమున హిందువులు దేశాంతరములం దుపనివేశములను స్థాపించుటలో సమర్థులై బుద్ధియుందును శాశ్వతమునందును నివ్వడును కొఱతవడియుండరని వైవృత్తాంతమువలన వ్యక్తముకావచ్చును

హిందువులు భూమండలమందలి నాలుగుమహాఖండములకు రాకపోకలు సల్పుటయేగాక వారి యుపనివేశముల

నుండి సమస్తభూమండలమునకును వ్యాపించి తమ వాణిజ్యము,  
 రాజ్యాధిక్యము, నీతి మున్నగు నాగరిక చిహ్నములను వ్యాపింపఁ  
 జేసిరని పైనివివరింపఁబడిన సూక్ష్మచారిత్రముననే తెలిసికొనవ  
 చ్చును. అందఱావిషయమున ప్రాచీనహిందువులకు కృతజ్ఞతై  
 యుండవలయును. (Ideals of the East, by Okakura.)



# అనుబంధములు

చందాదారులకు.

ఇతరులకు

అ. పై.

అ. పై.

1. రాధారాణి	4—0	4—0
2. యుగళాంగుళీయకము.	3—0	3—0
3. రాజభక్తి.	2—0	3—0
4. శీల.	3—0	4—0
5. సాధన.	5—0	7—0
6. ఇందిర.	3—0	4—0
7. హారావతి.	3—0	4—0
8. పృథ్వివతి.	2—0	3—0
9. మాలతి.	1—6	2—0
10. కమలాకాంతుడు.	1—6	2—0
11. పరిమళ.	6—0	8—0
12. రజని.	6—0	8—0
13. నీరవ.	5—0	7—0
14. సీతావనవాసము.	5—0	7—0
15. ఉన్నాదిని.	3—0	4—0
16. సంతాపకుండు.	4—0	5—0
17. వియోగిని.	3—0	4—0
18. చంద్రసేనుడు.	4—0	5—0
19. కృష్ణకాంతునిమరణశాసనము.	6—0	8—0
20. ఆరణ్యిక.	6—0	8—0
21. వ్యాఘ్రాచార్యబృహల్లాంగులము.	2—0	2—6
22. ఉన్నత.	2—0	2—6
23. మీరాబాయి.	1—0	1—0
24. రాణీతారాబాయి.	1—0	1—0
25. కాబూలు సాహేబు	1—0	1—0
26. భారతమహిళ.	5—0	7—0

ఆంధ్రప్రచారిణీ గంధనిలయము,

నిడదవోలు, కృష్ణాజిల్లా



అయ్యో! చెప్పు. “నే నంతయు సరిజేసినాను. గాడిదె  
కొడుకు దావా వెచ్చుకొని”....

మహే—ఎవరు ? యజ్ఞశ్రవరుడు గారా ?

కేదా—“గార ”యినాడేమి ? తొత్తుకొడుకు, పాజి-  
లుచ్చ నాలిముచ్చ-

మహే—ఇంక దావా చెయ్యడు.

కేదా—జంకినాడూ ! నేను జాక్సనుగారి నడిగినాను.  
అందుకే అడలు— భ్రష్టుడు—దావా చేయునట— పత్రము  
నకు సాక్ష్యము రాదు. అందుకే పద జంకినాడు.

మహే—అది కాదు.... అతనికి మా అక్క నిచ్చి  
పెండ్లి చేయుదుము.

కేదా—పెళ్లి ! ఏ మంటివి ! సరిగా చెప్పు. పెళ్లే !  
విధిపూర్వక వివాహమే ?

మహే—నేడు ప్రధానము. తాంబూలాలు పుచ్చు  
కొనుటకు వారు వచ్చెదరు.

కేదా—ప్రధానమే ! తాంబూలములు పుచ్చుకొం-  
దురా ? పిల్లను చూచుట. పిల్లవానిని చూచివచ్చుట—  
ఇచ్చుట. పుచ్చుకొనుట—కట్నము, కానుకలు, అన్నియు తెగి  
నవా ? చూడ వచ్చెదరా ? ఎప్పుడు ?

మహే—నేడే !

కేదా—సరే.... ఈపెళ్లి కాదు. నేడుండి నేను రేపు  
పోయెదను. ఇచ్చటనే భోజనము చేసెదనని మీ అమ్మతో

చెప్పుము. నా కొర కేమియు పయత్నము చేయవద్దు.  
సుశీల ఏదీ?

మహేంద్ర—కనబడ లేదు.

కేదా—దాని కీ పెళ్లి యిష్టముకాదు గదా?

మహేంద్ర—అదేమో?

కేదా—దాని కిష్టమైన నేమి?

(సుశీల వచ్చును)

అమ్మా, నీకు పెళ్లి యట? (ఆమె ఊరకుండును)  
సరే. ఈ పెళ్లి కాజాలదు. నేను కాసీయను. నీకిది యిష్ట  
ములేదు కదా? (ఆమె ఊరకుండును) తెలిసినది. మహేంద్ర!  
ఈ పెళ్లి కాదు. సుశీలా, మీ నాన్నతో 'నాకు కూటికి  
గుడ్డకూ మీ రియలేనిచో కేదారుడు నన్ను పోషించున'  
నుము. నా కాడపిల్లలు లేరు. నీవే నా కూతురవు. మా  
యింటికి రా! (సుశీల ఏడ్చును) ఏడువకు. ఈ పెళ్లి కాసీయను;  
నేను కాసీయను. మహేంద్రా! కాగితము కలమును తీసు  
కొనిరా! (పోవును. నవ్వి) దేవేంద్రా! బాధపడినది. అంత  
యు తెలిసినది. నీ యవస్థను నాకిచ్చి నా యవస్థను నీవు  
కొనుము.... ఇట్టియెడ నేమి చేయవలయునో మన సంఘము  
నకు చక్కగా బోధింతును. దిక్కుమాలిన మన సమాజము  
కసాయి దుకాణము. పిశాచి! రాక్షసి! (సుశీలతో) అమ్మా!  
క్షమించు. నీయెదుట తిట్టకూడను. మన సంఘము చాలా

మంచిది, పరమసాధువు. సనాతనార్యఋషిసంఘటితము. అది పాడువడునా ? అట్లనగూడదు.

(కాగితము కలముతో మహేంద్రుడు వచ్చును). మహేంద్రా, తెచ్చినావా ? ఇటు తెమ్ము....కాదు. నీవే వా) యుము.

మహే—ఏమి వా)యను ?

కేదా—‘ఈపెండ్లి కాబోదు’ అని వా)యుము. పిమ్మట నందరికిని చూపవలయును....నవ్వెదవేమి ? వా)యి ! (అతడు వా)యును). ఏదీ చూపుము. (చదివి) ఏదీ కలము. ఇదిగో నా సంతకము. ‘శ్రీ కేదారనాథ భట్టాచార్యులు’ చూడు. దీనిని జాగ్రత్తగా నుంచుము. అందరికి చూపవలయు. సంతకమయినది. ఇక భయము లేదు. అమ్మా, భీతిల్లకు. రమ్మ లోనికి పోవుదము (వెళ్లుదురు).

మహే—అసాధుడు లాగున్నాడు. (వెళ్లును).

❧ విదవ రంగము. ❧

దేవేంద్రుడు, ఉపేంద్రుడు, యజ్ఞేశ్వరుడు, సదానందుడు, ఉపేంద్రుని భక్తగణము)

ఉకే—దేవేంద్రా, జాగేల ? ముహూర్త మాసన్న మైనది, ప థానము కానిమ్ము, “శుభస్య శీఘ్రమ్”.

హరి—జౌనాను-శీఘ్రమ్ - ఏమి నవీనా ?

నవీ—ప్రభువుగారిమాట తప్పనా?

శంక—దేవేంద్రా, ఏ మాలోచించుచున్నావు ?

దేవే—ఏమియు లేదు- ఇంట్లో నేదో రోదనధ్వని  
యగుచున్నట్లున్నది. మీకు వినబడలేదా ?

ఉపే—ఏమియు లేదు, కానిండు.

హరి—దేవేంద్రా! ఇట్టి నరుడు లభించుటకు మీకస్య  
అఖండతపస్సు చేసి యుండవలయును.

శంక—కు బేర సంపత్తి !

నవీ—ఓహో !

వినో—వయసు నెంచవు.

హరి—దానికేమి ? జుట్టుకు నల్లరంగు పూసినచో  
ఇరువదేండ్ల పెళ్లికుమారుని లాగుండును.

సదా—దంతములు కూడా కట్టించుకొనవలయునేమో?

శంక—దేవేంద్రా, ఎందుకీ ఆలస్యము ?

దేవే—లేదు లేదు- ఏమి సదానందా, సంకల్ప  
మారంభింతునా ?

సదా—నీ చిత్తము.

దేవే—అట్లు కాదు. మనస్ఫూర్తిగా ఈ పనిచేయు  
మని నీవు చెప్పువరకు నేను చేయజాలను. నీవు చెప్పినవెంటనే  
చేసెదను.

ఉపే—నేను చెప్పుచుంటినే ?

నవీ—ప) భువుగారు చెప్పిన చాలదా ?

దేవే—మీరు కాదు- సదానందా, నీవు చెప్పవలయును.

సదా—నీ కూతురు- నీ యల్లుడు- నే నేమనగలను ?

దేవే—అ ట్లనకుము. శుభకార్యము చేయనున్నాను. సంతుష్టమగు మనసు- ప)సన్నమగు ముఖము—తో నీవు సమ్మతింపకున్న నేను దీని నొనరింపను. మనసార నీవు వచిపుము....ప)రంభింపనా ? సదానందా ! నీవు నాకు బాల్యమిత్రుడవు- ఇట్టి సమయమున నూరకుండుట నీకు తగదు. నీముఖమున మందహాసరేఖల గాంచకున్న నే నీ కార్యముపకృతింపను. ఏ మందువు ?

సదా—సరే....నా అభిప్రాయ మెరిగింపుమని ఇంతగా అనురోధించు చున్నావు కావున, చెప్పుచున్నాను విను. నీ కూతురికి ఈ పెండ్లి చేయుటకు మాఱుగ కాలుసేతులు కలియగట్టి గంగలో బడద్రోయుట మేలు.

హరి—ఏమి, సదానందా, అ ట్లనుచున్నావు ?

ఉపే—దేవేంద్రా ! నేను చెప్పుచున్నాను, అది చాలదా ? నా మాటకన్న సదానందునిమాట నీకెక్కుడు శుభదాయకమా ? నేను నీకు సోదరుడ, అగ్రజుడ, నామాట నీకు రుచింపదా ?

నవీ—గురువుగారి వాక్యము—

సదా—ఉపేంద్రా ! నీ విట్టేల సలహా యిచ్చుచున్నావో నాకు బోధపడుట లేదు. నీన్నేహవాక్యములను తెలుసుకున కొటిల్వ మమరియున్నదని నా నమ్మకము. నీ స్వరమును జూడ నీవు తడిగుడ్డతో గొంతుక కోయువాడవని స్ఫురించుచున్నది. ఎనని కొంప మాపదలచితివి ? సుశీల గొంతుక కోయదలచినావా ? అట్టి కృత్యము మాకు కల్పనాతీతము.

హరి—సదానందా, మహర్షి గారి నిటుల నిందించెదవేమి ?

సదా—మీకు జనాబు చెప్పనక్కరలేదు. మీరు ఊదో)పజీవులు....ఉపేంద్ర) బాబూ ! నీ హృదయ మింత నీచమని నే నెరుగను. నే నొరుల నిందించువాడను కాను. నీ బోటి తగుమనుష్యుని ఇంతకన్న నేమని దూషింపగలను ? మంచి వేషధారిని ! మోసకాడవు !

సవీ—గురువుగారు...

ఉపే—సవీనా, ఊరకుండుము. సదానందా! పదిమంది నాయెడ భక్తిశ్రద్ధల నగపరచిన అది నాదోషమా ? వృక్ష జరిణితి ఫలమునుబట్టి యుండును. మంచి ఫలమును భుజించిన నరు లావృక్షమును కొనియాడిన, తప్పు దానిదా ?

సదా—అయ్యా, ఊమించును. దేవేంద్రునికి సాదరులై,వాని శుభోదర్శము నభిలషింప దగిన మీరే ఇట్టి సలహా నిచ్చినందుకు మిమ్ము నేందింపవలసి వచ్చెను. లోగడ మిమ్మె

ప్పుడైన పల్లెత్తు పాడుమాట అంటినా ? దేవేంద్రా ! ఈవివాహము మీ సుశీలకు సమ్మతమా ?

దేవే—నాకు తెలియదు.

ఉపే—కన్యక సమ్మతితో నేమిపని ? ఎద్దనడిగి గంతకట్టదురా ?

శంక—గురువుగారు చెప్పచూడిరే !

సదా.—(ఉపేందుని పైపు చూచి ఘృణ నగపరుచును) దేవేంద్రా ! నీ కొమార్తెకు బాల్యముననే వివాహమొనర్చియుండిన ఆమె సమ్మతి గొన నక్కరయ్యడదు, కాని పనునారువత్సరములు పైబడినవి, చదువుకొన్నది, కావున ఆమె సుఖదుఃఖములయెడ ఆమె సమ్మతిని గొనక పెండ్లిచేయుట భావ్యముకాదు.

యజ్ఞే—సదానందా ! చూడు, ఈ శుభకార్యమున కంతరాయము కల్పింతువేల ? దేవేంద్రా ! యావద్భాగమును వడ్డితో వదలెదను.

సదా—ముందు కన్య అభిప్రాయమును కనుగొని రండు.

ఉపే—ఆమె మాత్రము వలదనునా ? మా అభిప్రాయమే ఆమె అభిప్రాయము.

(కేదారుడు మరికొందరును కర్కలతో వత్తురు)

కేదా—ఆ, సమయమునకే వచ్చినాము.

సదా—కేదారా, వీరందరెవరు ?

కేదా—అంతయు ఆఖరున చెప్పెదను. మును నీనుగా  
త్తుని- (యజ్ఞేశ్వరునితో) పెండ్లి కొడుకా, పొమ్మటచుండి.

యజ్ఞ—ఏమి యీ దురంతము ! దేవేంద్రా?

కేదా—నేను పొమ్మన్న మూఘాక్ష్ణ పోవేమి ?

దేవే—కేదారా, ఏమిది ?

కేదా—నీ పూరకుండుము, లేకున్న కలహముతప్పదు.  
లేవవేమిరా ! కుక్తా ! పందిలాగున బలిసి నావు. పద బయ  
టికి. లేకున్న కీరీటపూజ తప్పదు. ఒక కాలు కాటికి ఇంకొ  
కటి నరకమునకును దాచుకొన్న నీకు పెళ్లి కావలెనా ? పెద్ద  
మ్మా- పద- బాలిశా ! నిర్భాగ్య దామోదరా !

యజ్ఞ—నన్నెందుకు తిట్టెదవు ?

ఉపే—పెద్దమనుష్యులయెడ నీవిట్లు వర్తింప జెల్లునా?  
కేదారా !

కేదా—ఓహో ! మహర్షిగారా ! యిమ్ము చూడనే  
లేదు. ఏమిరా ! లేచెదవా ? చెప్పుదెబ్బలు కావలెనా ?  
ఉపే. లేవవేమి ?

సదా—కేదారా !

కేదా—మాటాడ వలదని చెప్పితినే. సదానందా !  
నాకు రెయిలువేళ మించుచున్నది. ఈ కాకిమూక నిక్కడ  
నుండి వెడలనడపిన గాని నేను వెళ్ళను. మంచిమాటలతో  
ఏరు వెళ్లినచో దెబ్బలు పడవు, లేకున్న కర్రలకు పని కల్పిం



చవలసి యుండును. నిజము పల్కితిని. ఏమి కిదిలుదురా ?  
లేక కట్ట లెత్తమందురా ?

హరి—యిది కేవల మన్యాయము. గౌరవసీయులయెడ  
కారుకూతలా ?

కేదా—నోరుమూసుకొనుము. మీరందరును కుక్కలు  
పందులు, గాడిదెలు, పరోపజీవి కీటకములు. పోదురా ? లేక  
దుమ్ములువిట్లుగ పొడువనా ?

శంక—ఏమయ్యా! వరుసపెట్టి అందరిని తిట్టుతున్నావు

కేదా—ఊరుకో. గుడ్లగూబా !

శంకా—నేను గూబనా ?

యశ్లే—శంకరా, ఊరుకుండుము. కయ్యమునకు  
కాలు దువ్వకు.

శంక—ఇంకొకసారి అననీ—

కేదా—ఒకసారి కాదు. నూరుసార్లు ర్లంటాను. గూబా!  
నా కాలస్య మగుచున్నది. సదానందా ! నా నేరము లేదు.  
తాటిటెంక లాగు తల సీవు లేవవేమిరా ? తన్నులు కావలె  
నా ? (శాలిత్తో యశ్లేశ్వరుని పొడుచును)

యశ్లే—నన్ను పొడిచెద వేమిరా ?

కేదా—తెలియలేదా? ఇదిగో (తిరుగ పొడిచి) ఇప్పుడు  
తెలిసినదా ? .... లే.... అన్నలారా ! కట్ట లెత్తుడు.

యజే—సరే— పోవుచున్నాను కాని దావా తెచ్చి  
దను. ఊరుకొనను. చూడు నాదెబ్బ !

(వెళ్ళును)

భక్తు—(వెళ్ళుచూ) చూడు మాదెబ్బ.

కేదా—చూచెద లెండి. పిచ్చికుక్కల్లారా ! ఈపింజా  
రిపండ్ల యజ్ఞేశ్వరుడు నేడో రేపో చావనున్నాడు, వీనికి పెళ్ళి  
కావలెనట; ఇంకొక క్షణ మాగిన పెద్దపెళ్ళి చేసి పంపుదును.  
మహర్షిసత్తమా ! భక్తగణము పారిపోయినది. చిరిగిన గుడ్డ  
పిలికవలె మిరిచట జీరాక్షణేల ? అనుష్ఠానసమయ మాస  
న్నమైనది. ఆశ్రమమున కరిగి భగవద్గీతా పారాయణ మొన  
ర్చును.

ఉపే—నీ జాప్యమునకు కారావాసమే శిక్ష !

(పోవును)

కేదా—ఒకసారి కాదు. లక్షసార్లు లేగుటకు సిద్ధము.  
కర్తవ్యము నిర్వర్తించితి. తత్ఫలము దైవాధీనము.

సదా—కేదారా ! ఎదరో గీతలను చదువుచుం  
దురు— నీవో వాని నాచరణమునకు తెచ్చితివి. ఏదీ, నీకొగి  
లిమ్ము....

కేదా—ఇంక మూడు నిమిషముల వ్యవధి యున్నది.

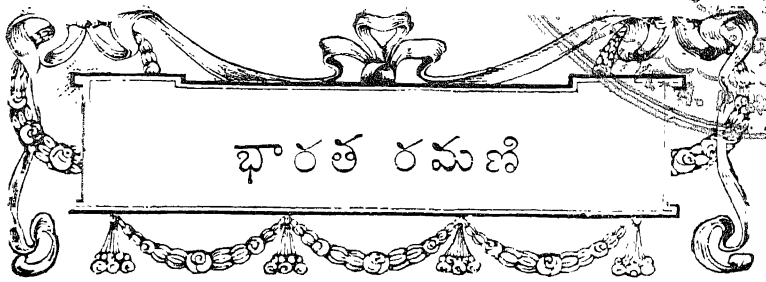
దేవే—కేదారా ! ఎంత పనిచేసితివి !

కేదా—నన్నేమియు నననలదు, జగడము పెరుగును.

ఇదే రైలునకు వేళ సమీపించినది. తిరుగ నీమూఖులకు  
 సీకూతురినిచ్చి పెండ్లి చేసితివా— నేనెప్పును— కీడు మూడక  
 తప్పదు. ఇప్పుడే చెప్పుచున్నాను. ఈమాటకు తిరుగు లేదు.  
 మరునాడే యజ్ఞేశ్వరుని తల పగులగొట్టి, నీకునూరై సౌభా  
 గ్యమును హరింతును. దీని మఱువకుము—

(పోవుదురు)





## రెండవ అంకము

❀ మొదటి రంగము ❀

(దేవేంద్రుని నిల్లు-దేవేంద్రుడు, సదానందుడు.)

దేవే—కేదారున కొకనెల కైదు విధింపబడునా?

సదా—అంతవరకు రాదు. పది పదిహేను రూపాయలు జరిమానా పడవచ్చును. ఐన నేమి? కేదారు డబ్బుతవ్వక్తి సుమా!

దేవే—ఏల?

సదా—‘నీవు కొట్టితివా?’ అని న్యాయాధికారి అడుగ ‘గట్టిగా కొట్టితిని’ అనెను. ‘దానికి నీవు చింతింతువా?’ అని యశుగ ‘ఎంతమాత్రము చింతింపను; మీలున్నచో ఇంకొకసారి చితగగొట్టెదన’ నెను.

దేవే—పాపము! అతనికి నామూలమున కైదయ్యెను. నేను నా కూతురుని జంపుటకు కత్తి నెత్త ఆపేటను కేదారుడు తన వక్షమున గొనెను. తగిడికి బలికాకుండ తనయను తప్పించెను.

సదా—నేడు నీవు కచేరికి పోదువా ?

దేవే—పాపము ! నాకై జెయిలులో పడినాడు.

సదా—మీచిన్నపిల్లకు జ్వర మెట్టున్నది ?

దేవే—నా కొడుకు నా కూతురికై నేను తండ్రిని  
ఓహో !....

సదా—వైద్యుడు వచ్చెనా ?

దేవే—ఆహా ! సంఘమా !

సదా—అట్లు చూచెద వేమి ?

దేవే—మంచి సంఘమే. సదానందా, మనలో నిరు  
పేదలకు స్త్రీసంతాన మేలకల్గునో ఎరుగుదువా ? పాడువడి  
ఈ బజారున పరమపూత లేల అవతరింతురు ? వారి దోష  
మేమి ?

సదా—దేవేంద్రా ! సమాజమును నిందింతువే ?  
దోషము దానిది కాదు, నీది. చదువు ముగియకుండగనే నీ  
వేల పెళ్లియాడితివి ?

దేవే—మా తండ్రిగారు చేసిరి.

సదా—సరే. తండ్రి తప్పునకు తనయుడు దండింప  
బడును. ఇది క్రొత్త కాదు.

దేవే—ఆ. ఈ తప్పుతనిది కాదు. పెళ్లివిషయమున  
కనుగొమ్మని ఆయన మా అమ్మతో చెప్పెను. నూయమ్మ  
నన్నుకుగ నే నంగీకార సూచకముగ తల యూచితిని. నాకు  
బాగుగ జ్ఞప్తియున్నది. ఆ దినములలో వివాహమును సందన

వనమున పారిజాతిములే పూచుచుండు ననియు, సురభిస్సగ్గి  
మలయపననము లెప్పుడును వీచుచుండు ననియు, కోకిలలు  
గానము సేయుచుండు ననియు, ఎంచుచుంటిని, కాని ఇట్టి  
విషఫలముల నాస్వాదింపవలయునని కలనైన తలపలేదు.  
ఇప్పుడు సంసారమను నలలో చిక్కుకొంటిని ; చిక్కులను  
విప్పినకొలది చిక్కము బిగియుచున్నది, తప్పించుకొను దారి  
తట్టుటలేదు. దరిద్రాపు కానరాకున్నవి. సదానందా, ఏది  
వెరపు ?

సదా—మున్నొకనాడు చెప్పితినే.

దేవే—ధైర్యము చిక్కదాయె. ఏల?....అఁ ! నేను  
పురుషుడను కానా?....కాదు....విడిచెద....నిశ్చయించు కొం  
టిని. తెంచి వైచెదను.

సదా—దేనిని ?

దేవే—చేతికి చిక్కితిని కదా అని చెంపలు వాయించు  
చున్నది....బాధ మిక్కుట మగుచున్నది. ఇక భరింపలేను.

సదా—ఏమిది దేవేంద్రా, అట్లనుచుంటివి ?

దేవే—సదానందా, నిన్నొకటియాచితు, ఇచ్చెదవా?

సదా—ఏమి కావలయునో అడుగుము, సంకోచము  
వలదు. ఇన్నాళ్ళనుండి నాతో మెలగుచున్నను నా నైజ  
మెరుగలేకుంటివి. నా సంపదలో సగమడిగినను సంతసముతో  
ఇచ్చెద ఇదివర కొసగనందుకు హేతువిది. నీవు నన్నడుగ  
లేదు, ఒకసారి అడిగిచూడు.

దేవే—నీవు నాకు ధనమీయ నక్కర లేదు. దాని కన్న విలువగల పదార్థ ముడిగెదను. నీ కుమారుని నాకిచ్చి నాకుమార్తెను నీవు కొనుము.

సదా—నీవు నోరువిడిచి అడిగినది. నా చేతిలోనికి కాదు. నా కుమారుని వివాహము వాని ఇష్టముపై నున్నది.

దేవే—నీ కుమారుని కిది సమ్మతమని నేనెరుగును.

సదా—అట్లైన నేటి నుండియు నీకూతురు నాకోడలు.

దేవే—ఇప్పుడు నీ వింటికేగుము. నేను మనసు దిట్టము చేసుకొనెదను.

(సదానందుడు పోవును, ఉపేందుడు వచ్చును).

ఉపే—దేవేంద్రా ! ఆ విషయమున నేమి నిశ్చయించితివి ?

దేవే—అన్నా ! సుశీలకు సదానందుని తనయున కిచ్చి పెండ్లి చేసెదను. ఇక ఆ విషయమున చింతలేదు.

ఉపే—అయ్యో ! అయ్యో ! నీకు మతి పోయినదా ఏమి ?

దేవే—ఔను కాబోలు.

ఉపే—సంఘము ?

దేవే—విడిచెద.

ఉపే—పోదరా ! నీ కుమారిక యోగ క్షేమముల నారయు పూచీ నీయందున్నది. నీవు సనాతనధర్మమును నిలువ బెట్టినచో నందఱకును మేలొనగూడును. ఈ పురాతన

దేవే — పురాతనమే కానిమ్ము. ఈపాడు సమాజము నకై నా సౌఖ్యమంతయు త్యజించి నేను దానికి దాసుడనగుటకు అది నాకొనర్చిన మేలెద్ది? సంఘము నాకొక కాసైన నొసగదే? పైపెచ్చు నాపై కార్యభారము మోపియే యున్నది. సనాతన ధర్మముల శాసించునాడు ఒకనికి కష్టము ఘటిల్లిన పదిమందియు దానిని పంచుకొను చుండెడువారు. ఇప్పుడో ఒకడు చచ్చుచున్నను ఇరుగుపొరుగువారు వానివైపు తొంగి చూడరు. ఇట్టి నిర్మమసమాజ ముండిన నేమి? మండిన నేమి?

ఉపే — తమ్ముడా, స్వార్థమును త్యజింపవలయు.... స్వార్థత్యాగ మెంత సుందరము! ఎంత మధురము! ఆహా! నేను తద్ధర్మము నాచరించు చుంటినని బడాము కొట్టను. ఆ ప్రియత్నముననే మగ్నుడనై యున్నాను. నారాయణ! గోవిందా! గోవిందా!

దేవే — (నవ్వి) స్వార్థత్యాగ మొనర్పమంటివి. దీని కొరకు? ఈసంఘముకొరకా? స. దీని నానుభవము నాకొనూరై సుఖమును సంఘమున కర్పింతు ననుకొ. అంతటితో దీనికడుపు నిండునా? తినుచున్నకొలది దీనికి తనివితీరకున్నదే. పొట్ట పెరిగిపోవుచున్నదే కాని దీని ఆకలి అణగుట లేదు. దీని అత్యాచారము ఉచ్చ్రాంఖిలమై పెచ్చుపెరుగుచున్నది.... నేను దీనిని మన్నింప జాలను.

ఉపే — తమ్ముడా! తప్పువడితివి. కులధర్మమును కూల



ద్రోయు చున్నావు. “స్వధర్మే నిధనం శ్రేయః పరధర్మో భయావహః”. సముద్రయాన మొనర్చిన వానికి నీ సుత నీయజనునా ? సంఘము నెన్ను వెలిబెట్టదా ?

దేవే—వెలి వేయనీ—ఇప్పుడు వెలియన్న అవమాన ముగా గణింపబడుట లేదు, మీదుమిక్కిలి గౌరవభ్యాజనముగ గన్పట్టుచున్నది. స్వర్గీయులగు విద్యాసాగరుడు, రామమోహనరాయలు, కేశవచంద్రసేనుల బోటి మహాపురుషులతో బాటు సంఘమునుండి బహిష్కరింపబడుట లజ్జావహము కాదు. వెలిబడినవా రెట్టివారు ? అంత్యజుల సోదరభావమున అక్కున జేర్చువారు, బాలవితంతువుల దుస్థితికి పీలుపడిన గుండె కలవారు, కూటికిలేక కూతుళ్ళపెండ్లికి కట్నము లీయ లేక వారి నవివాహితలుగ నుంచువారు, దారాపుత్రాదుల దేహపరిశ్రమచే ధనము నార్జించి దైన్యములేని జీవిక జరుపు వారు, విద్యాభ్యాసమునకు దేశోద్ధారణమునకును విదేశయానము సేయువారు,—ఇట్టి యుత్తమకార్యముల నిర్వహింప బూనువారే కదా వెలివేయబడినవారు !—కాని వేశ్యా లోలురు, వ్యభిచారులు, నాలిముచ్చులు, దొంగలు, స్త్రీహత్య జేయువారు, పదిసారులు బుదిగ్రాహులయినవారు, పంచమహా పాతకులు, కులసతుల కాపురముల మాపి వారికూటమి యందు కులుకు చుండెడువారు, కులహీనులచేతికూడు తిను వారు, బాహటముగా కల్లుత్రాగువారు, జూదరులు, వేల కొద్దినీరీహుల కొంపలకు చిచ్చుపెట్టువారు, సజ్జనుల గొంతు

కలుకోసి, సంగడికాండ్ర పచ్చనికొంపలు మాపి, మెత్తని వారి సొత్తును హత్తుకొనువారు, వంచకులు, వేష ధారులు,— ఇట్టివారు సంఘముచే సాదరముగా సమ్మానింపబడుచున్నారు. పతిభులగువారు పరమధార్మికులయి ప్రిజ్వరిల్లుచుండ, విద్యా సాగరునివంటి వివేకులు వెలివేయ బడుచున్నారు. అట్టివో నెలికి వెనుదీయ నేల ?

ఉపే—నీవు శాస్త్రాధ్యయనము సేయలేదు. నేనూ శాస్త్రములనన్నిటిని చదివినని విజ్ఞప్తిగను. ప్రధానమైనవాటిని పఠించితిని.

దేవే—మీరు చదివినందుకు ఫలము ప్రత్యక్షము కాలే దా ? సంఘములో నున్నను సంకటములు తప్పవు, దానిని వీడిననూ సంకటములు తప్పవు. ఈరెండుమార్గములలో నొక దాని నెంచుకొనవలయును. నేనురెండవదాని నెంచుకొంటిని. మీరు నాకేమియు బోధింపనక్కర లేదు. వైష్ణవసంప్రదాయానుసారులగు మీ భక్త బృందమును తరింపజేయుడు. ఇక దయసేయుడు.

ఉపే—సరే. నీ యిష్ట మెల్లో అట్లే ఒనర్చుము. మఘసూదనా ! గోవిందా ! మురారే ! .....(పోవును.)

దేవే—ఈ విషయమున నింతవరకూ నాకించుక సంశయముండెను, కాని ఈతని ఆచరణమున అది నివృత్తమయ్యెను. ప్రతికితిని.

(మానడ వచ్చును)

ప్రాణేశ్వరీ ! నే డుత్సవదినము, మన మానందింప వలయును.

మాన — ఏల ?

దేవే — నేను బంధముల తెంచుచున్నాను. సంఘమును తాడును సడలించు చున్నాను. పంజరమును భేదించి బయటికి పరుగెత్తు చున్నాను. నాపాట నీవుకూడ ఎత్తువా ?

మాన — ఎటకు ?

దేవే — (పైకిచూపి) అటకు. నీలాకాశతలమునకు. అంశుమతుని అలయమునకు. పరమపవిత్రమగు వాయుమండలమునకు — సదానందుని తన యువకు సుశీల నిచ్చి పెళ్ళి చేసెదను.

మాన — ఎవరికి ?

దేవే — సదానందుని కుమారుడు వినయునకు.

మాన — నిశ్చిత మైనదా ?

దేవే — ఆహా, సునిశ్చితము. ఇదివర కించుక సంశయ ముండెను, కాని అన్నగారి సందర్శనమున అదీ తీరినది. ఇక నీవు పెళ్ళిపనులు సాగింప వచ్చును.

మాన — నాథా ! నేడు సుదినమే ! ఇంతకన్న సుఖ దాయక మగువార్త ఉండబోదు. సుశీల కిది సమ్మతమే.

దేవే — నీకు ?

మాన—మీకెద్ది సమ్మతమో నాకదే సమ్మతము.  
నేనుపోయి సుశీలతో చెప్పెదను. (పోవును)

దేవే—పేయసీ ! నీ మనసులోని మాట ఇన్నాళ్ళు  
దాచగల్గితివా ? “ నీ కేది సమ్మతమో నాకదే సమ్మతమ ” ని  
నోటినిండ మాటాడి పతిభక్తి బయలుపరిచితివి. యశ్చేశ్వరు  
నితో వివాహప్రసంగము సల్పునపుడు కన్నుల నీరుపెట్టితివే  
కాని పెదవి కదల్చలేదు. వినయున కిచ్చి వివాహ మొనర్తు  
నన్న ఆనందమును పట్టలేక పోతివా ? కాయము స్థూలము  
కాకున్న సృత్యము చేసియుండువు కాబోలు. (పోవును)

మానదా వినోదినులు వత్తురు)

మాన—సుశీల ఏదీ ?

వినో—కాళ్ళు కడుగుకొను చున్నది.

మాన—మీకొక శుభవార్త తెచ్చితిని.

వినో—ఏదది ?

మాన—సుశీలను వినయున కిచ్చుటకు మీ తండ్రి  
గారు నిశ్చయించిరి.

వినో—నిజముగా ?

మాన—ఆహా ! నేను సుశీలతో చెప్పినట్లేదను.

(పోవును)

వినో—ఆహా ! సుశీల కిది ఎంత సుఖదాయకమైన  
వార్త ! .....నాకో ? .....వద్దు. దానిసుఖమే నా సుఖము.

ఇంతకన్న నాకేమి కావలెను ? నేను బ్రహ్మచర్యము పూనెదను. దైవమా ! దీనినెట్లు నాచే నిర్వహింప జేసెదవో నీదే భారము. (సుశీల వచ్చును) చెల్లెలా! శుభవార్త వింటివా?

సుశీ—వింటిని, కాని ఇప్పుడట్లు జరుగనేరదు.

వినో—ఏది జరుగనేరదు ?

సుశీ—నే నాతని పెండ్లియాడను.

వినో—చిత్రముగా నున్నదే !—ఇంకెవని పెండ్లి యాడుదువు ?

సుశీ—నాకు పెళ్లియే వలదు.

వినో—సరి సరి. ఆడది పెళ్లిచేసుకొనకున్న నెట్లు ?

సుశీ—ఆకాశము విరిగిపడునా ? బ్రహ్మాండము బద్ద లగునా ?

వినో—అమ్మో ! ఎంత మాటాడితివి ! మనదేశమున అనాదినుండియు ఆడది పెండ్లియాడుచునే యున్నది. ఇదే మన ఆచారము.

సుశీ—ఔను. నేనెరుగుదును. మన దేశమున ఆడవారి యెడ అత్యాచారము ప్రబలుట గనుచుంటివా ? శ్రీరామచంద్రుని వంటివాడు ప్రజలచుసంతసింపజేయుటకు నిరపరాధిని అగు ధర్మపత్ని నింటుండి తరిమెను. అది ఉత్కృష్టమగు స్వార్థత్యాగమని అందరూ ఆ మహారాజును ప్రశంసించుదురు. ప్రజలు కోరినచో తన తల్లిని కూడ తరిమియుండును కాబోలు! సకల ధర్మవేత్తయగు యుధిష్ఠిరుడు మాయ దురోదరంబున మహా

సాక్షియగు ద్రావిడ నోడెను. ఈ పురుషజాతికి సర్వనాశము సంభవింప వలదా? కాలానుక్రమణమున కోట్లకొద్ది హిందూనారీయణుల బాష్పప్రవాహము వారి వేడినిట్టూర్చులచే ఆవిరియై ఆకాశము నిండియున్నది. అది నే డభిశాప రూపమున ఈ పురుషజాతిపై విషవృష్టి కురిపింపదాయె. ఇంత స్వార్థపరులగు పురుషులు మనల అబలలజేసి అనాదినుండియు మనయెడ అత్యాచారము సల్పుచున్నారు. ఇట్టి జాతి మట్టిలో కలియవద్దా?

వినో—సుశీలా! భక్త గుక్త నెన్నిమాటలాడితివే? నీవు ఒక పక్షముననే పట్టుచున్నావు. మంచియు చెడ్డయు నెంచవలదా? మనకు సంభవించిన అవిచారమునకు అత్యాచారమునకును పురుషులే కారణభూతు లనుకొన్నను, మనలను సుగుణములచే నలంకరించినవారు నారుకానా? ప పీడితయు పరిత్యక్తయు నైన నీత అవసానకాలమున “జన్మజన్మాంతరము లయండు శ్రీరాముడే నాకు పతియగుగాక” అని మొరవెట్టి లేదా? ఇట్టిమాట వేరొక దేశమున వేరొక జాతియందు, జేతొక మహిళాబృందము నోట నెలువడునా?

సుశీ—ఇంకేదేశముననెన తండ్రి యాజ్ఞానుస్థారము తల్లితల నరికిన సుతు డుండునా? అక్తా, యుక్తుల కేద్దిలే. క్రోధోదేకమున నాబిడ్డ సమూలము దహింపబడుచున్నది. మనదేశమందలి మగవారు, సతులకు పతులే ప్రేమ భాజనములు, పరమధ్యేయులు, ఉత్కృష్ట దైవములనియు

ఉగ్గపాలనుండియూ నూరిపోసి ఉహింప శక్యముకాని ఉచ్చాదర్శముల నిర్మించి యున్నారు. వాటిని పట్టకొని పడతులం తరును పాకులాడుచున్నారు. అభాగినులమగు మనజాతికి ఇట్టి మానసియ కఠోర నియమములచే ఆశ్మశౌరవమును అణగ గొట్టుట వారి స్వార్థసిద్ధికే గాని మరొకటి కాదు. పురుషులు షేష్యల నుచుకొందురు. వారికి ఎనుబడేళ్ళు నిండినను ముక్తుపచ్చలారని ముద్దరాండ్లను పెండ్లిచేసుకొని ఆకల్యాణుల కాలితో తన్నుదురు; దీని సంతయు మనసంఘము సహించి యుండును. అందుననే నారీజాతి సుఖసాధనసామగ్రియచు నియమము కల్పింపబడెను ఇది ఏదేశముననైన కలదా?

విలో — చెల్లెలా! పురుషజాతి చెడ్డదైన మనము సదా దర్శములనుండి సలితలముకానేల? వారిని ఉదారుల జేయ గూడదా? వారు మనకొనర్చిన అన్యాయమునకు మనము బదులుసేయుటకు వారేమి మనకు శత్రువులా? సుశీలా! నమ్రత వీడకు, సహన మభ్యసింపుము. సహించియుండుటకే సతులు జన్మించిరి. మనజీవముల నర్పించుటయే మనకు విధి. భగవంతుడు మనలను పురుషులతో సమానముగా సృజింప డయ్యె. ఎట్టి దుర్దినములందైన హిందూజాతి తలయెత్తి తిరుగ గల్గుటకు వారి నారీచరితమే మూలహేతువు, వారి స్త్రీధర్మమే ప్రబలకారణము. అట్టి చారిత్రము అట్టి నారీ ధర్మము మనము కోలువో జెల్లునా?

సుశీ — సరే. నీవు నాకు చెప్పునక్కరలేదు. అట్లు నీ

వాచరింప గలవు, నాచేత గాదు ; నీ కంఠ విశ్వాసమున్నది. నాకు లేదు. తగవు తీసినది. ఇక చాలించు....(పోవును)

(మ హేందు)డు వచ్చును.)

మహే—ఇదే నోటుల కట్ట. ఇప్పుడు నా సముదేశము ? దీనితో కొన్నాళ్లు కాలక్షేపమును.

వినో—మహేంద్రా ! నీ చేతిలోని దేము ?

మహే—ఆ ? యేమీ లేదు....కాగితములు.

వినో—ఏ కాగితములు ?

మహే....కాను—ప-త్ర-ము-లు.

వినో—నేను సమ్మను. ఏవీ చూపుము.

మహే—ఇవి నోట్లు.

వినో—నీ కెక్కడివి ? నిజము చెప్పు.

మహే—ఆటలో గెలుపు.

వినో—అయ్యో ! తమ్ముడా ! జూదమాడుట మానవా ? నీవు బొత్తిగా పాడయినావు. ఎన్నిసార్లు చెప్పినను వినవు. మన దార్మిద్ర్యము నీ మనసున నాటుట లేదా ? ఇట్టి చెడు దినములయందు తండ్రిగారికి తగినంత సాయము చేయుట మాని, ఉన్నదంతయు నూడ్చి జూదమున పెట్టుచుంటివి ! నీన మెచ్చటనుండి తేగల్గుదువు ? దొంగిలింతువు కాబోలు ! అయ్యో ! తమ్ముడా, పండువంటి కులశౌరవమును పల్చిన చేయుచుంటివా ? తుదకు దొంగతనము కూడ అబ్బెనా ?

మహే—లేదు లేదు. నేను దొంగలాడ లేదు.



వినో—పోనీ ! వంచన చేసితివా ? ఊరక నీకిధనము లభించి యుండదు.

మహే—అక్కా ! జూదమాడుటకు చేతిలో ధనము లేకపోవుటచే మోసము చేసి చేజిక్కించు కొంటిని.

వినో—చీ ! చీ ! అట్టి ద్రవ్యమంటకూడునా ? ఇచ్చెవరినో వారికిచ్చి తుమించుమని వారిని బతిమాలుకొనుము. గతమున నీవొనర్చిన పాపమును పశ్చాత్తాపబాష్పరాశితో కడిగి వేయుము. అంతవర కింటికి రాకు ; నేను నిన్ను రానీయను.  
(పోవును.)

మహే—బుద్ధి వచ్చినది. అక్కయ్య చెప్పినట్లు చేసెదను. ఎవరి సొత్తు వారి కందజేసి వారి కాళ్లంటి మొరవెట్టు కొనెదను. తల్లిదండ్రుల మనములు తల్లడిల్లు చున్నది. నాకిది తగదు.  
(పోవును)

❧ రెండవ రంగము ❧

(చెఱసాలలో కేదారుడు)

కేదా—ఇది బొత్తిగా చెడ్డదికాదు....ఇందును కొన్ని విచిత్రములు పొడగట్టుచున్నవి. గానుగ ఆడుచున్నది, నూనె దిగుచున్నది. ఇట్లే తల తిరుగునప్పుడు బుద్ధి పుట్టుచుండును. బుద్ధిలేని బుట్టి భరువునకు చేటు. ఆ కూళను కొట్టుటచే కొంత

సంతస మాయెను. తలలు పగులగొట్టు వానికి గోడపగులగొట్టు  
తొత ?—ఆహా ! ఆ కైది కన్నులు మూసుకొని ఎంత హాయి  
గా గానుగ తిప్పుచు పాడుచున్నాడు.

( శైలిలో పాట.)

తిరుగు తిరుగు గానుగ-మరి

తిరుగుమీపు గానుగా

కనులుమూసి నిన్నలాగి

కొనుచు ననయ మేను జనగ

కడువడి వగుడాకుచెత్తి

సుడిగాలిని సుడివడి నటు|| తిరుగు||

శీతాతపవర్ష వసం తాతత ఋతువలయమందు

చేతనధాతీతలంబు చెన్నదరిగి తిరుగునటుల|| తి||

చంద్రసూర్యతారకాగ్ర హేంద్రగణము భ్రమణ మొంద

వల్పజీవి వీపులెక్క యా తిరుగక వశమే నీకు|| తిరు||

జననమరణచక్రమందు ననయము తిరుగాడుచుందు

ఎందుకీపు తిరిగెదవో ఎందుజేర నరిగెదవో

ఎవరికెఱుక ఈశ్వరుడే ఎరుగు నీరహస్యమెల్ల|| తిరు||

అయ్యా ! నీ వెవ్వడవు ?

కైది—నేనా ? కైదీని.

కేదా—నీ జూడ జూడ తగుమనుష్యునివలె తట్టుచు  
న్నావు. నీ విక్కడి కేల రావలసినచ్చె ? నా పలెనే ఏదో  
మంచిని చేసి వచ్చియుండవలయు.

కైది— లేదు నాయనా, చెడుపని చేయనందున చెజలో త్రోసిది.

కేదా— ఎట్లు ?

కైది— అట్లులైన వినుము. ఉపేంద్రుడను మొకవకీలు తాను సృజించిన డయిలులో నన్ను సంతకము చేయుమని నిర్బంధించెను నిజమైన డయిలులో నేను సంతకము చేసితిని, కావున కల్పితమగుదానిపై నెట్లు వాల్చుచేయుదును? అందుకు న్నాపై పగబట్టి ఒక అబద్ధపు దావాలో నన్నుదూర్చి చెజలో త్రోయించెను. అతడు ప్లేడరు— కావున ఎట్టిదుండగమైన మన ర్పగలడు.... నో రెండుచున్నది.... నీళ్ళున్నవా ?

కేదా— గొప్ప హేతువే ! నిజమైన విల్లె ట్టున్నది, కల్పిత మెట్లు వాయబడెను ?

కైది— ఉపేంద్రుని తండ్రి వాసినదానిలో యూవదా స్త్రిలో మూడు వంతులు చిన్నకొడుకగు దేవేంద్రునకు ఒక వంతు ఉపేంద్రునకును పంచి యుండెను. దేవేంద్రుని కూతుళ్ళిరువురకు పాక్షిసరీసోటులపై నక్షత్ర ప్రతినెల యిచ్చుచుండ వలయునని ఉన్నది. దానికి నేనూ మరిముగ్గురూ— గదాధరుడు, కిశోరుడు, హరిపదుడును సాక్షులము. కల్పితమున ఈ పంపకము తారుమారు చేయబడెను. అయ్యా ! నో రెండు చున్నది, కొంచెము నీరిమ్ము.

కేదా— తెలిసినది. ఇప్పు డొక చిత్రము జరుగనున్నది. నా కీచెజ వీడనిమ్ము.... అయ్యా ! ఆ ముగ్గురు సాక్షులు

నెవరు ? యజ్ఞేశ్వరుడు, హరిపదుడు—ఇంకొక రెవరు ?

కైది—యజ్ఞేశ్వరుడు కాడు—గదాధరుడు—హరిపదుడు—  
కిశోరుడు.

కేదా—ఓహో ! కిశోరుడా ! సరే. వా రిప్పుడెక్కడ  
నున్నారు ?

కైది—గదాధరుడు—హరిపదుడును కాశీవాసము చేయు  
చున్నారు. కిశోరుడు ప్రయాగలో నున్నాడు కాబోలు. నే  
నిక్కడికి రాకపూర్వ మత డెక్కడ వకీలుగా నుండెను.... నో  
రెండుచున్నది. కొంచెము నీరిమ్ము.

కేదా—నీరా ? నీదప్పి తీరునట్లు పంచదార పాన  
కము రేపు నాయుట పోసెదను.... ఇంత చర్య జరిగినదా ?  
అయ్యా ! ఇప్పుడు నాకంటె ధన్యుడెవడు ? తా, ధీంతా,  
తత్తతకీటతతా ధీంతా....

కైది—నీకు మతిపోయినదా ఏమి !

కేదా—సాక్షు లెవరు ? గదాధరుడు—శ్యామపదుడు....

కైది—శ్యామపదుడు కాడు హరిపదుడు.

కేదా—వీ రెవరు ?

కైది—హరిపదుడు పనిచాలించుకొన్న సబ్ జజ్,  
గదాధరుడు జమీందారు, కిశోరుడు వకీలు. నీరిమ్ము—మాటాడ  
జాలను.

కేదా—(పేరులు తబ్బిబ్బుగా పల్కును, కైది నాటని  
దిద్దలేక విసుగుకొనును) వట్టి నీరే కావలెనా ? లేక పాన

కమా ? ఔను పానక మెట్లు వచ్చును ?

కైది—నీరు చాలును- కొంచె మిమ్ము- రక్షింతువు.

కేదా—బోనికి రమ్ము, కావలసినంత యిచ్చెద.

### ❀ మూడవ రంగము ❀

(దేవేందు) నిల్లు— భార్య భర్తలు కూర్చుందురు.)

మాన—అది పెళ్లాడకున్న నేనేమి చేతును ?

దేవే—పెండ్లియే వలదనెనా ?

మాన—వలదట !

దేవే—సరే !

మాన—ఏమి సాధనము ?

దేవే—దేనికి ? మంచిదే- సొమ్ము మిగులును.

మాన— ఎట్లు ?

దేవే—సదానందుడు కట్న మడుగకున్నను పెళ్లి ఖర్చు  
లకు సొమ్ము కావలెను కదా ? అది మిగులదా ?

మాన—బాగు బాగు !

దేవే—ఇందు తప్పేమి ?

మాన—పిల్లకు పెళ్లి నేయరా ?

దేవే—అదే వలదన్న నేనేమి చేయుదును ?

మాన—మీరొకసారి చెప్పిచూడుడు.

దేవే—నేను చెప్పను.

మాన—కన్నె చెటి విడిపించ నద్దా ?

దేవే—వివాహము కాకున్న అది వీడుట్లు ?

మాన—కులములోనుండి వెలివేయరా ?

దేవే—అందుకు మొదటనుండియు సిద్ధమే !

(తెఱలో దేవేంద్రా ! అని కేక)

ఆ. రమ్మ. నీవు లోనికి పొమ్ము. (ఆమె పోవును) తండ్రా తీరినది. (సదానందుడు వచ్చును)

సదా—మిత్రమా, నీ దేహస్థితి బాగు లేదని వింటిని.

దేవే—వెటేమియు లేదు. మనోవ్యాధిచే అప్పు డప్పుడు దేహస్వస్థత తగ్గుచుండును.

సదా.—మనోవ్యాధి నేల తెచ్చి పెట్టుకుందువు ?

దేవే—వలదన్నను నన్ను వదలకున్నది. సంతాన మువై కూర్చి ఎక్కుడయి మమత పెలుగుటచేత నేమో ?

సదా—సుశీల గూర్చి బెంగగొంటివా ?

దేవే—లేదు లేదు. అది మంచిపని చేసినది, ప్లెల్ల కొప్పుకొనుటయే లేదు.... ఈకుటుంబము మట్టిలో కలిసిన మేలగును. సకలపాపసంకులము- ఆపదలకు పదము. సర్వ నాశహేతుభూతము. పిల్లలను తాచుపాములకు పాలుపోసి పెంచుచున్నాము.... అబ్బబ్బ ! ఎంత ఆవివేకము

సదా—నీ అభిప్రాయ మిదేనా?

దేవే—వేటేముండును ?

సదా—మిత్రమా, నీవు వ్యత్యస్తముగా తలచుచుంటివి.

దేవే—స్వానుభవ మిది. నీరు చూడక లోతు నిజముగా తెలియదు.

సదా—నీయేక నాకు భక్తిశ్రద్ధలు మొదలు. ఇట్టి సామాన్యవిషయమున నీచుది సంచలించుచున్నదేల?

దేవే—లేదు లేదు. ఆ విషయమున చర్చనలో పని లేదు. అది అనావశ్యకము.

సదా—ఏది?

దేవే—పిల్ల పెళ్లి.

సదా—కాదు. అది అత్యంతా వశ్యకము.

దేవే—ఏల?

సదా—జన్మాంతరవాదము, ఆధ్యాత్మికచర్చయు అటుంచుము. సంతానము వాయుభక్షణమున జీవించు ననుకొంటివా? యావజ్జీవమును వారి అన్నవస్త్రప్రసాదకు అనువు కల్పించుట తలదండులకు విధి కాదా?

దేవే—వారి తప్పేమి?

సదా—సంతానము కల్గుటకు తలదండులు కారణ భూతులు కారా? వారి సంరక్షణ వీరికి విధికాదా? పిల్లలు పెద్దవారై దుఃఖాకాంతులైన ఆ తప్పు తలదండులదికాదా? సంతానము కడుపుమాడి కఱకఱి బడిన కన్నవారు నిండులు కారా?

దేవే—తరువాత, తరువాత.

సదా—కుమారునికి విద్యబుద్ధులు కరపి వాని అన్న నస్త్రముల కాధారము కల్పించుచున్నారు. అట్లే కుమారికి కూడ కల్పింప వలదా? పిల్లకు పెళ్లిచేయుట వలన దానికి జీవనాధారముకల్గును. కావున నీకూతురికి నీవు పెళ్లిచేయుట తప్పదు....కాని

దేవే—ఊరకుంటి వేమి ?

సదా—స్త్రీలయెడ భగవంతుడే నిష్ఠుడు, దానికి మనమేమి చేయగలము ? వారి యోగక్షేమములకై సాధ్యమైనంత యత్నముచేయుట పురుషులకు విధి-స్త్రీలకు రానున్న క్లేశముల తొలగింప బూనుట పురుషుల కావశ్యకము.

దేవే—నాకు బోధ పడలేదు.

సదా—స్త్రీలు దుర్బలులు, అబలలైనను వారు మానవులే కదా? వారి హృదయములను అవమానము ఉపేక్షయు పురుషుల హృదయముతోపాటు నొవ్వ జేయును. స్త్రీలు పురుషులకంటె బుద్ధితక్కువ వారైనను, వారికిని ఇష్టానిష్టములుండును. వారిమతము కేవలము గహ్యమనరాదు. పసితనమున వారికి వివేకముండదు, కావున తలిదండ్రులు తమకు నచ్చిన వారికి వారిని కట్టిపెట్టవచ్చును. బాలికకు పదిహేను పదహారు వత్సరములవరకు పెళ్లిచేయకున్న, అప్పటికి వారు పాజ్ఞల వరుల నెంచుకొనుటయందు మతామతములు కల్గియుండురు. వాటిని సరకు చేయకుండుట భావ్యము కాదు, సుశీల అభిరుచికి



ప్రతికూలముగ మా వినయున కామెను నీవు కట్టెలచినచో నేను సమ్మతించను.

దేవే—హిందూకులమున పుట్టిన ఆడది హిందువుల కులాచారముల మన్నించుట యుక్తముకాదా ?

సదా—సావిత్రీ) హిందువులలో పుట్టలేదా ? ఎదిగిన పిల్లకు ఇష్టానిష్టము లుండితీరును. మన శాస్త్రకారులు మూఢులనుకొంటివా ?

(మహేంద్రుడు వచ్చును)

మహే—నాన్నా! కుముదిని ఏమేమో పలమాట లాడుచున్నదని అమ్మ చెప్పమన్నది.

దేవే—ఈమాట నాతో కూడ చెప్పినది. పలమాట లాడక పాటలు పాడునా ఏమి ?

మహే—అమ్మ మిమ్ము పిల్చుచున్నది.

దేవే—ఇప్పుడు వచ్చుటకు వీలు లేదు. పొమ్ము.

సదా—అట్లుకాదు. ఒకసారి వెళ్లిరమ్ము.

దేవే—నేనేమి వీరి నొఖరినా?

సదా—వైద్యుని పిలువనంపనా ?

దేవే—వలదు. నీతో నెన్నిసార్లులు చెప్పుదును ?....

ఇక నీవింటి కరుగుము.

సదా—సరే....నీవు పోయి ఆడవారి దిగులు తీర్చుము

(పోవును)

(వినోదిని వచ్చును)

దేవే—నాకొఱకే కాబోలు— నాకు పాణిజాంత  
ముగా నున్నది....పాణి మున్నదా? (పోవును)

వినో—తండ్రిగారి మతి తల్లడిల్లినది. లేకున్న ఇంత  
కోపము, చిటచిటలాడుట పూర్వముండెనా ?

❧ నాల్గవ రంగము ❧

[దేవేను) నిల్లు-గాలివాన, వడగండ్లు, ఊరుముల్లు  
కుముదిని మంచముపై పడుకొనుచు, పక్కను  
తల్లి కునుకుచుండును. దేవేందుడు నిలుచును]

దేవే—రాత్రి) యెంత భయానహమై యున్నది !  
ముసలధారలు కట్టి వర్షము కురియుచున్నది. వడగండ్లు పడు  
చుండుటచే తలుపులు చిల్లులుపడుచున్నవి, మేఘములు-వలలో  
బడిన వ్యాఘ్రముల భాతి కోపోద్రేకమున గంభీరముగా గర్జిం  
చుచున్నవి. సృష్టియంతయు లోపించినటుల చిమ్మచీకటి కమ్ము  
చున్నది. పాడువడిన యీకొంపయు నేను మాత్రమే నిల్చి  
యున్నాము. దౌర్భాగ్యుడను నాచుట్టు వేరెవ్వరును లేరు  
కాబోలు. ఈతుపా నడగి, ఈయంధకార మంతరించినవెన్న  
సూర్యకిరణప్రసారమున పూవులు పూచి, పక్షులు కలస్వన  
ములతో నాకసమున నెగురుచుండ, వసంతవాయువీచికలు  
శ్యామలతలపై మెల్లమెల్లగ వీచుచుండ, కమ్మనితెమ్మె

రలు లతాగృహముల సుగంధముల నెలకొల్పుచుండు నప్పుడు నాచుట్టు నుండువా రెవరు ? ప్రపంచమా ? నానైపు వంగి వాలదే ! అన్నగారు మేమిద్దరము ఏకగర్భ జనితులమని వాడుక. ఇక నీ ప్రపంచమున నా కిద్దరు సుతులు. ఒకడు సన్యసించె. రెండవవాడు తగిన శిక్ష లేకుండుటచే ఉచ్చృంఖలు డయ్యె. ఇద్దరు కూతుళ్ళలో ఒకతె అనాథ. రెండవదానికి పెండ్లి కాలేదు. నా భార్య అహూరాత్రములు దాసివలె పాటుపడుచుండుటచే నిద్రాదేవి ఆమెపై అనుకంపజూపి అక్తున చేర్చెను. రుగ్లయగు ఈకన్యకు 'మరణ మాసన్న మగుచున్నది. దీనిసంతయు నేను కన్నులార గాంచుచుంటిని.

కుము — అమ్మా ! అమ్మా !

మాన — ఏ మమ్మా ?

కుము — దాహము.

దేవే — ఇదుగో నమ్మా.

కుము — నాన్నగారూ !

దేవే — ఇదిగో ముచిసిరు.

కుము — వలదు. బాధ భరించ జాలను. అమ్మా !

మాన — ఏమమ్మా, ఇక్కడనే ఉన్నాను.

కుము — అక్కేదీ ?

దేవే — నిద్రపోచున్నది. లేపనా ?

కుము—వలదు. లేచిన పిమ్మట వాళ్లతో చెప్పుడు. అబ్బా !

దేవే — బాధ హెచ్చుగా నున్నదా అమ్మా ?

కుము—లేదు. అంతయు అణుగు చున్నది.

మాన—అదేమమ్మా, అలా గంటున్నావు. హా !  
దైవమా— ఎట్టిగతి తెచ్చిపెట్టితివి.

కుము—అమ్మా (లేచి మెడపట్టుకొనును.) అబ్బా !

మాన—ఇదేమి. పిల్ల యిట్లున్నది.

కుమా—అబ్బా !

మాన—వైద్యుని పిలుపుడు. (కుముదిని పడును)

కుము—అబ్బా ! బాధ తిరుగ వచ్చుచున్నది.

మాన—వైద్యుని పిలువరేమి ?

దేవే—వైద్యుడా ? బైట యెట్లున్నదో నీ కగపడుట లేదా ? అర్ధరాత్రమున తుపాను పట్టియున్నది. ఇప్పుడు వైద్యుడా ? నూరు రూపాయీ లిచ్చినను ఎవ్వరును రారు. అంత సొప్పుచ్చుటకు శక్తియులేదు.

కుము—ఇకను వైద్యుడేల ? నాన్నా— కీటికీ తీయుడు (అత డట్లుచేయ ఓరుగాలికి దీపమారును కుముదిని పొ)ణము పోవును.)

దేవే—అమ్మా, కుముదినీ !

మాన—కుముదినీ ! కుముదినీ ! (వైనిపడును)

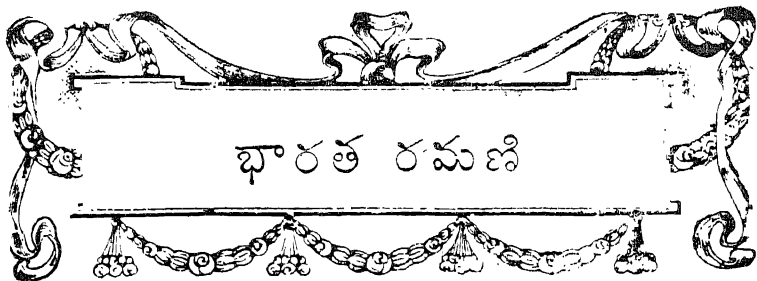
దేవే—గట్టిగా పట్టుకొనుము. ఈ చీకటిలో మన కన్నులుమూసి ఎత్తకైన పారిపోవును సుసూ ! జాగ్రత్త !

మాన—అయ్యో ! పోయినది. నాతల్లి ఎగిరిపోయినది.

దేవే—విడిచితివా ! పట్టిఉంచలేక పోతివా ? పలు గాకీ ! అట్టైన నడువుము. మనముకూడ పోవుదము. చీకటిలో ఒక్కరై ఎక్కడికి పోయెనో చూతము. కుముదినీ ! కుముదినీ !

(పోవును)





## మూడవ అంకము

❧ మొదటి రంగము ❧

(దేవేందు) నింటిలో నొక్కడే పచారు చేయును.)

దేవే—ఒక ఆపద గడవకముందే వేరొకటి దాపురించినది. ఒక కెరటము మీద మరి యొకటి. కాలుజూరి కొట్టుకొనిపోవుచున్నప్పుడైన రాఫగలరు? ఒకదానిమీద నొకటి—విరాచమే లేదు. నిర్భర మగుచున్నది.... అదిగోనా భార్య వచ్చుచున్నది. రానీ. మనసు రాయి ఛేసికొంటి. ఇక నేమి చేయగలను?

(మానద వచ్చుచు)

మాన—కన్నులమెదుట కన్నకుమారుని పోలిస్తున్నారు కొనిపోయిరి.

దేవే—ఔను. కొని పోయిరి.

మాన—మీ రేమియు చేయులేదే?

దేవే—లేదు.

మాన—చూచుచు నిలువబడితిరా?

దేవే—జౌను వింతను చూచుచుంటివి.

మాన—అడ్డుపెట్ట లేదేమి ?

దేవే—లేదు.

మాన—ఎందుచేత ?

దేవే—పోలీసువారు పిల్లవానిని విడుతురనే భయముచేత.

మాన—ఆ భయము చేతనా ?

దేవే—పోలీసువారు నాకు మేనత్త కొడుకులు.

మాన—మీకు మతి చలించినట్లున్నది.

దేవే—నిజము కావచ్చును.

మాన—వాని చెఱ తప్పించుడు.

దేవే—ఎవనిది ? (నవ్వును)

మాన—అబ్బాయిది ; నవ్వుతానేమి ?

దేవే—బాగు బాగు. నీ కే చింతయులేదు. లోకమర్యాద తెలియదు. దైవము నన్నాడ దానినిచేయక మగవాని నెందుకు చేసెనో ? ఇప్పుడు నూరు పుస్తకవేదన లనుభవించుచున్నాను.

మాన—కుర్రవాని కేమగును ?

దేవే—జైలునకు వెళ్ళును. పట్టుబడకున్న దొంగతనము గొప్ప విద్య. పట్టుబడినచో చెఱసాల తప్పదు. ఆహా ! గవర్నమెంటువా రెట్టి నియమము చేసిరి ? బలే !

మాన—బాలుడు జెయిలులోపడిన నేను బ్రతుకను.

దేవే—సరే, ఉరిపోసుకొమ్ము— చావుము. ఒకకొడుకు  
సన్ద్రపించెను ; ఇంకొకడు చెఱుగోపడెను ; ఒకకూతురు తగిన  
మానులేక తనువు గాసెను ; ఇంకొకఁడే తగిన వరుడు లేక  
తలచెడెను. ఇంకొకఁడే ఉన్నది. దానికేమి ! మిగిలినదానవు  
నీవు ఉరిపోసికొనుము. నేను మిగిలియుంచును.... ఆహా !  
దయాదయా ! ఏమి నీరచనాకాశలము ! ‘మ్రొంగుటకు మెతు  
కులు లేవు, మీసములకు సంపంగి నూనె’ అన్నట్లు పెళ్లిచే  
సుకొంటిని— ఫల మనుభవించు చుంటిని. కర్మఫలము కట్టి  
కుడుపదా ? ఎవరిని నిందింపను ?

మాన—బాలునకు చెఱు తప్పదా ?

దేవే.—తప్పనని తోచదు.

మాన—తగిన స్త్రీడరును పెట్టిన తప్పించగలడా ?

దేవే—తప్ప వచ్చును.

మాన—అయితే ఏమి పెట్టరాదు ?

దేవే—(నవ్వి) నీ కారాధ్యమన్నది లేదు. నీ కేదియు  
తోచదు. తగిన స్త్రీడరునకు తగిన ఫీజు. ధనమెట్లు దాపరించు ?  
నీ విత్తువా ?

మాన—అప్పు తెండు.

దేవే—హాయి హాయి ! కతావ్యము నీముక్కునకు  
సూటిగా కనబడుచున్నది. అన్నియు సులభముగనే తోచుచు  
న్నవి. (నవ్వును)



మాన—ఇంకే మున్నది ! పిల్లవాడు జెయిలులో పడ్డాడు. మీ రిక్కడ నవ్వు పారంభించినారు.

దేవే—లేదు లేదు. నాది తప్పే. ఇక నవ్వును. తండ్రి గారి అప్పు తీర్చు తాతలనాటి యిల్లు సగ మమ్మితిని- నీవు చూచుచుంటివి. అప్పు? అప్పు- ఇదివర కెన్నడును చేయ లేదు- ఇక చేయను. పిల్లవాడు జెయిలులో పడనీ....

మాన—ఇంకేమి సాధనము ? (ఏడ్చును)

దేవే—పొమ్ము, నా ప్రాణములు తీయకు.

(ఆమె పోవును)

పెళ్లాడినందుకు ఫల మనుభవించు చున్నాను. ఎవరినందును? పెళ్లి కొప్పుకొంటిని- భార్యధర్మసాధారణము గ్రోలుచుండిన కుష్ఠీ నిండు ననుకొంటిని. ఆమె మోమునెల కాయు వెన్నె లలో విహరించిన చాలు ననుకొంటిని. ఇంకే మేమో భావించు చుంటిని. అదంతయు స్వప్నగతవృత్తాంత మామె. ఇట్ల గునని ఎన్నడు ననుకొన లేదు. కర్మ మెట్టిదో ఫల మట్టిది. విత్తొకటి వేసిన చట్టు వేతొకటి మొలుచునా ? ఓహో ! పరమేశ్వరా ! ఏమి నీ సృష్టిచాతురి !

(వినోదిని వచ్చును)

వినో—నాన్నగారూ !

దేవే—ఏమి కావలె ? ఓహో, తెలిసినది, కాని నీవు కోరినది కాజాలదు.

వినో—మహేంద్రుని....

దేవే—ఊరికిరండిము- మాటాడితివా, నే నాత్మ హత్య కావించుకొనెదను.

(సుశీల వచ్చును)

ఏమి కావలయు ?

సుశీ—నా కేసుయు వలదు....మహేంద్రుని....

దేవే—ఇక చాలించి పొమ్ము.

సుశీ—నన్నేమి చేసినను వలదనను, మహేంద్రుని రక్షించిన చాలును. మీ పదము లంటెదను.

దేవే—నన్నంటవలదు. దూరమున నుండు—

సుశీ—జనకా ! ఇటు తగునా ? (కాళ్లపైబడును)

దేవే—ఇక నుండ జాలను....ఎంతని మింగినను ! ఈ బాధచే గుండె వీలుచున్నది.... ఇదెట్లు చూడగలను ? వినోదినీ....సుశీలా.... అబ్బా ! మీరే మెరుగ గలరు ? అయ్యో ! అయ్యో ? నిర్భరము....నిర్భరము...

(త్వరగా పోవును)

(నగలపెట్టెతో మానద వచ్చును).

మాన—వినోదినీ ! ఈ నగలు పట్టుకొని సదానం దుని వద్దకు వెళ్లి వీటినమ్మి సొమ్ము యివ్వును.

వినో—ఇదే మమ్మా !

మాన—కొడుకు చెఱలో బడిన పిమ్మట కొఱగాని యీ నగలు నాకేల ? తీసుకొని పొమ్ము.

వివో—ఇవి నీ పుట్టింటివారు పెరిగినననియు ప్రాణము యుండ నీటిని బాయగూడదనియు చెప్పియుంటివే ?

మాన—బోను, కాని కుట్టువాని కిట్టి యవస్థ తటస్థించునని అప్పు డెరుగను. ప్రాణములకన్న ప్రియతరమై, అంధకారావృతమగు ఇంటికి దీపమై, కుల ముద్ధరింపదగు కొడుకు చీకటికోణములో నుండ నే నీ యాభరణములతో నింట నుండగలనా ? కొని పొమ్ము.

వివో—వాన్నగారి సడిగితివా ?

మాన—లేదు. వారి నడుగ నక్కరలేను. ఆయనకు మతి చెడినది. మా అమ్మ నా కిచ్చిన నగలు నా హృదయము, నా శరీరార్థభాగహామయగు నాపుత్రునకై అర్పించుచున్నాను. నీవు సుకోచింప నలను. ఇతరులకు నే నిచ్చుటలేదే ! ఆపదుద్ధారకా ! ఆతకరక్షణా ! నా మొత్తాలించి మ మ్మివిపదభీనుండి ఉద్ధరింపుము.  
(పోవుదురు)

❧ రెండవ రంగము ❧

[ దేవేంద్ర నిల్లు—దేవేంద్రుడు నిద్రలో ]

దేవే—డబ్బు ! డబ్బు ! డబ్బు ! ప్రపంచమున నింకెద్దియు లేదు. డబ్బే ! పిల్లలకు డబ్బు, పెద్దలకు డబ్బు ; కొడుకులకు డబ్బు, కూతుళ్ళకు డబ్బు, పెండ్లానికి డబ్బు, మగనికి

డబ్బు; దొంగకు డబ్బు, దొరకు డబ్బు; భాగ్యవంతునకు, బీదవానికి; గొప్పవానికి, కొద్దివానికి; భక్తునకు తుదకు భగవంతునికి కూడ డబ్బే. ధనము దాపరించుటకే ధాతీ) మహా దేవిని దహించి, తల్లివ్వి, ఆమె గర్భమును చీల్చుచున్నారు. సముద్రమునదలి అగాధజలమున మునిగి రత్నములను సేకరించుచున్నారు. చేతగాటు గాని ఆకాశమందలి సూర్యాది గ్రహతారామండలముల చీల్చి కరుగఁజేసి టాకసాలయందు నాణెములుగా దింపియుండురు. బాపురే! ప్రపంచమా, నీబిడ్డల నందర ధనచింతాబుధిని మూచి తేల్చు చున్నావు. నీక్రోడమునుండి రత్నగర్భమా, వారు వెడలునప్పుడు ఒక క్లాసైన వారి నుండి బోసినా?...హా! శంకరా, నా విదువేల రూపాయలపై ఇంటిలో నందరును కన్నువేసి యున్నారు. పిల్లవానిచేతిలో బెల్లముముక్కును కాకి తన్నుకొని పోవునట్లు వీరు నాచేతినుండి దీనిని గ్రహింప దలచుచున్నారు. దీనిపని చక్కచేయవలయును. (ఇనుపపెట్టెతీసి) ఇక్కడదీని నుంతునా? రేపు కచేరిలో కట్టివేయుదును....తండ్రిచేసిన అప్పు తాతల నాటి యిల్లమ్మితీర్చెదను. నాకొక కమ్మలేదే! ఆస్తి తండ్రిగా రిచ్చినదే, అప్పు తండ్రిగా రిచ్చినదే...ఇక్కడ నుంతునా?....వలదు. గొయ్యితీసిపాతుదునా? అది మేలు. (గునపము తెచ్చి త్రవ్వి) అబ్బో చప్పు డగుచున్నది. ఎవ్వరైన వత్తురు. ఇదివలదు. అలమరలో నుంచెద. ఇదెవ్వరును చూడబోరు. ఇనుపపెట్టె యుండ ఇంతసొమ్ము అలమరలో నుండుననుకొందురా? సరే.

ఇచ్చటనే దాచెదను. (తాళము తీసి అరలాగి లోనచూచి)  
 ఓ హూ ! దీనిలో దొంగలర కూడ యున్నది; బలే ! ఇది  
 చాలమేలు. ఇందులో నుంచెద. (తడిసి చూచి) ఇందేవో  
 కాగితము లున్నటులున్నవి. ఇవి చూచినవారి కిందు సామ్యం  
 డు నను అపోహము పుట్టదు. వాహ్వా ! ఇది మేలైన చోటు.  
 ఎవరును చూడలేదు కదా. లేదు. అర్ధరాత్రమున నిట నెవ్వ  
 రుందురు ? ఈసారి వీటిని తీయుట సాధ్యము కాదు. (అందులో  
 పెట్టి తాళము వేసి) హాయి హాయి. (పోయి నిద్రించును).

(వినోదిని వచ్చును.)

వినో—నూ తండ్రిగా రేవో మాటలాడు చున్నటు  
 లున్నది. (అంతట చూచి) ఇందెవ్వరును లేరే !...ఓ హూ !  
 నిద్రలో లేచి తిరుగుచుండుటయు మాటలాడుటయు వీరికి అల  
 వాటే. అదిగో నిద్రించి నట్లున్నది. (పోవును.)

❧ మూ డ వ ర ం గ ము ❧

(ఉపేందు) నిల్లు. ఉపేంద్రుడు భక్తులు.)

ఉపే—వత్సలారా, ఆహారము గొనుట కూడ ఆధ్యా  
 త్మిక వ్యాపార మని నేను సిద్ధాంతము చేసినాను. ఇదిగో నవ  
 నీతము ఇది శ్రీకృష్ణుడే ! దేవకీనందనుడే !

భక్తు—ఓ హూ హూ !

ఉపే — పీతాంబరధర - శిఖపింఛభూషణ - వంశీధర - గోపాలా !

భక్తు — (పాడుదురు.)

ఉపే — మక్ఖన్ చోర - మధుసూదన - శ్యామల - నవనీ రదసమదేహ || విశాలా ||

భక్తు — (పాడుదురు)

ఉపే — శ్రీకృష్ణుడు వెన్నవలె కోమలుడు, కావుననే వెన్నదొంగ అనిపించు కొనెను.

భక్తు — ఓహూహూహూ !

ఉపే — భక్తులారా ! చూడుడు. (లడ్డుచూపి) ఈపదార్థము అండాకారము గలది. చక్కెరతో చేసినది కావున రస వాతము, మధురము. కారణముయొక్క గుణములు కార్యము నుండును. కావుననే దీనిని “రసగోళ” మందురు. ఆర్యముషి గణము దీనిని జూచియే, భూమి గోళాకారముగా నుండు నని సిద్ధాంతము చేసిరి. ఇది నోటిలో వేసు కొనినచోకరిగి కడుపులో కలియునట్లే జీవాత్మ భక్తి యోగముచేత పరమాత్మలో లీన మగును. చూడుడు. (నోటిలో వేసుకొనును.)

భక్తు — సత్యం సత్యం ఓహోహోహో !

ఉపే — (సీసాను చూపి) చూచితిరా ? ఇది పానీయ ద్రవ్యము — దీనిని దేశభాషలో “షర్బతు” అందురు. ఇదే భగవంతుని ఆదిసృష్టి — ఇందే సర్వభూతములు ఉత్పన్నము లయినవి. “సర్వభూతేషు శ్రీకృష్ణః” ఇందెట్టి అపూర్వరహస్య

మున్నచో కనుడు— “సర్వభూత” శబ్దము “పర్వభూత” గా మారినది. ఇందుచేతనే సర్వభూతములును పరమేశ్వరునియగు ఇట్లే లీనమగును.

భక్తు—ఏము ఆధ్యాత్మిక తత్వం.

ఉపే—ఇంకొకటి మిగిలి యున్నది. (గుడిగుడి చూపి) ఇది పొగను సృజించుచు. ఇట్లే అనేక యాత్రములు చేయు గలవు. ధూమయాత్రములను చేయుట దీనినుండియే మానవుడు గ్రహించెను. ఇందు విష్ణుతేజ మున్నది. ఇందు జ్ఞాన పత్రి యుంచి పీల్చినచో సర్వలోకములును సాక్షాత్కరించును. (పీల్చుచు)

(యజ్ఞేశ్వరుడు వచ్చుచు)

ఓహో ! యజ్ఞేశ్వరా ! రమ్మ....నత్సలారా ! నేను కొంతసేపు ఆత్మసాక్షాత్కార మాచరింపనలయు. మీ రింట్లకు పొండు. ఆహా ! గోపీజనమనోరంజనా, జీర్ణలకు పరమావధి వీవేకదా ? సర్వోద్ధారకుడవు సర్వనియంత్రుశ్చిహానీ ! నీ చరణములే నమ్మియుంటిని.

భక్తులు—(పాడుదురు)

పాట

నీదుచరణములే—గతియని—ఎదనునమ్మినవారమురా॥

శ్రీకృష్ణా॥

నేదచేహాతవిదితుడనని—వెలయుశ్రీసర్వేశ కృష్ణా॥

సీమ॥

(సోప్రదరు)

యజ్ఞే—వీడ నదలినది... ఉపేందా, నీతో నెక  
మూట చెప్పనచ్చితిని.

ఉపే — నేను కూడ నీకొకమూట చెప్పనలెను.

యజ్ఞే—నీవు విశ్వాసఘాత ఒనర్చితివి. నన్ను నమ్మించి  
మోసపుచ్చితివి.

ఉదే.—నేనా ? నిన్నా?

యజ్ఞే—అహ. నీవే, నన్నే—మీతండి) అప్పు తమ్ముని  
తలవై రుద్దితివి. ఇల్లమ్మ బుణము ఆతడు దీర్చునని నమ్మించి  
తివి. ఇల్లమ్ముడైనది—అప్పు రక్కాసైన నా కందలేదు.

ఉపే — ఇంగు నాదోషమేమి ?

యజ్ఞే—దోషము నీది కాదా? ఉండుండు. నీచెప్రలు  
నులిమి సొమ్మంతయు రాబట్టెదను.

ఉపే — కానిమ్ము నేను వకీలును, లా ఎరుగుదును.

యజ్ఞే—అబ్బో! అటులనా? నేను షరాబును; బీద  
లను పీల్చి పిప్పిచేయుట మనకిద్దరకు సహజధర్మము. నీవు  
మునిముచ్చునైతివి. నేనట్లు కాలేదు. ఇదే భేదము. చూడు  
సొమ్మంతయు నీనుండి వసూలుచేసెదను.

ఉపే—నే నీయవలసిన వైకము నంతయు నీకిచ్చినట్లు  
రసీదు నాకిచ్చితివి . ఎక్కు వెట్లు రాబట్టెదవో చూచెదను.



యజ్ఞే—అటులనా? మీతండ్రి వ్రాసిన “విల్లు”లో నేను సాక్షిసంతకము చేసితిని, జ్ఞప్తి యున్నదా?

ఉపే—ఆ“విల్లు” ఇప్పు డెక్కడ నున్నది?

యజ్ఞే—లేకేమి? చేన అలమరలో నున్నది పోలేడు.

ఉపే—సరిసరి,

యజ్ఞే—సరిలేదు, బేసిలేదు, అదేయున్నచో దేవేంద్రుని కగపడదా అని సంశయించుచుంటివి కాబోలు! చెప్పిద విను అందులో దొంగ అరయున్నది. ఆసంగతి నాకు తప్ప వేరెవ్వరికిని తెలియదు. అలమర యిప్పుడు దేవేంద్రుని యొద్దనే ఉన్నది, నే నిప్పుడే పోయి వానితోచెప్పెదను, సొమ్ము రాబట్టు నుపాయము నాచేతిలో నున్నది. ఆ “విల్లు” ప్రకారము యవదాస్తిలో మూడుపాళ్లు దేవేంద్రునకు ఒక పాలు, నీకునువచ్చును, సొమ్మిచ్చెదవా?. లేదా? చెప్పు.

ఉపే—రెండవ “విల్లు”నందు నీవు సంతకము చేయ లేదా?

యజ్ఞే—నేను చేయ లేదనియు నీవే నాసంతకము చేసితి వనియెద

ఉపే—నీమాట నమ్మువారెవరు?

యజ్ఞే—తండ్రివ్రాసిన చేయగలవాడు సాక్షివ్రాసిన చేయలే దనుకొందురా? చెప్పు, సొమ్మిచ్చెదవా? లేదా?

ఉపే—నాకు మిత్రుడవయ్యి ఇంత ఘోరమునకు ఒడిగట్టాడువా?

యజ్ఞే—ఒక సంసారిని పాడుచేయుటకు కుట్ర పన్నుటయందే కదా మనకు మైతి) అలవడెను అది ఘోరము కాదా? ఇం కొకటి, ఇద్దరు సాధుజనులు మిత్రులగుదురు. కాని ఇద్దరు మంచకు లట్లు కానేరరు వారి నొక గదిలో పది వత్సరము లుంచినను వారికి మైతి) అలవడ నేరదు బయటికి వెడలినతోడనే వా రన్యోన్యమంచనమునకు గడంగుదురు.

ఉపే—యజ్ఞేశ్వరా (కన్నుల నీరు నించును)

యజ్ఞే—ఆడదాని బుడిబుడి దుఃఖములటుంచి సొమ్మిచ్చెదవో, ఇయ్యవో చెప్పు

ఉపే—ఒక్కమాట వినవా?

యజ్ఞే—వినను సివు వకీలువో? సొమ్మిచ్చెదవా లేదా?

ఉపే—ఒక మాట

యజ్ఞే—నేను చెప్పినంతయు చేసి తీరుదును తుడిమాట తేల్పుము

ఉపే—ఇచ్చెద

యజ్ఞే—ఇప్పుడిమ్ము

ఉపే—ఇప్పుడే?

యజ్ఞే—అహ, ఇప్పుడే. నిన్నెవరు నమ్ముదురు?

ఉపే—ఇప్పుడు నావద్ద సొమ్ములేదు.

యజ్ఞే—మంచిది...(వెళ్ళబోవును.)

ఉపే—ఉండుండు. ఇచ్చెద.

యజ్ఞే—లే.

ఉపే—ఇదిగో ! ఇట్లు నిర్బంధించుట న్యాయమా ?  
మనలో మన మెట్లయిన తగవు తీర్చుకొందము.

యజ్ఞే—ఆలాగు దానికిరమ్ము. తగవుదిద్దుకొందమా ?

ఉపే—ఆలాగే కానిమ్ము.

యజ్ఞే—ఎట్లు ?

ఉపే—నీవు చెప్పినట్లు చేసెదను.

యజ్ఞే—నేను చెప్పినపని చేసినచో అప్పే కాక ఎడ్డీ  
కూడ వదలెదను.

ఉపే—ఏమి చేయునుందువు ?

యజ్ఞే—నానోటనే పక్కింతువా ? నేనుచెప్పజూచు  
అమాట వెలువడిన తోడనే ధరణీచక్రము తలగిల్లదా ?  
అమావాస్యనాటి చీకటి ఆకాశమంతట నాచ్చాదింపదా ?....  
ధర్మ మేమైన ఈధాతి యందున్న, అది వాడి, వత్తియై,  
చచ్చి, కుళ్ళి, దుర్గంధము కుప్పవడదా ?

ఉపే—అబ్బా ! అంతఘోరకృత్యమును తలపెట్టితివా  
ఏదో చెప్పుము.

యజ్ఞే—ఇంకను తెలియలేదా ? నీవు పాపివి, నేను  
పాపిని; ఐనను అమాట చెప్పట నాకు నోరాడకున్నది. నా  
వివాహము.... ఇప్పుడైన గ్రహించితివా ?

ఉపే—చప్పున చెప్పరాదా ?

యజ్ఞే—ఐదు. (చెవిలోచెప్పుచు)...ప్రమాన్నడదవవేళ?

ఉపే—నాతమ్ముని కూతురినా ?.....

(యశ్వేంద్రుని మెడబట్టి) ఓరి బాలిశా. ఓరి చండాల ! కూశా !

యశ్వే—నన్ను వదలుము...తెలివి తెచ్చుకొనుము విడుతువా ? లేదా ?

ఉపే—విడిచెద. మఱచితిని.

యశ్వే—ఇప్పు డిష్టపడుదునా ?

ఉపే—ఇష్టమే. ఇష్టమే...ఎవఱది ?

యశ్వే—ఎవరును లేరు. వణకుచుంటివేమి?

ఉపే—పోదము, రా.... (పోవుదురు)

—

❀ నా ల్గ వ ర ం గ ము ❀

(దేవేంద్రు నిల్లు—మానదా వినోదినులు)

మాన—ఏ మయినది ?

వినో—“నస్తువుల నమనక్కరలేదు, తాకట్టుపెట్టి తగినంత దస్తు తేవచ్చున”ని ఆత డనెను

మాన—దానితో చెఱవీడునా ? ఆత డేమనెను ?

వినో—శక్తివంచన లేక సాధించెద ననెను

మాన—భగవంతు డాతనికి మేలు చేయుగాక చూడు ఈసంగతి మీతండ్రిగారికి తెలిసెనా, మన యత్న మంతయు మట్టిలో కలుపును తెలియనీయకుము

వినో—ఆభయము నీకు వలదు. తెలియనియను

(పోవును)

మాన—అనాథరక్షకా! ఆపదుద్ధారకా! రక్షింపుము

(దేవేంద్రుడు వచ్చును)

దేవే—వంట యింక కాలేదా?

మాన—అయ్యో! మఱచితిని

దేవే—మీరు నన్ను ఇంట నుండనీయరా?

మాన—క్షణములో వంట చేసెదను బాలుని సమాచార మేమైన తెలిసినదా?

దేవే—నా ప్రాణము తీయక పొమ్ము... (ఆమె పోవును) చిన్నవాడు చెఱలో పడినాడు పోనీ లండ్రిగారి అప్పతీర్చి కౌశీనము కట్టి నాడవాడల తిరిగెదను భార్యయు, ఇద్దరు కూతుళ్ళును మిగిలెదరు వారికిని ఇదే గతి కొడుకు కూటికై బెంగగొన సక్కురలేదు అదియు జేలే.

(సుశీల వచ్చును)

నీవేల వచ్చితివి? పొమ్ము.

సుశీ—సదానందుడుగారు మీతో మాటలాడ వలె నని వచ్చియున్నారు.

దేవే—ఇతడు నన్ను బ్రతుకనీయడు, ఇప్పుడు వీలులే దని చెప్పుము. నా బింట్లో బాగుగ లేదని చెప్పుము... ఊ పోనీ, రమ్మనుము.... (ఆమె పోవును) దేవేంద్రుని కొడుకు చెఱలో పడెనని దేశమంతటను వ్యాపించినది. నాగుండ్ల నీరగు

చున్నది. (సదానందుని ప)వేశము) సదానందా ! ఏమి నాతఁడు ? నేడు నా శరీరమునకు స్వస్థత తగ్గినది.

సదా—వైద్యుని పిలిపించనా ?

దేవే—వైద్యశాస్త్రమున ఈవ్యాధికి మందు లేదు.

సదా—మిత్రమా ! చింతింపకుము, అపీలు చేయు దము, బాలుని చెఱునుండి తప్పించ వచ్చును

దేవే—వలదు, అపీలు చేయవలదు. వాడు చెఱలో నుండుటయే శ్రేయము. కూర్చుండబెట్టి కూడు పెట్టలేను. కొంతభారమైన తగ్గిన మేలే. నాభార్యను కూతుళ్ళను కూడ అచ్చట చేర్చు ఉపాయము నాలోచింతువేని నన్ను రక్షించినవాడ వగుదువు.

సదా—అదేమి అట్లనుచుంటివి ?

దేవే—ఇంతవఱకు జరిపిన చర్యకే వకీలునకు చాల ధన మొసంగితిని, నీకును నావలె మతిపోయి పోతున్నది. అన్నట్లు ఇప్పుటి కైదువేలు వ్రయపడెనట !

సదా—దాదా పయియుండును.

దేవే—ఇంత సాత్తు నీ కెక్కడిది? ఇది అడుగవలెనని ఎన్నియో సారు లనుకొంటిని, ఇంతలో నాకు మతిచెడినది. ఇప్పుడు సావధానుడనై యున్నాను. ఇంతసామ్రోక్కడిది ? చెప్పుము.

సదా—అదేల అడిగెదవు ? ఎట్లో జతపడినది. ఇప్పు డామాట యేల ?

దేవే—నీ విచ్చితివా ఏమి ? నా కొర్కై నీ వొక  
కాసైన వ్యయపరిచితివా ? యావజ్జీవము నిన్ను శత్రువుని  
వలె భావించును. నీవు నన్ను బాగుగ నెరుగుదువు కదా?  
నా పూర్వు లెవరును దానముల పట్టలేదు, నేను కూడ,  
ప్రతిగ్రహించు వాడను కాను.

సదా—నీ కీటందోళన మేల ? ఇదే ప్రమాణము  
చేసి చెప్పుచున్నాను. ఇందు నాసొమ్ము ఒక గవ్వయైన లేదు

దేవే—అట్లైన నీ కీసొమ్మెక్కడిది ?

సదా—నీ భార్య పంపినది.

దేవే—నా భార్యయూ ? ఆమె కైదు వేల రూపాయ  
లేట్లువచ్చెను ?

సదా—నాకు తెలియదు. నా కుమారుడు నాకీ సొ  
మ్మిచ్చెను. అత డిట్లు చెప్పెను.

సదా—ఇది ఆమెకెట్లు లభించెనో అడిగితివా ?

సదా—ఆవిషయ మెవరికిని చెప్పవలదని ఆమె నిషే  
ధించె నట.

దేవే—సరే, నే నామె నడిగెదను. సదానందా, నా  
పై తీర్పుచెప్పబడిన డిక్రీసొమ్ము జాగ్రత చేసితిని, కోర్టులో  
దాఖలు చేయుదువా? నీకు ఏలున్నదా ?

సదా—తెమ్ము, నేడే చెల్లించెదను. తీరుబడి కావ  
లసినంత ఉన్నది.

దేవే — ఇది నేనే చెల్లించియున్నను, కాని నాకు సుస్తిగా నున్నది, జ్వరము తగులునేమో, జతపడిన పిదప జాగేల ? శేషించిన ఆస్థినమ్మి దీనిని జతపెట్టితి.

సదా — ఇల్లమ్మితి:నా ఏమి ?

దేవే — అమ్మకున్న అప్పెట్లు తీరును ?

సదా — అమ్ముటకు ముందు నాతో చెప్పలేదేమి ?

దేవే — చెప్పిన-చో నీ వట్లు చేయనిత్తువా ?

సదా — చేయనీయను నిజమే. కాని దేవేంద్రా ! ఎంతపని చేసెతివి ! తాతలనాటి యిల్లు, ఎంత శవిత్రము ! పితౄర్జితమగు సొత్తు ఎంత ప్రీతిదాయకము !

దేవే — పితౄర్జితమగు సంపదకన్న పితౄణము పవిత్రమని నాయూహ....

(ఇనుపపెట్టె తీయును)

సదా — దేవేంద్రా ! నీవెంత మహాత్ముడవు ! ఎంత ఉదారుడవు ! ఐనను ఆపన్నేను మన్నివైపుల నిన్నేల ఆవరించి యున్నచో ఆపరమాత్మునకే శెలియును ఏమి వెతకుచు న్నావు ?

దేవే — ఏమిది ! నోట్లకట్ట యేదీ ?

సదా — పెట్టెలో లేదా ?

దేవే — లేదే ? .... అనుకొన్నట్లే అయినది.

సదా — నోట్ల ? రూపాయల ?

దేవే — నూరురూపాయల నోట్లు.



సదా—ఎవరికైన నచ్చితివేమో?

దేవే—లేదు అపహరించినారు. ఆహా! దొంగ  
తనమే?

సదా—ఇనుపపెట్టె తీసి ఎవ రపహరితురు ?

దేవే—ఇంకెవరు ? హుం ! హుం !

సదా—దేవేంద్రా ! తొందరపడకు. ఎవరును దొంగ  
గిలియండరు ఎక్కడనో నీవే దాచి యుందువు. జ్ఞప్తికి  
తెచ్చుకొనుము స్నానమాడి భుజించి నిమ్మళముగా వెతకు  
ము. కలవరపడకు నేను సాయంత్రము నచ్చి తీసికొని  
పోయెదను.

( పోవును )

దేవే—మానదా ! బోధపడినది. నీ కైదువేల  
రూపాయ లెట్లు వచ్చెనో నేడు తెలిసినది. ఆసొమ్ము  
స్వార్జితమో, పితృర్జితమో, అనునట్లు మీ రగద  
రుకు కన్ను వేసియుండిరి .... నీకుమారుని రక్షించుటకు  
నాలయిదువేల రూపాయల దొంగిలించివా? తుద కబ్బెనా  
దొంగతనము ? దారిద్ర్యదశ ఎంతకు చేచ్చినది ! చీ ! చీ !

(మానద వచ్చును)

మాన—వంటయైనది—స్నానము చేయవచ్చును.

దేవే—(కోపముతో) మానదా ?

మాన—అమ్మయ్యో ! అట్లుచూచెదరేమి ?

దేవే—తుదకు నీకు దొంగతన మబ్బెనా ?

మాన—దొంగతన మేమిటి ?

దేవే—ఏమి ధైర్యము ! నా ఇనుపపెట్టెనుండియే దొంగలించితివా ?

మాన—దొంగతన మెవరు చేసిరి ?

దేవే—నీవు.

మాన—నేనా ? భాగున్నది.

దేవే—నేను కనిపెట్టినాను. ఆసాము చూచినప్పుడే నీకన్ను కుట్టినది. అది నాహృదయమందలి రక్తమాంసములను ధారపోసి కూర్చితిని. మా తాతలనాటి యిల్లు నమ్మి—ఆహా ఎట్టి యిల్లు—జతపెట్టితిని. నీవు దానిని హరింతువా ?

మాన—బాగుబాగు. నేనుదొంగతనము చేయుదునా ?

దేవే—దాని కేమిలే. నారూపాయి లిమ్ము

మాన—ఏమి మాటలివి ! మీ ఇనుపపెట్టెతీసి మీ సాము నే నపహపహరింతునా ?

దేవే—అంతేకాదు. ఏమియు నెరుగనిదానివలె నటించుచున్నావు ! పాపము. ఎంత ముద్దరాలవు ? ఎంత కపటపు దుర్జాతి మీది ! ఎంతకైన తగుదురు. ఏమి సాహసము ! ఇది పరకే నాకు విషముపెట్టి యుండవలయు. అట్లేల చేయవైతివి ? ఆశ్చర్యముగా నున్నది. అవకాశము కావలసినంత కల్గెనే ?

మాన—మీసాత్తుతో నా కేమిపని ?

దేవే—ఏమిచేసితివో నీ వెరుగవా ? మొన్న నీసుతు

నికై జరిపిన చర్యకు సొమ్ము సదానందునకు నీవు పంపలేదా?  
తెమ్ము నా సొమ్ము.

మాన—ఎంత అపకీర్తి ముచ్చట! నేను చేసితినే  
అనుకొనుడు, వాడు మీసుతుడు కాడా?

దేవే—ఏమో? ఆచర్య యిపుడేల? వాని రక్షించు  
టకు నాసొత్తేల న్యాయముచేసితివి? తాతలనాటి యిల్లు—  
నా ఇహము, నా పరము. నా ఆత్మ—అమ్మి కూడబెట్టిన ధనము  
నా సొమ్మిమ్ము.

మాన—అట్లయిన ఇది వినుడు. కుర్రవాని చెర  
బాపుటకు సదానందునకు నే నంపినసొమ్ము నా పుట్టింటి  
వారు నాకు పెట్టిన నగలను తాకట్టుబెట్టి తెచ్చినది, కాని  
అందు ఒకకాసైన మీ సొత్తుకాదు. ఇది సత్యము. మీరు  
నాపై నిర్రోపించిన దొంగతనమను అపదూరును నేను పాటి  
సేయను. మీకు చిత్తవిభ్రమము కలిగియుండుటచే మీమాట  
మీకే తెలియదు, (ఏడ్చును)

దేవే—నన్ను కన్నుమొరగ చేయజాలవు. ఏడ్చు మీ  
కశిషీతముగా అలవడును. కావలయునన్నప్పుడు కన్నులనుండి  
కన్నీరు పారజేయుదురు. నాకడ నీజత్తులు చెల్లవు, సొమ్ము  
నిన్ను. లేనిచో—

మాన—లేనిచో—

దేవే—నిన్నేమియు ననను. ఇంటినుండి వెడల నడిపి  
వను. ఇంటిదొంగ నుంచుకొను టెల్లు?

మాన—మంచి మాటయే.

దేవే—అటులనా? ఇప్పుడే లేచిపోమ్ము.

మాన.— ఎటు పోవుదు?

దేవే— సిచిత్తము. నా యింటనుండవలదు.

(పోవును.)

### ❀ వి ద వ ర ం గ ము ❀

(చెరసాలలో కేదారుడు మహేందుడు)

కేదా—నీవు చెరలో ఏల పడితివి?

మహే—మోసము చేసి.

కేదా— ఇంత ఆలస్య మైనదేమి?

మహే—ముందు వచ్చినచో సదుపాయము లుండి యుండునా?

కేదా—ఇద్దరము కలిసి మాటలాడుటకు వీలుండి యుండును. నా కీనాడే విడుదల.

మహే—చెరలో నుండవలసిన కాలము జరిగి పోయినదా?

కేదా.— ఐన నేమి? తిరిగి రావలెనన్న తెన్ను లేక పోలేదు. యజ్ఞేశ్వరుని కొట్టినందున ఆరునెలలు శిక్ష అయినది, ఇప్పుటి కాలలివానిని కొట్టిన ఇంకొక వత్సరము శిక్షపడును,

కాని ఆలాగు చేయను. ఇప్పుడు ఇంటికిపోవుట అత్యవసరము. ఇంకొకసారి వచ్చెదను, భయపడకు.

మహే — ఆపాటిదానికి ఇంటికి వెళ్ళనేల ?

కేదా — ఆవశ్యకమైన పనియున్నది.

గదాధరుడు, హరిపదుడు, కిశోరుడు. (ఇట్లు రెండుమూడు సారు లనును)

మహే — అ దేమిటి ?

కేదా — నిత్యమును ప్రాతఃకాలమున ఇదే నాజనుము.

మహే — ఏల ?

కేదా — నీ కేమి తెలియును ? గదాధరుడు, హరిపదుడు, కిశోరుడు....మీ తండ్రి గారికి సేవమా ?

మహే — అతనికి శిరోవాతము చేసి మతి భ్రమించినది.

కేదా — అటులనా ? నిద్రలో లేచి తిరుగు రోగము నుండి శిరోరోగమున కొకమెట్టు. దానికిమంతు నేనెరుగుచును.

మహే — ఏమి టది ?

కేదా — గదాధరుడు, హరిపదుడు, కిశోరుడు.

మహే — నీకు కూడ మతి పోయినట్లున్నది.

కేదా — బేను-పోవుచున్నదా ? గదాధరుడు, హరిపదుడు, కిశోరుడు....నీ విక్కడ నుండగానే నేనుతిరుగ త్వరలో వచ్చెదను. బెంగపడకుము. ఈ శరీరము దేనినైన సహించ గలను. పుత్ర)శోకమునే భరించును. దీనికై సిగ్గుపడవలదు, ఇది మనయిల్లే అనుకొనుము.

మహే—నీవు తమాషా మనిషిలా గున్నావు.

కేదా—మఱచినాను యజ్ఞేశ్వరునకు సుశీలనిచ్చి పెళ్లి చేసినారా? చేయలేదు కదా?

మహే—లేదు లేదు.

కేదా—బ్రతికితిని-ఇంతవరకు నాకిదేబెంగ, ఇక చింత లేదు, మహారాజుకొడుకున కిచ్చి దానికి పెండ్లిచేయుదును,

మహే—ఎట్లు?

కేదా—ఇప్పుడు చెప్పును. గదాధరుడు, హరిపడుడు-కిశోరుడు-బాబూ! నీవుచింతించకు ఇచ్చటనుంటివా నీదేహము గట్టిపడును, ప్రితిదినము నియమి తాహారము, నియమిత పరిశ్రమ, గాఢనిద్ర, అనుదినమును రెండుసారులు నైద్యడు చూచిపోవుచుండును-ఇచ్చటి అధికారు లగపరచు ఆదరము అత్తివారింట కూడజరుగదు. భూలోకస్వర్గ మన చెఱసాలయే కాని హేతువు మాత్రము ధర్మానసారి క్షాపలయును, లేకున్న ఇది నరకమే.

మహే—అదెట్లు?

కేదా—నన్ను కక్కా అని పిలుపుము.

మహే—అలాగే. చెఱసాల భూమిలో స్వర్గమంటివి. కక్కా, అదెట్లో చెప్పుము?

కేదా—స్వర్గమే-కాకేమి? వేళకు భోజనము, ఇంటి వద్ద అది దొరకదు-రెండుసారులు నైద్యడు సొమ్మపుచ్చు కొనకయే చూచిపోవుచుండును, నేను మాయొంటనున్నప్పుడు

నాకొకసారి జ్వరము వచ్చినది. మూడురోజు లొకతీరున  
హెచ్చినది. నాల్గవనాడు కాని వైద్యుడు రాలేదు. నాదృ  
ష్టము వలన నాడి ఆశుచుండబట్టి బతికితిని గాని, లేకున్న  
ఇంతకాలము జీవించి యుండుకపోవుదును, నీ విక్కడ కక్కా  
అని పిలిచియుండెను.

మహే — గానుగ మాట ?

కేదా — వెరి వాడా ! దానివలన దేహముగట్టిపడును.  
పెక్కుమంది పొద్దుటనే అటు ఇటు తిరుగుచుండురు, దేహ  
రోగ్యమునకే కదా ? వారు నాల్గసారు లీగానుగను తిప్పిన  
చో శరీరము గట్టిపడుటయే కాక చమురు దిగును. నీవు దీనికి  
చింతింపకు, నీకండరములు పొంగి శరీరము ధృఢమగును. రోగ  
ము నీ చెంత రాదు.

మహే — బాగు బాగు.

కేదా — ఇచటనుండి పోయినవెన్న ఎముకలు బైట  
పడును. ఓషిక పట్టుము. నిజమని నీవే అందువు. చెఱసాల  
స్వర్గమే !

(చెఱకాపరి వచ్చును)

చె॥ కా — కేదారా ! వెలపల రమ్మ.

కేదా — గదాధరుడు, కిశోరుడు, హరిపదుడు.

(వెళ్లును)

## ❧ ఆ ర వ ర ం గ ము . ❧

(రాజమార్గమున మానద)

మాన — దారిపొడుగున అడుగుచు ఇంతవరకు వచ్చి  
తిని జైలు ఇటీయున్నదట, కాని నన్ను అందులోనికి పోని  
త్తురా? మనసు విరిగి యిటువెడలి వచ్చితిని, ఇప్పుడేమి  
చేయుచును. భగవంతునిపై భారమువేరి కాలు సాగించెదను  
జే! పరమేశ్వరా!

(కేదారు డెమరుగా వచ్చును.)

కేదా — ఇదేమి వదినా! ఒక్కరైపు ఎటు పోవు  
చున్నావు?

మాన — నాబిడ్డను చూచుటకు. చెఱసాల ఈనైపు  
ననే కదా? నాకొడు కక్కడ నున్నాడు, వాని జూచుటకు  
బోవుచున్నాను.

కేదా — ఆకదానపు. అక్కడి కట్లు పోగలవు?  
నిన్ను వెళ్ళనిత్తునా? నేనిప్పుడే వానిని జూచివచ్చితిని.  
సుఖముగా నున్నాడు.

మాన — నీవు చూచితివా? నా తండ్రి సుఖముగా  
నున్నాడా?

కేదా — ఆహా! సుఖముగా నున్నాడు, నీవిక మర  
లుము; నిన్ను మీయింటికి తీసుకొని పోయెద.

మాన — నేనిక నక్కడికి పోను,



కేదా—అదేమి?.... ఊటకుంటివి. అక్కడి కెందుకు పోవు?

మాన—నేను వెళ్తున్నాను.

కేదా—ఇంకెక్కడికి వెళ్తున్నావు?

మాన—కనబడు చోటికి.

కేదా—ఎన్నియో చోటులు కనబడును, అన్నిచోట్లు లకును పోగలవా? నిజము చెప్పుము. ఎక్కడికి పోయెదవు?

మాన—కాటికి.

కేదా—కాటికి బో నీకేటికి? ఇంటికి పద, సుఖము కలుగ గలదు.

మాన—నేను పోను. గ్రుక్కెడు పాణియు విడువక మునుపు కొడుకు నెకసారి చూడవచ్చితిని.

కేదా—నీమతి చెడినది. దానికి మందు నే నెరుగుదును, గదాధరుడు, హరిపదుడు, కిశోరుడు.

మాన—వీ రెవరు?

కేదా—ఇక్కడ నేను చెప్పను, ఇంటికి పద. జైలు నుండి నా కిప్పుడే విడుదల ఐనది.

మాన—నీవు పొమ్ము, నేను రాను.

కేదా—నీకు రాక తీరదు.

మాన—ఊహు! నేను రాను.

కేదా—ఎందుకు రావు? నాతో చెప్పురాదా? నేను నీకు మఱిదిని కానా? మీయింటికి పోనందువేల?

మాన—న స్నిగ్ధునినుండి గెంటినారు.

కేదా—ఎవరు ? అన్నగాలే ? నదినా, ఇది కలయా, నిజమా ? ఏదో జగడ మాడియుందురు. సంసార మున్నచోట జగడము లుండవా ? అట్లుండుటయే మేలు. లేకున్న లోక చూత) సాతగిల్లి సుఖమునీయను. అమ్మా ! ఇంటికి పద. నీవు గృహలక్ష్మివి.

మాన—నే నక్కడికి పోను.

కేదా—పోనీ ! ఎచ్చటికి పోవ నెంచితివి.

మాన—పుట్టింటికి.

కేదా—సరే. నా పెండ్లము కూడ అప్పుడప్పు డిట్లే చేయుచుండును. సరే. కోపము తగ్గినతోడనే రావచ్చును.... స్త్రీచిత్త మతి విచిత్రము. గడియలో అగ్నివలె మండును, గడియలో మంచువలె చల్లారును. నీకు తోడ్గవరు ?

మాన—ఎవరును లేరు.

కేదా—నేను నీ వెంటనచ్చి నిన్నక్కడ విడిచెదను. లేదా, నీ కిష్టమున్నచో మాయింటికిపద. నాయిల్లు నీయిల్లుగ భావించుము.  
(పోవుదురు)

## ❧ ఏ డ వ ర ం గ ము ❧

(ఉపేందు) నింటిలో అతడు, వినోదిని)

వినో—బాబయ్యగారూ, న న్నింటికి పోనిండు, నా పల్లకిబోయిల పిలువనంపుడు; నేను పోయెదను.

ఉపే—కలవర పడెదవేల? నీకు భయములేదు.

వినో—మీరు భయములే దనుటచేతనే నాకు దిగులు కలుగుచున్నది. మీ స్వరము గద్గద మౌచున్నది, దృష్టి మారినది, ముఖము వెలవెలబారు చున్నది. మీ చంద మెప్పటివలె నుండక మారిపోయినది.

ఉపే—నీకు భయము వలదు, నామాట నమ్ము.

వినో—అదిగో మీ నాలుక తడబడుచున్నది. నాకు భీతి కలుగుచున్నది...నన్ను కొట్టినను, తిట్టినను, ఇంటినుండి తరిమినను, ఇంకేమి చేసినను, అతడు నన్నుకన్న తండ్రి కదా? పుట్టినిల్లుసాటి భువినుండబోను! పల్లకిబోయిల పిలిపించుము లేకున్న నడచి పోవుదును. (బైటకి పోవోవును.)

ఉపే—నీవిట నుండుము, నేను పోయి వారిని పిలుచు కొని వచ్చెదను.

వినో—నేనుకూడ మీవెంట వచ్చెదను.

ఉపే—ఏల?

వినో—ఇక్కడ నే నొంటిగా నెట్లుందును? మీరెట్టి వార్తనను నాకు పితృవ్రతము కదా? నేను మీచిడ్డను.

ఉపే—కేశవా ! మధుసూదనా !

వినో—అమ్మో ! హరినామస్మరణ చేసెద వేల ?  
అట్లు మీకొనర్చునపుడెల్ల మీమనమున నెద్దియో ప్రాశాచిక  
సంకల్పము పుట్టుచుండును. అందుననే నాకు దిగులు.

ఉపే—బోయీల పిలిచెద. నీవిటు నుండుము.

వినో—నేనుకూడ వచ్చెదను.

ఉపే—వలదు (బైటనుండి తలుపు వేయును)

వినో—బాబయ్యగారూ ! ఏమిది ? తలుపేల వేసితిరి ?  
తలుపు తీయుడు.

(తలుపు తీసుకొని యజ్ఞేశ్వరుడు వచ్చును)

వినో—(అదఱిపడి) ఇతఁడెవడు ?

యజ్ఞే—(వింతపడి) ఈమె ఎవతె ?

వినో—మీ రెవరు ?

యజ్ఞే—నేను యజ్ఞేశ్వరుడను....ఆమెకన్న అందకత్తె-  
మేలయ్యె

వినో—మీరింటేల వచ్చితిరి ?

యజ్ఞే—ఇప్పుడే తెలియ గలదు నీచెల్లె లేది ? ఆమె  
యిటనున్న దనుకొంటిని

వినో—అనుకొంటిరా ఆమె యిటనున్నదని !

యజ్ఞే—అవునులేదు నీ వామెకన్న నందకత్తెవు, అనా  
ధవు-రమ్ము !

వినో—ఎక్కడికి ?

యశ్చే—ధయ మేల ? .... రమ్మ .... బండి సిద్ధము గానున్నది. నిన్ను సుఖపెట్టెదను-ఏమది ? రెప్పవాల్చుక తడేక ధ్యానమునచూచుచు నిలుచుండెదేల ? రమ్మ పోవుదము (చేయి పట్టుకొనును)

వినో—ఇంత జాప్యమా ? చేయివదలు (విడిపించు కొని తలుపుతట్టి) బాబయ్యా ! బాబయ్యా !

యశ్చే—(నవ్వి) ఎవరిని పిలుచుచున్నావు ! బెబ్బలి బారినుండి తప్పించుమని వరడును వేడుకొను మేకపిల్లనలె అరచెదవేల ? అడవినుండి పరుగెత్తివచ్చి పసరిక కప్పిన పాడు నూతిలో పడితివి.... అతని కిదంతయు తెలియును.

వినో—ఆఁ ! తెలియునా ! అతని కిది తెలియు నందువా

యశ్చే—బేలా ! తెలియకున్నచో అతనియింట అతని తమ్మునికూతురినంట సాహించువెంగలి నగుదునా ! తెలియుటే కాదు. ఈ సదుపాయము నాకు చేసిపెట్టినవాడు అతడే. నీ అధరసుధారసము నానుటకు నాకదచు కల్పించిన నాదాతడే. ఈ విషయముటిక నాకొసంగినవా డాతడే.

వినో—నేనిది నమ్మజాలను. నాతండ్రి) ఇట్లు కావించునా ?

యశ్చే—ఇది అసంభవ మనుకొనుచుంటివా ? గోలా, ధనాశాపేరితుడైనచో పురుషు డెట్టి పాపమునకైన ఒడి గట్టును. ధనమునకై ప్రాణముల తీయును; విషయసుఖము నకై విరాగులవలె జడల ధరించును; తగినంత ధనమిచ్చినచో

ఎట్టిదారుణకృత్య మొనర్చుటకైన నెరుదీయడు....ఏల నావై  
పెరవారి చూచెదపు ?

వినో—అయ్యో ! నరకము ! నరకము !

యశ్చ—జాగుసేయక రమ్ము

వినో—అబ్బా ! హా దైవమా, నా కేడిదారి ?

యశ్చ—నేను చూపెద రమ్ము....(చేయిపట్టుకొనిన  
తోడనే ఆమె మూర్ఛిల్లును)

యశ్చ—ఏమిది ! ఆఁ. తెలిసెను. పితృవృక్ష పెద్ద  
వాడు...ఇట్లొనర్చ నెంచునా ? పాప మిముగ్ధ యీమాత్రము  
భావింప లేకపోయె. భవమాహాత్మ్య మిది. ధాత్రినంతటిని  
తొలుమాలు చేయగలడు. రక్తమాంస సంబంధముతో  
దానికి పనిలేదు....కాంచనము కన్న కాంత ఘోరతరము.  
(వినోదినిని చూచి) స్త్రీలు కమనీయగాత్రలు, మనోహరిణులు,  
కాంచన లోకమోహినులు....రిపుగణమున కామము మిక్కిలి  
బలిష్ఠము. తుపానుకన్న దుర్దమము, అనలముకన్న అనార్యము  
పిడుగుకన్న దృఢము; మహామారికన్న మమతాశూన్యము;  
హింసకన్న అంధభరము, లోభముకన్న అతృప్తతరము; క్రోధము  
కన్న రక్తతరము, మదముకన్న విశృంఖలతరము—ఈసంగతుల  
నెల్ల జనులు వినుచుందురు, కనుచుందురు— దీనిమూలమున  
ఎన్ని రాష్ట్రములు నశించెను. నిరతిశయబలశాలురగు సుందోప  
సుందలు దీని మూలమున నేకదా సమర్పిరి. ఆనన్యసానూన్య  
సుహృదమోపేతుడు, అపరబ్రహ్మయు నగు విశ్వామిత్రుడు దీని

మూలముననే కదా తపోభంగ మొనర్చుకొనెను. పరమపావని  
యగు అహల్య దీనిమూలముననే కదా పతిత యయ్యెను.  
అనుపమధీవిశాలురగువా రింకెందరో అధఃపతితులైరి. దీని  
కటాక్షవీక్షణమున లోకవిద్రాచణుండగు రావణుడు దీనివలననే  
సమూలము నశించెను....ఈనృత్యంతముల నందరు ఎరుగుదురు  
కాని జ్ఞప్తియం దుంచుకొనరు. ఇదియే ఇందలి రహస్యము....  
కామినులు విశ్వమోహినులు. “వెలదివేగుచుక్క తిలకించి  
నంతనే తెలివితెల్లవారును”....కొమలనుగు ఈమాంసపిండము  
నకు విడువేలరూపాయి లర్పించితిని. అయినను నష్టము తోష  
దయ్యె....నింజిన కడుపు, మాసిన సిగ్గు, కమనీయ కాంత—  
ఈమూడును ఒక్కచోట జతపడెనేని హృదయమను నరక  
కూపమునుండి పైశాచిక భావగణము పెల్లుబుకును....ఈమెకు  
తెలివి వచ్చుచున్నట్లున్నది....ఆ! నలువైపుల తిలకించు  
చున్నది....ఏమి రూపవతి! అయ్యారే! భువనమోహిని!

వినో—ఎట నున్నాను? నీ వెవడవు...అయ్యో!  
నీవేనా? ఇది కలగాదా ఏమి భయూవహదృశ్యము!

యశ్లే—సుందరీ!

వినో—(చెవులు మూసికొని) అబ్బా! అబ్బా! నీవని  
మానవా? ఎంత ఘోరము!

యశ్లే—యవతీమణి! (చేయిపట్టుకొనును.)

వినో—ఘృం రక్ష! మాం రక్ష!

యజ్ఞే—ఎవరికై మొరవెట్టుచుంటివి? ఇంట నెవ్వరును లేరు. నేను నీవే సంకోచింపకుము.

వినో—అయ్యో, అయ్యో, ఘోరము!

యజ్ఞే—నవలామణి, నిన్ను బలాత్కరింపను... నేను నిన్ను వలచితిని.

వినో—ఏమంటివి! పులి మేకను, పాము కప్పను వలె నీవు నన్ను వలచితివా? వలదు. వలపుమాని నన్నేవ గింపుము, నిరసింపుము, నిన్ను వేడుకొనెద—ఇదే మొక్కుచుంటిని.

యజ్ఞే—బండి వేచియున్నది, పోవుదమ్ము రమ్ము.

వినో—అయ్యో! నన్ను విడుపుము.

యజ్ఞే—సంకోచింపకు, నిన్ను కష్టపెట్టను.

వినో—వలదు-నా కేమియు వలదు-విడిచిన చాలును.

ఇదే నీపాదములపై బడెదను.

యజ్ఞే—మోహినీ, మన మీదేశమున నుండక నీచిత్తమువచ్చిన చోటునకు పోవుదము, పద.

వినో—అయ్యో! నన్ను విడువవా?

యజ్ఞే—విడువను, ఇది నాప్రతిస.

వినో—ఓహో! ఏమి మహాత్ప్రతిజ్ఞ? నాప్రతిస వినుము. ప్రాణము వీడెద గాని మానము వీడను.

యజ్ఞే—పాడిన పాటయే పాడుచుంటివి, అప్రశంస మాని రమ్ము పోవుదము.



వినో—అయ్యో! రక్షింపుడు, రక్షింపుడు.

యజ్ఞే—ఇందెవరును లేకు. ఇక నీమెంకెతనము మాని  
నావెంట రమ్మ (మెడపై చేయివేయును.)

వినో—ఘోరా! దూరమున నుండు. (శ్రోయును)

యజ్ఞే—అబ్బో! ఇక దాపనేల? (కత్తిచూపును)

వినో—నన్ను పొడిచి చంపుము. చూచెదవేల?

యజ్ఞే—అట్లుచేయుటకు నేను రాలేదు. నాకు నీపాటి  
బలము లేకపోలేదు-రమ్మ-(పట్టుకొనును)

(కత్తిదాచును)

వినో—అయ్యో! అయ్యో! నన్ను రక్షించువారు  
లేరా? విపత్సముద్రమున ముగ్గిన అనాథల మానరక్షణము  
నకై దివ్యులవతరింతురని వింటిని - ఎవరును రాకేమి?  
శాస్త్రములు, పురాణములు, స్మృతులును అసత్యము  
పల్కునా? నాకెవరును దిక్కులేరా? శరణాగతతాసహారులు  
దీనమానరక్షకులు - నన్నుగాచు భద్రాత్మకులులేరా - నేను  
దిక్కులేనిదాన నైతినా?

యజ్ఞే—ఆ! దిక్కు లేకేమి?—నే నున్నాను.

వినో—మీరా? ఇక నాకు భయమేల? ఆర్యా!  
నీవే నా రక్షకుడవు, నీ పాశవప్రకృతికి ప్రతికూలముగా నీ  
మహాత్పవృత్తి నాశ్రయింతును. నాప్రాణమును గొని మాన  
మును నాకుంచుము. నీ అత్యాచారమునకు విరుద్ధముగా  
నీమానవధర్మము నాశ్రయించి ఈభిక్షు యాచించుచుంట్టి

ప్రాణమును నీ యధీనము చేసితిని, మానమును నా అధీనమున నుంచుము. నీ విపక్షమున నీవే నిల్చి నాకు మానభిక్ష పెట్టుము-నన్ను రక్షించు, మహాత్మా, నీ దాసురాల, నీ కూతురను—నీ పాదములపై బడుచున్నాను-మాంరక్ష !

యజ్ఞే—నేనా ?

విను—ఆహా! నీవే-నీ మహాత్వదుర్గమున నాకాశ్రయ మిమ్ముని వేడుచున్నాను. ఎట్లాసంగహా చూచెద గాక!..... ఆశ్రయించిన అబల నావలకు ద్రోయుదువా? పరాభూతనై, అనదనగు నేను నా పరమశత్రువగు నీ పాపాణదుర్గమున తల బాచుకొన తావిమ్మునుచున్నాను. ఆదుర్గము మొదట జీర్ణము శీర్ణమునై నన్ను రక్షింపలేకుండుటచే నట్టడవికి పనుగై త్తితిని. అటు నామొర అరణ్యరోదన మయ్యె. ఆనన మపనమొనర్ప లేన పోయె. మాతృగర్భమునుండి నన్ను చీల్చి, బయటి కీడ్చి, నాశత్రునగు నీవు ప్రతిహింసాప్రేరితుడవై, నామానము హరింప కృతప్రతిజ్ఞుడవై, నావక్షమున కత్తితో పొడువనమ కట్టినవో-నాగుచరమాశ్రయము-అంతిమరక్ష-నీమానవత్వమే. సానములపై బడి, కన్నీరుమున్నీరుగా నేడ్చుచు, శిరమువంచి నరములు జోడించి, పరాభూతయు, ప్రవీడితయు నగు అనా థయునతి తుమాభిక్ష యాచింప, ఎట్టిముష్కరహస్తము నలంకరించిన ఖడ్గమును తానుగ జారి క్రిందపడదా? కోప పరితాపఘ్నాన్తితములగు కన్నులు శోకానుతాపబాష్పపూరి తములు కావా? మానసమున కనకనలాడు నరకాగ్ని నీకు

కాదా? నిరాశ్రయను, అనాథ నగు బాలికను నన్ను నీవు సోదరీభావమున జూడకుందువా? భూతదయార్ద్రమై, దివ్య తేజోమయమగు నీ ఉదారహృదయదుర్గమున నా కిరవుకల్పింపనేరవా? దైవాంశసంభూతంబగు నయ విలసిల్లుటంజేసి అది లోహముకంటె దృఢతరము, పుణ్యతీర్థములకంటె పవిత్రతరము ఇహమందలి స్వర్గము—అట్టి నీ మానుషత్వదుర్గరాజమే నాకే కాశ్రయము, అందే నేను తలదాచుకొన నెంచితిని. వయసుమీరిన వాడవు-ధనాధ్యుడవు-ఇద్దరుభార్యల గూడి ముద్దుముచ్చటల వీగినవాడవు—బ్రాహ్మణుడవు— విచక్షణుడవు .. నేను చెప్పగల్గినది చెప్పితిని. అపైని నీవూహించు కొనుము-పిదప నీ చిత్తము, నాభాగ్యము.

యజ్ఞే—వలదు-భీతి వలదు-కుమారి! నీ కెట్టిహానియు చేయను. నేనెంత నీచుడనైనను మానవుడను-నాకన్నలు విషయన్నేహసిక్తములగుటచే కనబడకయుండెను. నిన్ను చూచుటచేతను, నీమాటలను వినుటచేతను, నాహృదయమున సద్భావ ప్రబోధప్రత్యూష మగుటచే అజ్ఞానాంధతమన మంతరించెను. నీ స్వచ్ఛశీలకాంతి నన్ను పవిత్రమొనర్చెను. అమ్మా! నా తప్పు సైరింపుము. నాదుండగమును క్షమింపుము. నాకు సెలవొసంగుము...పోవును.



## నాల్గవ అంకము

శ్రీమొదటి రంగము

(సదానందు నిల్లు సదానంద వినయకుమారులు)

సదా—ఇంటినుండి తరిమెనా?

విన—ఔను.

సదా—తన భార్యను? చొంగతనము చేసెననియా? నిద్రాప్రచలనరంగమునుండి పిచ్చి కొకమెట్టు. సుశీలయు పోయెనా?

సదా—పోయెను. తల్లి ఆమెతో చెప్పకయే ఇల్లు నెడలెను. తండ్రి ఆమెను తరిమెనని వినినతోడనే సుశీలకు పట్టరాని కోపము వచ్చుటచేత ఆమె తగ్గడియొద్దకు పోయి, “తాగ్గడి! నేనుకూడ తరలెద నని” చెప్పి పోయెనట.

సదా—ఆత డేమనెను?

విన—మాటాడలేదు.

సదా—వితగొల్పు భాల ఈ సుశీల! ఎంత విపరీతము! క్రిందు మీదైనది! ఇది అంగ్లవిద్యా మహిమ.

విన—విద్యాభ్యాసమున విపర్యాసము సంభవించునా ?  
విద్యావతులందరును స్వాతంత్ర్యము బూస నెంతరా ?

సదా—ఇప్పుడు ప్రత్యక్షము కాలేదా ?

విన—అంగీకరించును — —

సదా—నాయనా! వారిమాట యెత్తకు. ఐదువంద  
లేళ్లనుండియు వారు విద్యాభ్యాస మొనర్చుచున్నారు-కావున  
వారికది స్వాభావికాచార మైనది. వారిలో నందరును చదువు  
కొన్నవారే. అందుచే విద్యాగర్వమునకు వీలులేదు. విద్యా  
వతు లాట వారు వినయసంపన్నులగుదురు. మనదేశమున  
విద్యనేర్చిన వనిత నూటికొకతే. అందును పట్టపరీక్ష యిచ్చిన  
పడతిని పట్ట పగముండదు, అమి తాహంకారము! స్త్రీసామా  
న్యమగు, అశక్తతకు విద్య యొసగు దుస్సర్వజ్ఞత్వము తోడి  
గును, కన్నులు నెత్తి కెక్కును, భూమిపై అడుగు పడదు,  
క్రిందనున్నపంటలుండవు, మీదనున్న వర్షము లుండవు.

వినో—సుశీల చేసిన పని నింద్యమనియా మీ యభి  
ప్రాయము?

సదా—కొంతవరకు నింద్యమే. పెద్దలమీది భయభక్తి  
శ్రద్ధలతో మెలంగుట స్వతస్సిద్ధమగు సుగుణము. తలిదండ్రుల  
చెప్పుచేతలకు లొంగని వారి భావిశుభానహము కానే  
రదు.

విన—పెద్దల మాటలు పెడచెవిని బెట్టిన పడతులు  
మనదేశమున లేరా ?

సదా—ఏరీ? వేలు మడిచి చూపుము.

విన—సావిత్రీ! ఆ సతీశిరోమణి పేర నొకనతము నేడు ఆచరింప బడుట లేదా?

సదా—ఆమె అహమికకును, అనర్గళతకును తగిన ఫలము లభించినది. అచిరకాలమున వైధవ్య మనుభవించ లేదా? సచ్చరిత్ర ప్రభావసాహాయ్యము సమగ్రముగా నుండెను కావున ఆకష్టము నామె కాలదన్నెను. నేటి బాలికలు సాప్రతియందలి హాసము అవినయమును మాత్రము అనుకరింప గల్గిరి కాని, తదితర గుణగణము లందును సచ్చరితాప్రభావమును సాపాదించ గల్గిరా?

విన—అట్లనుకొనుటకు ప్రమాణమో?

సదా—సుకీల ఎట్టిదని నీ యభిప్రాయము?

విన—ఆమె సార్థక నామ. సచ్చరితాప్రభావమును సంగ్రహించె ననియే నా నమ్మకము.

సదా—(నవ్వి) ఈ కన్నుల కే రెప్పలు దూరము కావుగదా?...ఆమె యెట్లేగెనో తెలిసినదా?

విన—సరిగా తెలియదు.

సదా—ఎద్దియు స్ఫురింపకున్నది. ఇప్పుడు దేవేంద్రు) దేవిషయమునను నాతో నాలోచించుట మానినాడు-నన్ను చూచుటయన్న ఆతనికి తలనొప్పి-వినను ఒకసారి చూచి వచ్చెదను.....పోవుదురు.

—రెండవ రంగము—

—(నడుత్రోవలో భక్తగణము)—

హరి—ఓరీ, ప్రభువుగారి భోగట్టా తెలియనే లేదు.

వినో—ఔను. ఏదో విశేష ముండవలయు.

శంక—ప్రభువువారి పంథ మారినట్లున్నది,

నవీ—మహాప్రభూ! మమ్మువీడి ఎటు బోయితిరి?

హరి—అయ్యో! వీడు కంట నీరు వెట్టు చున్నాడు!

నవీ—గురువుగారు నాకేదైన పని నిప్పించెదనని

పల్కిరి. అయ్యో! గురువరా, ఇప్పుడెందుంటిరి?

హరి—అయ్యో! సాపము-ఎంత దురదృష్టవంతుడవు?

వినో—బెంగ పెట్టుకొనకు, నవీనా.

నవీ—ఊరంతయు వెదకి ప్రభువుగారి పత్తా గంటినా

శంక—ఏమి చేయుదువు?

నవీ—నా తృప్తితీర కెం డిచ్చుకొందును.

హరి—ఏమిరా? అదేమి?

నవీ—ఎంత చాకిరీ చేసినాను! అంతయు నిష్ఫలము.

వినో—విసిగి నేసారి నిరాశ జెందకుము. భక్తుల

వాంఛితముల ప్రభువువారు నెవేర్వకపోరు.

శంక—వారిలీలలు అగమ్యగోచరములు!

(నవ్వుచు కేదారుడు నచ్చును)

కేదా—అహహహహహ!

వినో—నీమి కేదారా, ఎందు కా నవ్వు?

కేదా—నోరు మూసుకో! నన్ను నవ్వనీ.

శంక—సంగ తేమో చెప్పుము.

కేదా—ఓరీ! న న్నడ్లకు. సర్కారువారి రోడ్డిది. నాచిత్తము. నేను నవ్వు కొనెదను. నీ వెవ్వడవు నన్నడుగుటకు? హిహ్హిహ్హి! అహ్హహ్హ!

నవీ—నరే కాని, కేదారా, ఇది.....

కేదా—నోరు మూసుకొనుము-గాడిదెగుడ్లు లాగు, తొత్తుకొడకా! పింజారీ! మీ దారిని మీరు పోక నాచేత తిక్లెల తిందురు? నేనెవ్వరిని తిట్టకూడదని తీర్మానము చేసుకొంటిని, కాని మీతుంటరిమూకను చూచినతోడనే నా నోరు ఊరకుండదు.

నవీ—మా! మతము మారినది, మాకు బుద్ధి వచ్చినది.

కేదా—నిజమే? మీ మాట కేమిలే-మిది కుక్క బుద్ధి! అతని బుద్ధి మారునా?...ఓరీ, నన్ను రేపకుడు. అహ్హహ్హ! ఇప్పుడు జెయిలులోనికి పంపెదను. పెద్దన్నా! జైలు నకు నడువుము-తా ధీం తానా కిటకిటతక తా ధీం తానా (అడును)

వినో—అదేమి? కేదారా! అడుచుంటివి!

కేదా—కిటకిటతక తా ధీం తానా...ప్రభువు గారికి కారాగృహ ప్రవేశము.

శంక—కారా గృహమే?



కేదా—ఎవడురా వాడు ? ఓరీకంచరగాడిదే ! నరా  
ధమా ! పశువా !...ఆఁ ! అదేమి ? కేదారా ! ఇక తిట్ట  
నంటివే ? పరనింద పాప హేతువు...మరియాదగా మాట  
లాడుము...అన్నలారా ! శ్రీయుత ఉపేంద్రమహాశయులు  
గారికి కారాగృహప్రవేశ మహోత్సవము కానున్నది.

నవీ—కారాగృహమే !

కేదా—ఆహా-కారాగృహమే-జెయిలే-చెరసాలయే -  
బందిఖానా-అచ్చటికి పోయి అవతారపూరుషులు కావున  
దానిని పవిత్రము చేయవలదా ? అష్టాష్టాష్టా-అన్ని ముచ్చట  
లును తీరవలయునా లేదా ?

నవీ—ఏ మంటివి ? ఏల ?

కేదా—ఇక చెప్పను. కాని కారాగృహప్రవేశ  
మహోత్సవమునకు ముందు రెండుమూ డర్థచంద్రప్రయోగ  
ములను అలవడజేయ నైతిని. ఈకొతుకు నా మానసమును  
బాధించుచున్నది. అది కుదుట పడ లేదు.....మంచిచిత్రము  
జరుగనున్నది (నవ్వును)

నవీ—ఏమి టాచిత్రము ?

కేదా—చెప్పనా?...చెప్పవలదని నిషేధించినే !

వినో—ఎవరు ?

కేదా—చెప్పుదునా?... చెప్పను...ఇదిగో వినుడు...  
ప్రమాణము చేత జిక్కినది.....ఇంకొక అక్షరము చెప్పి  
నచో అంతయు బట్టబయలుగును.

శంక—విననేమి? ప్రమాదమా?

కేదా—సం దేహమా? అయ్యగారి పని అయినది...  
తుదకు యజ్ఞేశ్వరుడు! ఓహో! చెప్పి వేసితినే!...అ!...మరి  
చెప్పను. ఇక చెప్పను.

శంక—ఎందుచేత?

కేదా—అమాట దాచుటకూడ అసాధ్యముగా  
నున్నదే!

వినో—అట్లే న చెప్పకూడదా?

కేదా—ఓహో! ఏమి చిత్ర మేమి చిత్రము! ఆహ్వా  
హ్వా...యజ్ఞేశ్వరుడు! ఓహో! ఏమి వింత!...అల  
మరలో...ఓహో బాబో! ఏమి మజా!

నవీ—ఏమిటది? చంపక చెప్పము.

కేదా—అయ్యోబాబో! చెప్పి వేసితిని. ఇంకేమున్నది?  
దాచలేక పోయితిని. కడుపు పగిలిపోవుచున్నది. ఏమి చిత్రము!

అందరు—చెప్పు. ! చెప్పు. ! చిత్రమేదో.

కేదా—అహ్వాహ్వా! గట్టిచిక్కే వచ్చినది. సంగ  
తేమిటో తెలియునా?...సాక్ష్యము సిద్ధముగా నున్నది...  
అలమరలో...హాహా...ఇక నా తరము కాదు!

హరి—సంగ తేమో చెప్పనే లేదే?

కేదా—చెప్పదును. గ్రంథము చాలయున్నది. చెప్ప  
వద్దన్నారు.

శంక—దానికేమి లే.

కేదా—మీ ప్రభువుగారికి కారాగృహప్రవేశము తప్పదు. ముడిమాట చెప్పితిని. మీది సంగతులు మీకేల?

హరి—సాంతము చెప్పము.

కేదా—ఇంకిట నుండను. ఉండినచో చాచలేను పెదవి దాటునేమో?...నాలుక చివర నున్నది....

(హరి పోవును)

సవీ—వీనికి పిచ్చి ఎత్తినదా ఏమి?

హరి—లేదులేదు. మతిచెడినట్టు లేదు.

వినో—జైలునుండి వచ్చెను కదా?

శంక—అట్లేన పిచ్చియైతి యుండును.

సవీ—కాని ప్రభువు—

హరి—ప్రభువు లేడు గిభువు లేడు-ఆ మాట సత్తక నడుపుము.

వినో—కిరీటపూజ కాకుండగనే?

శంక—ఆ సత్కారము సాగింపకయే మనము పోవుట భావ్యము కాదు. గురుదక్షిణ ఈయవలదా?

హరి—కంట పడినచో కానుక లిత్తుము. వెదకుదము రండు....(పోవుదురు)

—/ మూడవరంగము /—

(పడవల రేవులో సుశీలా వినోదినలు)

వినో—ఇల్లు విడిచి ఇక్కడి కేల వచ్చితివి?

సుశీ—నా కిల్లు లేదు, వాకిలి లేదు. నిరాశ్రయను.

వినో—ఎక్కడికి పోవ నెంచితివి?

సుశీ—ఏమో?

వినో—ఇక మరలుము.

సుశీ—ఎక్కడికి?

వినో—మన యింటికి.

సుశీ—అట నా కనువుపడదు.

వినో—ఏమీ? ఆతడు తండ్రి కాడా?

సుశీ—ఆతడు మన అమ్మను ఇంటినుండి తరిమెను, తల్లిలేని పుట్టిల్లు తలపనేల? నేన—ఆమె తనయనయ్య ఆయింటికి పోవుదనా? ఇగతకును ఆయన నననేల? అనాది నుండియు మనకు పురుషులచే అవమానము ప్రబలుచునే యున్నది. తండ్రిగారిది తప్పు కాదు, ఇది లోకమర్యాద!

వినో—అ వేటి మాటలు? మన కన్న వస్త్రములను నారే కదా యిచ్చుచున్నారు.

సుశీ—అబ్బ! ఏమి వారి దయాహిల్లోలము! పట్టెడు కూడు పెట్టుచున్నారని ఇంత అహంకృతి యేల? పరుల పాద ములపై బడి సిడికె డన్నమునకై బిచ్చకత్తెలవలె పెనగులాడుట మన కేమిశౌరవము? అది లజ్జావహము కాదా?

వినో—నీ మాట లెంత వింతగా నున్నవి! చాల్చాలు. ఇక నింటికి పద-నిన్ను వెదకుటకు నలుదెసల మనుష్యులు వెళ్ళిరి. చేనుకూడ నిన్ను వెదకి వేసారి తుద కిట గాంచితిని!

సుశీ—ఇంత శ్రమపడి యేల నచ్చితివి?

వినో—నీకు బుద్ధి చెప్పటకు-నీ విట నుండువని విన యుడు చెప్పగా వాని తోడున వచ్చితిని. నేను నీ సోదరిని- పెద్దదానను, కావున నామాట వినము. ఇంటికి నడువుము. ఆడదాని కింత యుద్ధత శోభస్కరము కాదు. మనము దుర్బలులము, అజ్ఞానులము.

సుశీ—అట్లని పురుషులు మనల కాలితో తన్నవలయునా? వారి కంత పొగరా! ఆడది మానన జాతిలోనిది కాదా?.....రెండు పూటలు రెండు విడికెళ్ళ కూర్చున్న మనము వారిని యాచింప నక్కరలేదు. ఈపాటి గడించుకొన గలము.

వినో—చిన్నప్పుడు నీతీ రిట్లుండలేదు. తండ్రి యన్న ఎట్టి వాడని ఎంచితివి? అతడు దైవసమానుడు, “వితరి ప్రీతి మాపన్నే ప్రీయం తే సర్వదేవతాః” అని శాస్త్రములు ఘోషించుచున్నవి.

సుశీ—శాస్త్రవచనములను నేను మన్నింపను- ఈవిషయము వేయిసారులు చెప్పియుంటిని.....తండ్రిగారియెడ నాకు భక్తి లేకపోలేదు. అది అందరికిని స్వాభావికమే. కాని అతడు నన్ను కాలితోతన్ని, మా అమ్మను ఇంటనుండి తరిమి చంపిన- నాకాత్మశౌరవ ముండదా? నేను మానన జాతికి చెందనా?

వినో—ఇదంతయు పాశ్చాత్య విద్వా ప్రభావము

ఎంత చేసినను ఆతడు తృప్తి కదా, శ్రద్ధాపాత్రుడు కాడా?

సుశీ—నా కాతనియెడ భక్తిశ్రద్ధలు లేకపోలేదు. అందుచేతనే అతడు నన్నెంత నిరసించినను సహించితిని. మన తల్లి మరణమునకు మాత్ర మతని నేను తుమింపను. ఆతని కభిశాపహూపిస్తే మెడ కురిస్తేతిని కావున, ఆతని యింట నుండనొల్లను.

వినో—పోనీ, ఆయింట నుండ సక్కరలేదు. వినయుని పెండ్లి యాడుము-మాకదియే చాలును.

సుశీ—ఊహలు. (తలయూచును)

వినో—ఏల?

సుశీ—ఆ చర్చ నీకేల?

వినో—పెండ్లియే చేసుకొనవా?

సుశీ—చేసుకొనను.

వినో—నీమి చేయదలచితివి?

సుశీ—బ్రాహ్మచర్యము.

వినో—అమ్మయ్యా! పాలన చేయగలవా?

సుశీ—నీకు చేతనగును కాని నాకు చేతకాదా?

వినో—నా ప్రారబ్ధమది-నీ కేమే?

సుశీ—నా వరలబ్ధ మది-కోరక నీకు వచ్చినది. కోరుటచే నాకు వచ్చినది.

వినో—మన సంఘము—

సుశీ—ఘాతుకమృగము వంటిది. దాని విధానము

లను నేను పాటినేయను.

వినో—పాటించినను, పాటింప కున్నను, పెండ్లియాడినను, అడకున్నను.....ఇంటికి నడుపుము.

సుశీ—నేను రాను. అక్కా! నా స్వభావము నీకు చక్కగా తెలియును. ప్రతికార్యమును, నాకు నచ్చినట్లు, నా బుద్ధికి దోచినట్లు, నాప్రవృత్త్యనుసారము చేయుచుందును, కాని ఒకరి మాట వినను. నామేలు నే నెరుగుదు.

వినో—ఇంటికి రావా?

సుశీ—ఎన్నిసారులు చెప్పుమందువు! నేను రాను. నాతల్లి కట చోటు లేకుండిన నాకు మాత్ర ముండునా? నీవు పోయి హాయిగా కడుపునిండ తినుచు కంటినిండ నిద్రించుచు జీవములను భరించి యుండుము. అది నా చేత కాదు. అట్టి బ్రదుకు నాకేహ్యము.

వినో—ఇంతకన్న నెక్కువ నేనేమి చెప్పగలను?... ఒకవేళ వినయుడు బోధించిన విందువేమో? (సుశీల వెడవెడ నవ్వును) కాని అతడు నీయెదుట పడుటకు కూడ సమ్మతింపక నన్నిట విడిచి నదీకూలమునకు నడిచెను. నీ నోటివడిచేతనే ఆతని మనసు నొవ్వజేసితివి.

సుశీ—ఔ నక్కా, తప్పనితయు నాదే, అట్లే చాటుచుండుము.

వినో—అయితే, ఇంటికి రావా?

సుశీ—రాను.

వినో—ఎక్కడికి పోయెదవు?

సుశీ—వల్ల కాటికి.

వినో—అబ్బా! ఎంత మాటాడితివే! చెల్లెలా, నాతో చెప్పిన నేమి నష్టము? నీకు నేడు కోపము వచ్చినది. లేకున్న నాతో నింత పరుషములు పల్కుదువా? ఆత్మహత్య కావించుకొనిన ఆమె నాకు మాత్రము తల్లి కాదా? కాని చెల్లెలా, తండ్రి గారి మతి తల్లడిల్లినది. తమయే ప్రీలకు పరమావధి-భరించి యుండుటకే మనము పుట్టితిమి. ఇది ఈశ్వరవిధానము కావున మనము దానిని మారుమాటాడక మన్నింప వలయును.

సుశీ—మన్నింప వలసినదే. ప్రీజాతిని అబలలచేసిన ఆ విధి తడనుకూలముగ పురుషుల మనసులయందు దయయు సానుభూతియు సృజించెను. పశువులకువలె కాలుసేతులు మాత్రమే కాక, మానవులకు వివేకము మానుషత్వమును ప్రసాదించెను. పురుషుల మనికికిని మన్నికకును మూలకారణము ప్రీలే కదా? అట్టిప్రీలు అబలలైనంత మాత్రమున పురుషులు వారిని కేవల విలాససామగ్రిగ భావించి, అక్కర తీరుటకు మాత్రము పయోగించు కొనుచు, వారు జాత్యుద్ధరణమునకు దేశాభివృద్ధికిని వేరుపురుగులని భావించుట న్యాయమా? ఇట్టి పురుషజాతి ఎన్నటికేని తలయెత్తుకొని తిరుగ గలదా? పురోవృద్ధి గాంచ గలదా?

వినో—కాని—

సుశీ—పలుమాట లేల? నాకై నీవు చింతింప పని



లేదు. హాయిగా యింటికి పొమ్ము-నన్ను నేను పోషించుకొన గలను, రక్షించుకొన గలను-ఇటు చూడు. (రివాల్యూరు చూప వినోదిని నివ్వెరసడును.) ఇక పొమ్ము. తండ్రిగారిని ధిక్కరించితి నని మీరు నాపై కినియకుడు. నాతప్పు సైరింపుడని నాన్నగారిని వేడుకొనుచున్నానని చెప్పుము. నా కాంగ్లభాష నేర్పి మిట్టన్, పెల్లీ, మిల్, క్లాల్లెట్ మొదలగు మహాకవుల గ్రంథములను నాచే పఠింపించినందుకు ఇంతకన్న నెక్కుడు ఫలము సమకూరునని తలంచుట భ్రమ అని యెంచుమనుము.

వినో—నేను పోయివచ్చెదను. నీ చందము నాకు సచ్చలేదు. కాని ఏమి చేయుదును? నీకు శుభమగుగాక!.. (పోవును)

సుశీ—ఇంటికి పోను. పురుషుల పెత్తనము నాకు పరిమానహ్యము. ఏమైన కానీ—(పోవును)

(దొంగలు వచ్చెదరు)

మొదటి వాడు—మరీ-జరుగుబాటెలాగా?

రెండవ వాడు—ఈపని మానుకోవాలి-అంతే.

మూడవ వాడు—మునుపు ఆయిగా డంకామి దెబ్బ కొట్టి దోచుకొనే వోళ్ళు. అడ్డూ లేదు, గిడ్డూ లేదు.

నాల్గవ వాడు—ఇప్పు డెటుసూశినా పోలీస్‌స్టే!-ఆళ్ళ కొంపలు గూల-అడ్డవౌతారు- మనాటలు సాగలేదు.

నాయకుడు—అందుకే-ఈపని మానేద్దాం రా.

రెండవవాడు—నెత్తిమీద కత్తి, గొంతు క్కురి-దాని  
శిగ్గొయ్య! ఏమి సాధనం? కాల్సా సెయ్యి అడదయ్య!

మూడవ వాడు—మనపని శితికింది-ఏందా?!

నాయకుడు—ఇప్పుడు దారిపొయ్యెవోళ్ళు మునపటి  
నాగ లేనే లేరా! అందుకే మనం దీన్ని మానుకోవటం.

మొదటి—ఎంత తిరిగినా, నెల్లాళ్ళాయి పాళిక పారం  
దే-నచ్చేవోం తొచ్చింది రా!

రెండ—కాని, ఇది మానేస్తే కడుపు జరగడ వెలాగా?

నాయ—నేదైం సేసుకుందాం.

మూడ—సివరికి నేదైవా? నీ, నీ!

రెండ—లాభసాటి యవ్వారం యిది మానేశి నాగలి  
సట్టి యిప్పుడు దున్నమంటావూ?

నాయ—మనం వొద్దన్నా పోలీసోళ్ళు మనశాత  
దున్నించరట్రా? ఎట్టి మొగవా?

మొద—ఎవరో వొస్తున్నారా-సద్దు సద్దు!

మూడ—అడది నాగు న్నాచిరా, ఏం?

రెండ—గొప్పోళ్ళ పడుసేనా?

మూడ—ఒకత్తేరా, యెనక పిట్టెనా లేదు.

నాల్గ—వొంటి న్నగలున్నాయి రోయి! వావ్వా!

అందరు—దోసుకుందాం రా.

నాయ—నాను పోతా.

మొద—అడదాన్ని సూస్తేనే అడలా? ఎంత పిరి కోడవు!

నాయ—అదేవోకాని అడదాని మొగం సూస్తే నానేతిలో కత్తి చారుతుంది, కర్ర కింద బడుతుందిరా—నే నుండలేను బాబో, నావొల్ల కాదు.

రెండ—నువ్వు నేకుంటే మరిప నేలాగా?

నాయ—మీ ర్నలుగరు—ఒక్కాడది—కానీండి.

మూడ—రాళ్ళి—శేటికి శిక్కింది శెడగొట్టకా.

నాయ—అడోళ్ళ మీద నే న్నెయి శేసుకోనా).

నాల్గ—నువ్వు శూస్తావుండూ! మేం దోస్కుంటాం.

నాయ—కానీండి మరి—నాకళ్ళ గ్గంతలు కట్టుకొని, శెవుల్లో ఏల్లెడ్డా—దాని వొంటిమీద శెయ్యెయ్యను.

నాల్గ—అబ్బా! ఏవీ దైర్యం! అడదానికన్నా అడవుడవా?

నాయ—నీ మొగం—విదుపుంజీల మొగోళ్ళని అమాంతంగా నరికి, ఆళ్ళ పేగులు గుట్టబెట్టి, ఆళ్ళ గిలగిల కొట్టుకుంటావుంటే దగ్గిర్నుండి సూశా—అడోళ్ళంటే మాత్రం నాగుండె టు ఇండుంటుందిరా ! యేం కర్నవో ఆళ్ళ బాద సూళ్లేను—కాలాడదు, శెయ్యాడదు.

మూడ—మరి యాడవ లేకపోయావురా?

నాయ—యేడవ్వాల నుందిగాని యేడుపు రాండే. ఏం శెయ్యనూ? వొకపాలి నాయంటిదాన్ని కర్రతో వొక

తేశా, దెబ్బతిన్నాది, మాటలేదు మంతీ లేదు. సల్లగా నాకేసి చూస్తానే దబ్బున పడి గిలగిలకొట్టుకొని పానం వొదిలేశింది-తల్సుకుంటే యిప్పుడు నావొళ్ళు గరిపొడుస్తాది-అప్పు టాల్నుండి ఆజోళ్ళ నంటడం మానేశాను.

రెండ—బ్రా! అంతకు ముందు యీడి మనసు రాయే! ఎంత తెగవూ? ఎంత బలవూ? మనిషే. మారిపోయాడు రా.

మొద—కతలకేం ముందు పని కానీండిరా-పెట్టె గిరి పోగల్గు-కాలు సాగనీండి- (పోవుదురు)

(దొంగలు సుశీలయు వత్తురు)

సుశీ—మీ రెవరు?

నాయ—అత్తైలిశి నీకేం లాభం?

సుశీ—దొంగలా?

నాయ—సక్కగా పోల్చావు.

సుశీ—నా సొత్తంతయు కొనుచు. (తీయ బోవును)

నాయ—నగలు మా కొద్దు- నగ దిచ్చి!

సుశీ—ఇదిగో-(నోటుల నిచ్చును)

నాయ—ఇం కొదిలేండిరా.

మొద—ఇంకే వుందో?

సుశీ—దైవము తోడు-ఇంక లేదు-నన్ను పోనీయుడు.

రెండ—అబ్బా! వొదిలేడవే?

పాట

శిల్కనా గున్నాది-శిత్తరువు బొమ్మా  
సక్కగా సుశాను-శానిగా శేస్తాను || శిల్క||  
మూడవ—ఓ రుప్సండురా!

వొదిలిపెట్ట నోరి దీన్ని  
వొళ్ళు గుఱగు త్లాడేని || శిల్క||

నాలవ—

మొగము సూశి-మురిశి నాను  
సాగసులాడి ముద్దుబెట్టు || శిల్క||

నాయ—ఒరే-మీకు మతో యిందిరా? సొత్తు దోసు  
కోపోక కారుకూతలు కూస్తారేం? ఒక్క సెడ్లమా తొస్తే,  
ముక్కలు ముక్కలు శేస్తాను.

సుశీ—అయ్యా! రక్షించు, రక్షించు.

(అతనిప్రక్కచేరును)

(వినయుడు పిస్తోలుతో వచ్చును)

విస—ఓరీ ధూర్తులారా, జాగ్రత్త!

నాయ—మొగాజ్లోయి-ఇఖి మనవంతా వొకటి,  
రండి-ఏంట్రా పేల్తావు బాపడా! (వినయుని మీది కురికి  
గాయము చేయ అతడు పిస్తోలు కాల్చును, వెంటనే నాయ  
కుడు కూలును, మిగిలినవారు పారిపోవుదురు.) సాటి మొగాజ్లో  
పోరాను, సచ్చాను- నా కంటే సాలు- (మృతి)

విన—(గాయముతగిలిన-చోటపట్టుకొని) సుశీలా, ఇంటికి పొమ్ము.

సుశీ—వినయా! దెబ్బ ఎచట తగిలినదో చూపుము.  
(దగ్గర బోవును)

విన—నా దెబ్బ కేమి? నీ వింటికి నడుపుము.

సుశీ—ఒంటరిగా నిన్ను వీడి ఇంటికి నేను పోవుదునా?  
(స్త్రీ) నైనను నాకు మానుషత్వము లేకపోలేదు-ఏదీ గాయము?  
(గుడ్డ చించి కట్టును)

విన—ఇక నీవింటికి పొమ్ము..

(కేదారుడు వచ్చును)

కేదా—ఇదేమి?

విన—సుశీల నింటికి కొనిపొమ్ము, కేదారా!

కేదా—నీవేల పడియుంటివి? సుశీలా! ఇచటి కెట్లు వచ్చితివి?

విన—ఇచట నొక హత్యజరిగెను, పోలీసువారు వచ్చెదరు-ఈమె నింటికి చేర్చుము, కేదారా!

కేదా—హత్య చేసిన దెవరు?

విన—నేను.

సుశీ—కాదు-నేను హత్య చేసితిని- ఇదుగో రివాల్యరు.

కేదా—అసంభవము! హత్యచేసిన దెవరో నేనెరుగను, కాని మీలో నొకరు చేసిరిని నేను నమ్మును.

విన—నిజముగా హత్యచేసినది నేను. తెరవాటు కాండ్రనుండి సుశీలను తప్పించుటకై హత్య కావింపవలసి వచ్చెను. దీనికై నా కురిశిక్ష తప్పదు.

కేదా—ఉరి తప్పనిచో ఈ హత్య చేసినది నేను. ఉరికి పోవుట నాకు పరిచితమే. మీకు చేతకాదు-కావున హత్య చేసినది నేను.

విన—నీమాటలు వింతగా నున్నవి. ఈమె నింటికి చేర్చుము, కేదారా!

సుశీ—నేను వెళ్ళను.

విన—నిన్నుకూడ ఈహత్యలో చేర్తురు.

సుశీ—కానిమ్ము.

కేదా—అట్లు కాదు. నిన్నింట విడిచి నే నురికి పోయెదను. వినయా! హత్యచేసినది నేను సుమా! మరున వలదు.

సుశీ—నారక్షకుని వీడి అడుగైన కదలను.

విన—చెరసాలకు పోవుదువా?

సుశీ—సందియ మేల?

కేదా—మీరు పోనేల? నేను సిద్ధముగా నున్నాను.

విన—నామాట విని మీరింటికి పొండు.

సుశీ—నేను పోను.

(సదానందుడు వచ్చును)

సదా—అమ్మా! సుశీలా! వినయునిగూర్చి నీకు బెంగవలదు, నీవింటికి బామ్ము; ధర్మమే జయము పొందెడుచో

వినయున కెట్టి ఆపదయు మూడదు. దూరమున నుండి సేనంతయు చూచుచుంటిని.

సుశీ—నే వింటికి పోను.

సదా—ఇటునుండి నీవేమి సేయగలవు?

సుశీ—నాకును తెలియదు.

సదా—వినయుడు నా కుమారుడు, వాని రక్షించు భారము నాది. దైవము తోడు-ఇక నీ వింటికిపోమ్ము, ఇచ్చట నుండజనదు.

కేదా—వింటివా? సుశీలా! సదానందుడు ప్రమాణము చేసి చెప్పుచున్నాడు, వినయు డాతని కొడుకు-అతని కెట్టి అపాయమును చేకూరదు. నేను ప్రమాణము చేసి చెప్పుచున్నాను, నీవు నాకూతురవు, లేకున్న నీపై నా కనురాగ మేల జనించె? నీకెట్టి భీతియు వలదు. నాయింటికి రమ్మ-  
(పోవుదురు.)

సదా—నాయనా! దెబ్బ మోపుగా తగిలెనా?

పిణ—లేదు, లేదు. ఎవరో వచ్చుచున్నారు.

(పోలీసువారు వత్తురు.)

పోలీ—శవమేదీ?

సదా—అక్కడ నున్నది.

పోలీ—హత్యచేసినవా రెవరు?

వీణ—నేను.

పోలీ—పట్టుడు. (జవాబులూ చుట్టవేయుదురు.)



సదా—అయ్యా ! స్టేషను నరకు నేను వచ్చి జామీనిచ్చెదను.

పోలీ—మీరెవరు ?

సదా—వీని తండ్రిని.

పోలీ—పాపము-ఈతడు హత్య చేసెనే ?

సదా—నే నెరుగుదు-జామీనిచ్చెదను.

పోలీ—ఏపాటి ఈయగలరు ?

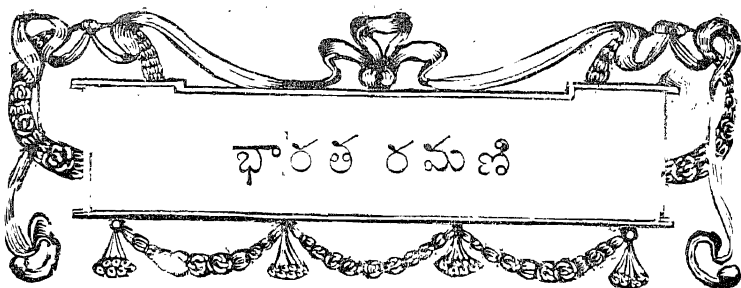
సదా—ఒక లక్షరూపాయా లిచ్చెదను. మీయొద్ద నుండి వీని నిప్పుడు గొంపోవలెనన్న మీకు వేయిరూపాయాలు కూడ ఇవ్వనక్కరలేదు, అట్లైన “ నేరముచేసినవాడు పరారి ” అని మీరు వ్రాయుదురు, కాని అట్లు జరుగవలదు. ఈనేరమున న్యాయము జరిగి, తీరవలయు. అందు నాకుమారున కురినిశ్చితమైనచో నేను స్వయముగా వీని కఠిరమున కురిపోసి ప్రాణముల తీసెదను.

పోలీ—అట్ల నుచుంటిరేల ? ఇతడు మీ సుతుడో ?

సదా—మీకిది వింత గొల్పుచున్నదా ? ఇతడు నా కేకపుత్రుడు. ఇట్టివారు సూర్గురుండి వారికందర కీరీతిని ఉరి తటస్థించెనా, వారికి వేరుమృత్యువును విధింపుమని విధాతను వేడుకొనను. ఓహో ! నేడు నాబోటి ధన్యుడెవడు ? ఇట్టి పుత్రుని కంటినని గర్వముతో వాడవాడల చాటుచు పోవుదును. వినయా ! నిన్ను కన్న ఋణము తీర్చితివి. ఉత్స

నము పెంపున నాకన్నులు మోదాశ్రువులచే నిండినవి. శౌర  
వదాయకుడగు పుత్రుడు కల్గెనను జౌత్సుక్యము నేడు తీరెను.  
నిన్ను పెంచి సెద్దవాని జేసి విద్యాబుద్ధుల కఱపిన ప్రయాసము  
నేడు సఫలమయ్యె...బలే ! తనయా! తరించితిని...అయ్యా!  
మన మిక పోవునము.





## ఐదవ అంకము

— ( మొదటి రంగము ) —

( దేవేంద్రుని నింటిలో దేవేంద్ర సదానందులు. )

దేవే—తాతలనాటి యిల్లు తరలిపోయెను, ఇక కర్ర కంప మిగిలినవి. అవికూడ అమ్మి అప్పుతీర్చి, కొపినధార్మిన్లు ఊరూర “భవతి, భిక్షాం దేహి” అని నంచరించెదను. నీతా రామాభ్యాం నమః.

సదా—దేవేంద్రా, కుశలమా ? ఏమి చేయుచుంటివి?

దేవే—కుశలమే—కూర్చుంటిని.

( కొనువారు వచ్చెదరు. )

ఓహో, వచ్చితిరా ! రండు. ఇదిగో మంచము, కుర్చి-వీటి కేమిచ్చెదరు ?

సదా—ఏమి దేవేంద్రా ! పితృర్జితమగు సామగ్రి నమ్ముచుంటివా ? ఇదెంత శ్రేష్ఠము !

దేవే—దాని నుంచుకొనుటకన్న పితృణామిముక్తుడ నగుట శ్రేష్ఠమని నా యూహ. సదానందా, అడ్డు రాకు. అయ్యలారా ! పలుకరేమి ?

(వేలాముపాట—1-2-3-4-5 రూపాయిలు.)

సదా—యూభై రూపాయిలు !

దేవే—సదానందా, నాప్రాణములు తీయక పాట సాగనిమ్ము.

సదా—నేను పాడకూడదా? నాపాట యూభైరూపాయిలు. అయ్యలాచా, మీరెంత పాడదలచు కోన్నను దానిపై నేను పాడుదును. పూచికపుల్ల నైన పోనీయను.

(ఉపేంద్రుడు వచ్చును)

ఉపే—తమ్ముడా ! పైతృకమగు సామగ్రి సంతటిని ఏలాము వేయుచుంటివా? రాధేకృష్ణ! దీనబంధూ !

దేవే—ఔను. నీ కెద్దియేని కావలసిన పాడవచ్చును.

ఉపే—దేనిని విడిచి పుచ్చుటకును చిత్తము జొత్తిల్లకున్నది. ఐన నా కా అలమర ఒక్కటియు కావలయు.

దేవే—సరే. అన్నియు నొకసారియే అమ్మెడ-పోనీ.

ఉపే—వలదు. అలమర నమ్మి తక్కిన వుంచుకొనుము.

దేవే—అవి మాత్రము నాకేల! అన్నియు నమ్మెడను.

జే ! పరమేశ్వరా !

ఉపే—పూర్వులనాటి పన్నుసంచయము పోనీయరాదు: రాధేకృష్ణ! కృపాభూ! భక్తవత్సలా !

దేవే—పాడండి-అలమర...ఒకరూపాయి.

ఉపే—విధిలేక పాడుచున్నాను. పది రూపాయిలు.

సదా—యూభై రూపాయిలు.

ఉపే—నూరు చూపాయిలు-కృష్ణా! గోవిందా!

సదా—రెండు నూర్లు—

ఉపే—నాల్గు నూర్లు.

సదా—వేయి చూపాయిలు.

దేవే—అలమర వేయిచూపాయిలు-ఒకటి-రెండు—

ఉపే—రెండు వేలు, నాపాట.

(కేదారుడు కట్టి తిరిప్పుచు వచ్చును.)

కేదా—పది వేలు. దేవేంద్రా! తాళముచెవి తెమ్ము. ఉపేంద్రా! ఊటకుంటి వేమి? ఇదే అలమర!

ఉపే—ఇది నీకెందుకు కేదారా?

కేదా—నిన్ను జెయిలులోనికి పంపుటకు-నేను వెళ్ళి వచ్చితిని! నీ విక పోవలయు.

సదా—కేదారా! ఎట్లు?

(యజ్ఞేశ్వరుడు వచ్చును.)

కేదా—అలమర యిదేనా? యజ్ఞేశ్వరా!

యజ్ఞే—ఇదే! ఇదే! తాళ మేదీ? (దేవేంద్రు డిచ్చును.)

కేదా—యజ్ఞేశ్వరా! బయటికి తీయుము.

యజ్ఞే—(తీసి) ఇదిగో వీలు!

దేవే—నీ లేమిటి?

యజ్ఞే—మీ తండ్రిగారు వ్రాసిన వీలు!

ఉపే—(తెల్లబోయి యజ్ఞేశ్వరుని చేతినుండి దాని

లాగుకొన జూచును.)

కేదా—అఁ ! ఉవేంద్రా ! కాగితము లాగెదవా ?

(కరచూపి) నెత్తి బద్దలు కాగలదు, జాగ్రత్త !

దేవే—మా అన్న దగ్గర నున్న వీలో ?

యజ్ఞే—అది కల్పితము. మీ అన్న మిమ్మందరిని!  
మోసగించెను. నిజము నే నెఱుగుదు.

దేవే—అన్నా !

కేదా—బెల్లము కొట్టిన రాయినలె పల్కవేమి?

ఉపే—యజ్ఞేశ్వరా ! నా కొంప గూల్చితివి! ఇది నీకు  
తగునా?

యజ్ఞే—నీకిది వింతగా నున్నదా?... ఔను వింతయే  
ఇన్నాళ్ళు నీచుడు వంచకుడుగా నున్నవాడు ఇంతలో ధార్మి  
కుడగుట వింతయే!

కేదా—సిరా, కలము, కాగితము కావలయు. వేగ  
ము! వేగము!

సదా—ఎందుకు?

కేదా—చల్లారి పోవును. దేవేంద్రా ! కాగితము, కల  
మును లేవా?

దేవే—లేకేమి? ...ఇదిగో!

కేదా—ఉండు ముండుము. వ్రాసి యుంచుట మం  
చిది. కోపోద్రేకమున మఱియు నేమో?...ఇదిగో...ఈ...  
శ్వ...హో...స్తి (అనివాస్రి గోడకంటించును) సరిగా నున్నదా

ఇక భయము లేదు....(మోకరించి) ప్రభూ! క్రోధావేశమున నీవు లేవంటిని. నాతప్పు సైరింపుము.

సదా—విచిత్రమైన వ్యక్తి!

కేదా—ఇక నేను గెంతుదునా?

సదా—గెంటెనవా? కేదారా?

కేదా—కేదారా! గెంటెనవా? చిన్నతన మింకను పోలేదా? చీ, చీ.

సదా—ఇది చిన్నతనము కాదు. నీ చరిత్ర మతి విశుద్ధము- పూర్వకాలమున మనదేశమున నీబోటి సరళ స్వభావులు, జానపదులు నగుబ్రాహ్మణు లింటింట నుండిరి. ఈనాడు విదేశవిద్యాసంఘట్టనమున వారు చూర్ణీకృతులై లుప్తప్రాయు లైరి, కాని అట్టి వారొకరిద్దరు అక్కడక్కడ పొడచూపుచుందురు. పరమపవిత్రమగు ఆ బ్రాహ్మణవ్రథను పాడు సేయ జనదు. అది మనదేశమునకు స్వాస్థ్యము. పాదరక్షలు-దండడిగల్గి జిలుగులేనిస్వదేశవస్త్రములు బలిష్ఠమగు కాయము, స్ఫూర్తిలగ మనస్సు, సరళతావ్రదీప్తమగు ముఖము- అన్యదేశములం దివి కానరావు. కేదారా! ధన్యోసి.

కేదా—అలమరా! నీ వెంత ధన్యవు- తాతలనాటి దానవు-నీలో నింకే మున్నదో చూచెదను...(చూచి) ఓరి బాబూ! అరలో అర- దొంగ అర!-ఇందులో నేమున్నదో-కాగితముల కట్ట!...కాదు-నోటులు...నూరు రూపాయల నోటులు-ఇదేమిటి? యజ్ఞేశ్వరా! (చూపును)

యజ్ఞే—నే నెరుగను.

దేవే—ఏదీ-ఇటుతెమ్ము...అయ్యో! ఇవి పోలేదా. ఆమాట నిజమేనా? ఆహా! అర్థాంగీ! మానదా! (జార విడిచి మోము నంచును)

సదా—ఏమి దేవేంద్రా! అట్లు న్నావు!

దేవే—అయిదువేల యాపాయిలు చోరీ అంటినే, అవే యివి ! సదానందా ! ఎంతమూర్ఖుడ!...నాతల తిరుగు చున్నది. కన్నులు చీకట్లు కమ్ముచున్నవి.

ఉపే—యజ్ఞేశ్వరా! నాకొంప ముంచితివి.

దేవే—సదానందా! నన్ను లోనికి గొనిపోమ్ము.

(పోవుదురు)

యజ్ఞే—ఉపేంద్రా! నీ కొంప తీసినది నేనే, నీ గొంతుక కోసినది నేనే. నీకిది వింతగా తోపవచ్చును; నిజమే. చిరంతన పాపండుడ, పాపి నగునేను సన్మార్గవర్తిగా నుద్ధరింప బడుట సంభవించదు. కాని ఉపేంద్రా ! ఇది మాతృదేవతా ప్రసాద ఫలము...ఆ నాడు...జ్ఞప్తి యున్నదా? ఏనాడు జగదంబ దీనమలిన ధూసరితముఖమున- నాకు ప్రత్యక్షమై, స్వర్గద్వా రముల భేదించి, మోకరించి, చేతులు జోడించి, కన్నుల నీరు గ్రమ్మి, పీడిత సతీత్వ రక్షాభిక్ష సన్న యాచించెనో, ఆనాడే నాచిత్తము పరివర్తనము చెందెను. అత్యంత పాపినయ్య ఆ నాడు నేను తరించితిని. నాకిక పాపభీతి లేదు. నీ కట్టియాశ లేదు.



కేదా—బాత్రిగా లేదు.

యజ్ఞే—నేను కేవలము పాపిని. నీవో అందుకుతోడు నంచకుడవు మునిముచ్చువు. నీ పాపపుంజమును కప్పిపుచ్చుటకు పరమేశ్వరుని పవిత్రనామమును ఆహా! ఏనామము ఆకలి కన్నము, దప్పికి నీరు, వీడకు మందు, పరదేశమున బంధువు, చచ్చువేశ సైదోడు—అట్టి నామమును వీధివీధిని అమ్ముచు, తన్నూలమున ప్రజల కికురించు చుంటివి... ఇంతే కాక— నీ తమ్మునికూతురు—నీ కూతురు కదా?—ఆనాడు అమ్మా! అని నోరార పిలిచితివే!—అట్టి అనాథ బాలికను ఇంధనముగా నొనర్చి నా వ్యభిచారాన్ని రగుల్చు సిద్ధపడితివి!—

కేదా—ఎవడు? ఏడా?...ఎవతెను?

యజ్ఞే—నీచమగు స్వార్థమునకు—తుచ్చమగు ధనమునకు—అనాథను, నిన్ను విశ్వసించి—తండ్రిని గాకున్న తక్కినవారిని నమ్ముకుందురా?—నీ యింట తలదాచుకొన వచ్చిన తన్వినీ—కాంచనమున కాసించి, కామపాశమున నురిబోసి—నా మోహాన్ని కావలతిగా చేయనెంచితివి!

కేదా—(ఉపేందుని మెడబట్టి) ఓరీ! పాజీ! పాపండా! అధమాధమా! నిన్నిక విడువను. ఒక్కవిల్లే అయినచో విడువవలె ననుకొంటిని. నీవు కుటుంబ ద్రోహివి ధర్మద్రోహివి! సచ్చీలమును సమయింప జూచిన చండాలుడవు. నీధనాశ దగ్ధముకాను! నీబోటి పరిపంథిని-ఆతతాయిని-లోకద్రోహిని మహాపాతకిని-శిక్షింపకవిడిచినచో ఈప్రపంచ

ము కాలక్రమమున తలక్రిందు కాదా?...యజ్ఞేశ్వరునికి బుద్ధి వచ్చునట్లు కొట్టి ఒకసారి చెఱసాలకు నేను పోయియుంటిని. నీకు బుద్ధిరావలెనన్న నీవే పోవలయు. ఇప్పటికి నీపాపము పండుటచే నీవంతు వచ్చినది. నడుపుము.

(పోవుదురు.)

—\* రెండవ రంగము \*—

(దేవేంద్రు నింటిలో సుశీలా వినయకుమారులు.)

విన—సుశీలా ! పెండ్లి చేసుకో నంటివే !

సుశీ—రాది సొరపాటు—ఈలోకమును స్వర్గ మను కొంటిని. కాదు, ఇది నరకము. నారీజాతిని పురుషుల కామిష హాసమున పరమేశ్వరుడు సృజించెనని ఎఱుగ నైతిని.

విన—అదెట్లు ?

సుశీ—ప్రపంచమను నీ యరణ్యమున ముగ్ధహరిణము వోలె ప్రీజాతి మెలగుచుండును...అయ్యో... నారీలోక మా!—దాస్యమొనర్చుటకే నీవు పుట్టితివి; మొదట తండ్రికి పిదప పతికి, ఆవెనక సంతతికి ! అన్యాయమే నీకు జీవిత పరమావధి- నీవు స్వతంత్రపు కానేరవు. ఆశక్తి నీకులేదు, కావుననే అబలవు.

విన—శక్తి లేకేమి ? పురుషుని అంధతాశక్తిని దారి లోనికి పెచ్చునది ప్రీయే కదా?...నార్యవమానముచే కౌరవ కులము సమూలము నశింపలేదా ? నారీశాపప్రభావమున

రావణుని లంక ధ్వస్తముకాలేదా? నారీకటాక్షవీక్షణా  
ప్రభావమున నెందరెందరో దైత్యులు పరాజితులు కాలేదా?

సుశీ—పురుషుల కృపను ఆధారముగా గొని స్త్రీ  
జాతి జీవింపవలయు- ఇదే బహుదుఃఖహేతువు.

విన—ఇందు పురుషుల నేర మేమి?

సుశీ—లేదు లేదు. నేరము వారిది కాదు. పురుషుల  
కాహారముగా పరమేశ్వరుడు స్త్రీలను సృజించెను. పురుషు  
లేమి చేయుదురు? వాడును శక్తివంచనలేక సర్వేశ్వరుని  
అవిచారమునకు యథాసంభవ ప్రతీకార మొనర్చుచునే  
యున్నారు. కావుననే వారు స్త్రీల నాదరించుట- గృహ  
లత్సూలని గౌరవించుట సంభవించు చున్నది. ఇదంతయు  
వారి కృపగాదా?

విన—కృపయా?

సుశీ—కాకున్న?...బాల్యవివాహము, అంతఃపుర  
నిర్బంధము (ఘోషా) మొదలగునవి స్త్రీజాతియెడ పురుషు  
లొనర్చు అత్యాచారములని భావించుచుంటిని కాని, లంప  
టులు, రక్తపిపాసువులు నగు పురుషాధముల బారినండినహాజ  
కోమలముగు స్త్రీజనమును రక్షించుకొర కొనర్చిన అహా  
కృత్యములని యిప్పు డెరింగితిని. మన యాచారములు కుసం  
స్కారము లనరాదు. పురుషులు నీచులు, లంపటులు, వ్యభి  
చారులు నగునంతకాలము, సంఘము అధఃపతితమై యుండు  
నంత వరకు—స్త్రీలకు దేహదార్ధ్యము, మనోబలమును

కలుగనంతకాలము వారిని రక్షించుట కిట్టి యోగములుండి తీరవలయు. ఏలయన వారు తమ్ము తాము రక్షించునో నేరరు.

విన—పురుషు లంత నీచు లంటివే, వివాహ మేల చేసుకొంటివి ?

సుశీ—ఇది వివాహమా ? కాదు కాదు. ఒక్కొక్క స్త్రీ ఒక్కొక్క పురుషు నాశ్రయించి వాని యాజ్ఞలను పాలించుచు, వానిసేవ చేయుచుండును ; దానికిమారుగ అత డామెకు అన్నవస్త్రముల నిచ్చుచుండును. ఇది నింద్యమగు దాస్యము కాని, యోగ్యమైన వివాహము కాదు.

(ఎనోదిని వచ్చుచు)

విన—యోగ్యమైన వివాహ మెట్టిది ?

సుశీ—స్త్రీపురుషులు సమకక్షులనియు, వారియం దెట్టి ఎచ్చతగ్గులును లేవనియు భావసప్రబలి, వివాహము లాలసా ప్రేరితము కాక ప్రేమకల్పితమై, మగవాని విలాసము సకును ఆడదాని అన్నోదకములకును వివాహ మేకాధారము కాకయుండిన వివాహము యధార్థమైన వివాహమనజెల్లును.

విన—అదెట్లు ?

సుశీ—దంపతులప్రేమ నిష్కామమై, నిర్మమమై, నిర్ముక్తము కావలయు. ప్రేమ ఉత్కటము కాక ధీరమై, శాంతమై ఉండవలయు. సంశయము, ఉద్దేకము, అసహనము- విరహము అందుండరాదు. అది ఆకాశమువలె స్వచ్ఛమై,

సముద్రమువలె గభీరమై, పర్వతమువలె అచలమై యుండవలయును.

వినో—చెల్లెలా, నీవు చెప్పినది ఆదర్శ ప్రేమ- ఈ కాలమున నట్టిది సమకూరదు- జరుగనేరనిది జతపడు పెట్టులు! ద్వంద్వసమ్మిళితమై యుండుటచేతనే ఈలోకము మధురమగుచున్నది. వెలుగు, చీకటి; ఎండ, వాన; సుఖము, దుఃఖము; మంచి, చెడ్డ—మొదలగువాటి చేతనే ఈసంసారము మధురమై, సర్వజనాభిలషితమగుచున్నది. ఇందు గెల్చి మంచివారమనిపించుకొనినచో స్వర్గము మనకు కరగతమగును- భోజనమునకు వేళ మీరినది రండు.

(పోవుదురు)

(కేదారుడు తొందరగా వచ్చును)

కేదా—ఏదీ బిడ్డ? ఇం దెవ్వరును లేరు! పాట విని పించుటకు సదానందుని సామాజకుల పిల్చుకొని వచ్చితిని. ఆహా! సదానందుడు రచించిన ఆపాట ఎంత హృద్యముగా నున్నది!...ఏదీ?...చిరము జీవింపుము...ఆపైని...ఆ... భారతరమణి...తరువాత...ఎదో ప్రవరా! అని వచ్చును. నాకు స్మృతిశక్తి సన్నగిల్లినది...బుద్ధి...అసలే పూజ్యము...

(సదానందుడు వచ్చును)

సదా—అక్క ఆలేదు. మహాదారహృత్సంపదచేతనే నీవు పృథ్వి నెల్ల జయించితివి! పురాణములయం దనేక చరిత్రములున్నవి. ఇతిహాసములందు మరికొన్ని కలవు, కాని ఇట్టి

సరళము, స్థిరము, ఉదారము, అనఘము, అకృపణము, ఆనందమయము నగు శీల మెందును గాంచబోము.

(దేవేంద్రుడు సుశీల, వినయుడు, వినోదినియు వత్తురు.)

దేవే—సదానందా, ఏరీ నీశిష్యులు ? నీవు రచించిన గీతమును మనస్థిరములగు వినిపింతము లోనికి రమ్మనుము...

(సదానందుడు వెళ్ళి వారితో వచ్చును.)

(భక్తగణము పాడుదురు.)

పాట.

చిరముజీవింపుము - భారతరమణీ -

రమణీకుల ప్రపరా!

దరహాసితానన - సుధామయీ -

కోకిలకంఠ మృదుమధురస్వరా ||చి||

లలితగుణగణా - లజ్జాభరణా -

నిఖిల భువనవిజయీనయనా!

మలయపవన గమనా - విసయాంచిత -

న్నేహప్రీతి శమదమముఖరా

ముక్తాదశేనా - సక్తగురుజనా -

రక్తకమలదళ కోమల అథరా ||చి||

ధరసమసహనా - సరళసువచనా!

స్వార్థదాసునికి దాసిన్

బురదను శశికళ - పూడ్చిన పోలిక

సరసిజగర్భుడు - నెరపెను నిన్నన్

పూతచరిత్రా - గౌరవపాత్రా

సంస్మృతి శోకలతాలవిత్రా

॥చి॥

అందరు—జే భారతరమణికి జే! భారతమాతకు జే!  
భారతభాగ్యవిధాతకు జే!

—\* మూడవ రంగము \*—

(చెరసాలలో ఉపేంద్రుడు)

ఉపే—నేను సర్వమును వీడి వచ్చితిని గాని దుఃఖము నన్ను వీడుటలేదు. చెరసాలకు నేను వచ్చినను ఇది చేయి వీడకున్నది...అయ్యో! నేను గానుగయెద్దువలె నాపాపానరణమున క్రుమ్మరు చున్నాను. అబ్బా! ఇది నన్ను కొరడాతో చావమోదుచు ముల్లుకట్టతో ముట్టిపై పొడుచుచున్నది. నాహృదయసాగరమున తుపాను పుట్టినప్పుడెల్ల దాని ప్రబలోచ్ఛ్వాసము పొంగి పొర్లుచున్నది. ఇప్పు డెవరినైన గాథముగా కౌగిలింపవలెనని యున్నది. నా అంతరంగము పరిక్షుభిత మగుచున్నది. మనోవ్యాధి జనించిలోలోన బాధ కెరలుచున్నది. ప్రాయశ్చిత్త మేనాటికి పరిశేషించునో యోచింపజాలను. హా! దైవమా! ఎన్నాళ్లకు దరిజేర్చెదవు?

(చెరకాపరి వచ్చును)

చెర—రెండేళ్లకు—

ఉపే—అయ్యో ! నేనొసర్చిన పాపపుంజము నీవెరింగి న-చో—రెండేండ్లు కాదు. రెండువందలేండ్లు శిక్ష ననుభవించినను నా పాపము తరుగబోదని నీవెంతంపు. నేనేమి చేసి తినో నీ వెరుగుదువా ?

చెఱ—ఎరుగ కేమి ? మోసము చేసితివి.

ఉపే—అయ్యో ! ఇదేనా నీవెరిగినది ? ఏమియు నెరుగని అనాథబాల మానము మాప నెంచితిని, అమాయి కుడు ఋజుమార్గనర్తియు నగు సోదరుని మోసగించి ధ్వంసము చేయనెంచితిని ; రక్తమాంస సంబంధమును తాఱుమాఱు చేసి, దానికి తిండిపెట్టక చంపితిని. అది సన్నిపాతరోగముచే సమయలేదు, అన్న పానములులేక అలసి మణిసినది. అయ్యో!

చెఱ—ఎవరు ?

ఉపే—నాభార్య ! దానికి మాతండ్రి వ్రాసిన వీలు భోగట్టా తెలియును, అది బైటపెట్టునను భీతిచే దానికి విష మిచ్చి చేతులార చంపుకొంటిని. నిద్రలో నాకంటి కేడి కట్టుచున్నదో ఎరుగుదువా ?

చెఱ—చెప్పు చెప్పు.

ఉపే—ఈ పాపమంతయు నా తలకడ నిల్చి, నా నైపు చూచుచు, నా నెత్తిపై నాడుచున్నది... అన్నిటికన్న ఘోరతమమగు పాప మింకొకటి కలదు. నా పాపజాలమును భగవన్నామమను తెఱమరుగున దాచి బకధ్యానము చేయు



చుంటిని....అయ్యా! నా గతి ఏమి కానున్నది?

చె॥ కా॥—చీ! చీ! పాతకీ! నీ మొగము చూడరాదు.

(పోవును)

ఉపే—నిజము-నిజము. ఇక్కడ ఏ కూలివానిలో నైన మాటలాడినచో కొంత తాపోపశమన మగునేమో? కాని ఎవ్వరును కానరాదు...బంటరి నైతిని. జంఝూమారు తము లీల, పొగబంజి తెరగున, ఉప్పైన లాగున, నా మనము ప్రపంచవేగమున పారిపోన నెంచుచున్నది. ఎచ్చటికో నే నెగు గను. పరుగు మాత్రము కనబడుచున్నది. అహోరాత్రములు గానుగ త్రిప్పవలెనని యున్నది, గాని దేహమున కట్టిదార్ఢ్యము లేదు-పాపికి చిత్తశాంతి అలవడునా?—అబ్బా! అబ్బా! ఈ నరక మెంతని అనుభవింతును? నరూమయా ఎంత కాల మీరోతను నన్ను త్రోయుదువు! అదిగో దేవేంద్రుడు-తమ్ముడా! రమ్ము.

దేవే—(నమస్కరించి) అన్నా! నాతప్పు సైరింపుము.

ఉపే—నేనా! నీవు నా తప్పుల సైరింపవలయు. నేను చేయు దుష్కృతము లన్నియు ప్రపంచప్రభలచే ఇంతవరకు ఎరుగబడకున్నను, ఈ బందియందున్న పెండు దినములలో నా కన్నులకు కట్టినట్లున్నది. ఈ చెరసాల పాపులకు పరమ పాననమగు చోటు.

(సదానందుడు కేదారుడును వచ్చేదరు)

కేదా—ఈశ్వరు డున్నాడా, లేదా, అని గొప్ప సమస్య!

సదా—లేకేమి? ఉన్నాడని నీవే సిద్ధాంతీకరించితివి.

కేదా—నాకు సందియము లేదు, కాని చిత్తము చలించునపు డెల్ల “నీవు లేవ”ని తలచుచుంటిని, దైవమా! తప్ప సైరింపుము. “నీ వున్నావు”, అందుకు ప్రత్యక్ష ప్రమాణమిదిగో! (ఉపేంద్రుని చూపును)

సదా—కేదారా! గొడ్డు గోతి బడిన బెడ్డవేయ తగునా? పీడితుని దుఃఖమును జూచి సంతసించుట సత్పురుషులకు పాడిగాదు.

కేదా—శౌను కాని, నాడు పాపియైనచో—

సదా—పాపియైనను, పతిత్తుడైనను, బ్రహ్మరాక్షసి యైననుకష్ట మనుభవించుట కనజాలను.

కేదా—అట్టియెడ నా కెట్టి చింతయు నుండదు, పరమానంద ముదయించును, తదుద్రేకమున గెంతవలెనని కోరిక పుట్టును.

సదా—కేదారా! అది నీకు తగదు.

కేదా—దుష్టులు దండింపబడ నలదా?

ఉపే—సత్యము, కేదారా, నీవన్నది నిజము. ఈ ప్రపంచమున ఋషు లున్నారని చెప్పుటకు నీవే తార్కాణము ఏలయన నీ గూర్చి చింత నీ కెన్నడును లేదు, ఇతరులకె

నీ సర్వస్వమును భారపోయించుచువు-ని న్నింతవఱకు తెలుసుకొన లేకుంటిని. నా అపరాధము లనేకములు, వానినెల్ల సైరింపుము.

కేదా—అట్లనెది వేల ఉపేంద్రా?

దేవే—కేదారా! అన్నగారిని త్సమింపుము.

కేదా—బాగు బాగు! నే నెవ్వడను త్సమించుటకు?

ఉపే—అయ్యా! నా మొగము చూడుము. నా హృదయమున నత్యంత భయావహమగు ఆధి యున్నది. బయట కమ్ముచున్న అంధకారము కన్న అది సాంద్రతరము-ఈ శిక్షకన్న ఆ శిక్ష కఠోరతరము. రాత్రి నిద్రలో వీడకలలు వచ్చి, “ఎంత ద్రోహ మొనర్చితిని? ఎంత పాప మొనర్చితిని?” అని ఒడలెల్ల కంపమునొంది మేల్కొనుచుందును. సోదరా! త్సమింపవా?

(నమస్కరించును)

దేవే—కేదారా! అన్నగారిని త్సమింపుము. (ఏడ్చును.)

కేదా—ఉపేంద్రా! నీ సోదరుడు నీకై యెడ్చుచున్నాడు, కావున నాకు కూడ నీ యెడ జాలి పుట్టుచున్నది. నీ వెంత పాపివి, ఎంత ద్రోహి వైనను, నేడు సుఖావహమగు దినము కావున నీపై నాకుండు ద్వేషము నంతయు త్సమింపు గంగాజలమున కడిగి పవిత్రము చేయుచున్నాను. ఉపేంద్రా! సోదరా! మ్మానమగు నీ ముఖము చూడ నీ కీచెఱ బాపి

నే నిందుండవలయునను కోర్కె పుట్టించున్నది-అది వీలగునా?

సదా—కేదారా! నీ పల్కు దారుణమగు పిడుగు వంటి దైనను, నీ మనసు నవ్యనవసీతము వంటిది. మన పురాణములయందలి మహర్షుల చరితములు చదువుచుండుము-వారు నీకన్న ఉత్తములా?

ఉపే—కేదారా, నీవు తుమించితివి కావున నా కే దుఃఖము లేదు. ఇక నవ్వుచు ఈ శిక్ష సహించుము. దేవేంద్రా! నా సర్వస్వము నీది, విత్తమంతయు నీ పిల్లల కిచ్చి, అంతకన్న నెక్కుడగు నాహృదయమును నీవు గొనుము. నీవు సుఖమై చిరము జీవింపుము.

దేవే—సుఖమా? నా వంటి దౌర్భాగ్యునకు సుఖమా?

సదా—దేవేంద్రా! నీ యెడ కొన్ని దుఃఖపేతువులున్నవని ఎఱుంగుదు. ఈ లోకమున కేవలసుఖ మనుభవించువారు కాని కేవలదుఃఖ మనుభవించువారు గాని ఉండరు. అంతటను సుఖదుఃఖములు మిశ్రితములై యుండును. దుఃఖములేని సుఖము నాటకరంగస్థలమందే కాననచ్చును; సంసారము నాటకము కాదు.

ఉపే—సదానందా, దేవేంద్రా! మీ యిద్దఱి ఋణము నే నీ జన్మమున తీర్చజాలను, మీ యుపకారమును జన్మాంతరములనైన మఱువజాలను. ఇక నెంతయో కాలము

మనియుండువాడ గాను, జీవింపవలెనని కోర్కె కూడ లేదు. నా భార్యయెడ నే నొసర్చిన ఘోరపాతకమును సమ్మార్జింపు మని ఆమెచు వేడుకొనుట మిగిలినది. ఆమె జీవితమంతయు దారిద్ర్యదుఃఖమున గడిచెను. అట్టిచో నే నొంటరిగా సంపత్తుఖము ననుభవించు తెట్లు?

కేదా—ఒంటరిగా సందువేల? దేవేంద్రా! మా వదినె కూడ నీకు తోడునీడయై సుఖంపగలదు.

దేవ—కలలోని వార్త! ఆ యుత్తమురాలు పాప భూయిష్టమగు ఈప్రపంచమును వీడినది. ఆమెను నా కడు పున పెట్టుకొంటిని- చేతులార చంపితిని.

కేదా—దేవేంద్రా, పాపము శమించునుగాక! ఆమె జీవముల బాయలేదు.

దేవే—కేదారా, నిజమేనా?

కేదా—నే నెన్నడేని అసత్య మాడితినా? ఇది మరి యాచక మనుకొంటివా? అత్మహత్య కావించుకొన వలెనని ఆమె నిశ్చయించుకొనుట నిజము. కాని నే నామెను సమాధానపరచి పుట్టింటికి పంపితిని. తిరుగ నే డిటకు రప్పించి మాయంట నుంచితిని... నీ కెట్టి చింతయు వలదు.

దేవే—కేదారా! కేదారా! ని న్నేమని భావించును?

కేదా—నన్ను సోదరునిగా నెంచుము.

ఉపే—వలదు, వలదు- సోదరున కిట్టి మహత్వముం

దునా?

కేదా—ఉపేంద్రా! సౌదర్యమహిమ యదలి శౌర  
ము నీవు నిల్పుకొన లేకపోతివి. సౌదర్యమున నింతకన్న  
నెక్కుడు మహత్వమున్నది.

(చెఱకాపరి సచ్చను)

చె॥కా॥—అయ్యలారా! జగయ్య- వెలికి నండు.

దేవే—అన్నా! నాకు సెలవిమ్ము.

ఉపే—దేవేంద్రా సుఖివై చిరజీవివి కమ్ము.

సదా—తథాస్తు.

స మా స్తవ ము.

